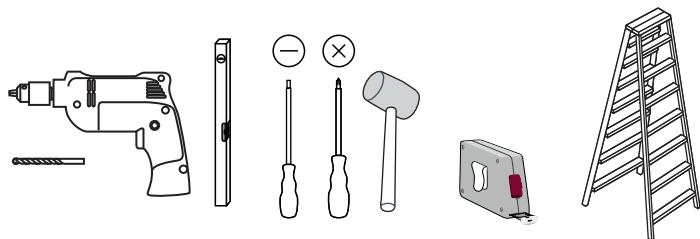
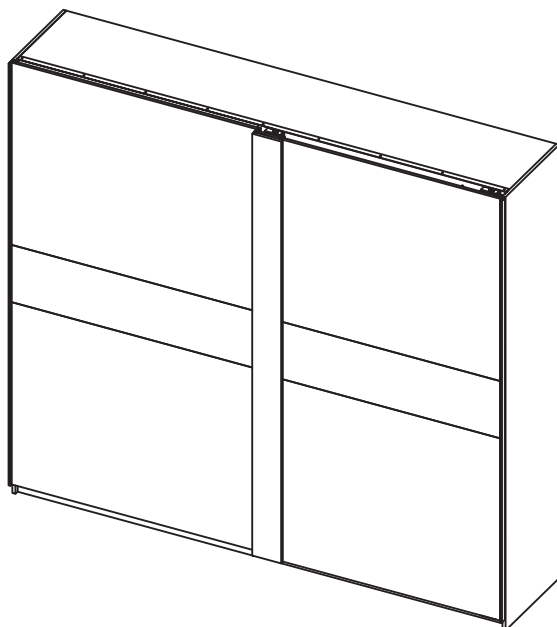
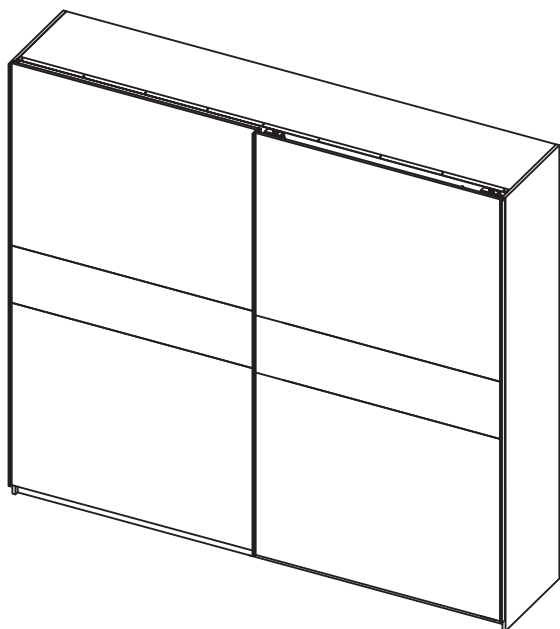
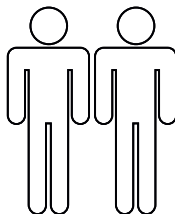
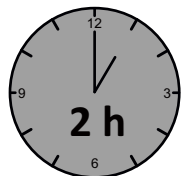


Montageanweisung / Installation instructions / Instruction de montage / Istruzioni di montaggio
montagehandleiding / Instrukcja montażu / Montaj talimatlar / Osszeszerelési útmutató / Návod k montáži /
Návod na montáž / Instrucțiune de montaj / инструкции по сборке / Montaj talimatina / Monteringsanvisningar/
Upute za montažu / Instrucciones de Montaje / Navodila za montažo



SWING VENUS



De – bitte lesen sie diese montageanleitung gut durch,
Da wir für fehler, die durch falsche montage entstehen,
Keine haftung übernehmen!

Gb – please read these installation instructions
Through carefully as we cannot accept any liability
For faults occurring as a result of incorrect installation!

Cz – přečtěte si prosím pozorně tento návod k montáži,
Aby jste předešli chybám vzniklých špatnou montáží,
Za které neručíme!

Fr – veuillez lire attentivement cette notice de montage,
Car nous déclinons toute responsabilité en cas d'erreurs
Découlant d'un montage erroné !

It – prego leggere attentamente le istruzioni per
il montaggio, poiché decliniamo qualsiasi responsabilità
Per difetti derivanti da montaggio errato.

Se - läs monteringsanvisningarna noggrant.
Vi avsäger oss allt ansvar för defekter som
Uppstår p.g.a. Felaktig montering.

Rs – pažljivo pročitajte upute za montažu,
Jer otklanjamo svaku odgovornost za pogreške
Nastale uslijed pogrešne montaže.

Sl – prosimo, da pozorno preberete navodila za montažo,
Saj zavračamo vsakršno odgovornost za napake,
Ki bi nastale zaradi napačne montaže.

Nl – lees u alstublieft deze montagehandleiding goed door,
Voor fouten door verkeerde montage zijn wij niet verantwoordelijk.

Pl – prosze uwaznie zapoznac sie z instrukcja montazu,
Poniewaz nie ponosimy odpowiedzialnosci za niewlasciwy montaz.

Hu – Kérjük, olvassa el figyelmesen
ezt az összeszerelési útmutatót,
mert a helytelen összeszerelésből
a dódó hibákért nem vállalunk felelősséget!

Sk – Prosime, dobre prečítajte si tento návod na montáž,
pretože nepreberáme žiadne ručenie za chyby,
ktoré vzniknú na základe chybnej montáže!

Ro – Vă rugăm să cititi cu atenție aceste instrucțiuni
de montaj deoarece nu preluăm garanția pentru defecte
ce apar datorită unui montaj incorrect!

Ru – Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь ù
с данной инструкцией по монтажу, поскольку мы не
несем ответственности за ошибки, причиной которых
является неправильный монтаж.

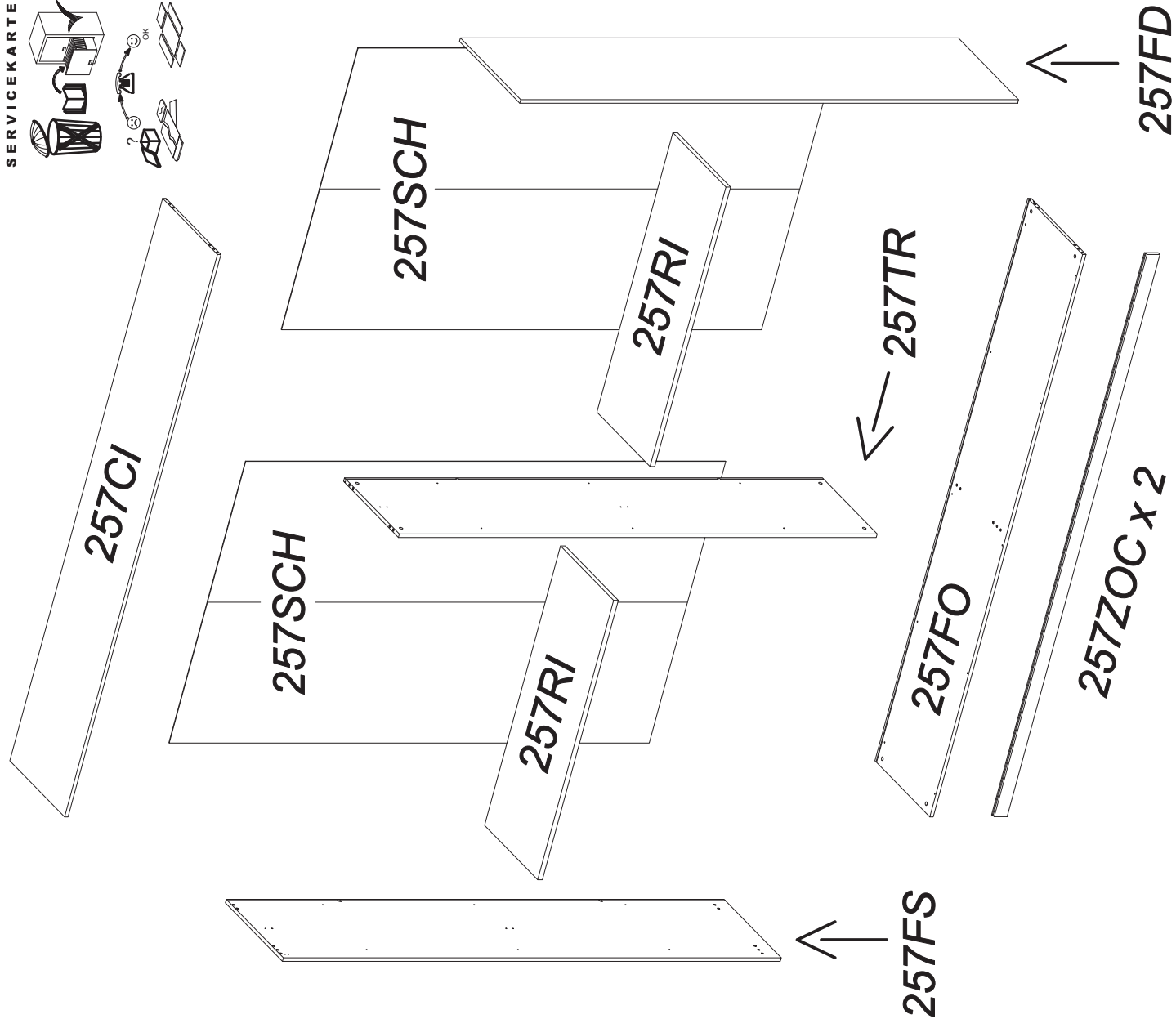
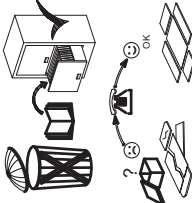
Tr – İlkonce kullanma klavuzunu iyi okkuyun,
yalnis montaj yapasaniz bunun sorumlusu biz degiliz.

Es – Se ruega leer con atención las instrucciones
de montaje debido a que declinamos cualquier
responsabilidad
por defectos derivados de un montaje erróneo.

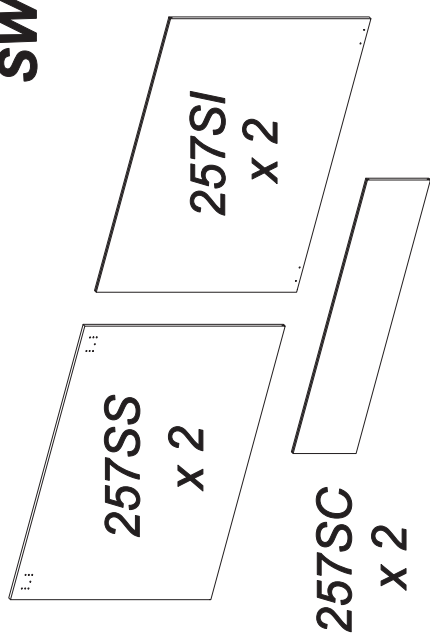
Pt – leia atentamente as instruções de montagem, uma vez
que não assumimos qualquer responsabilidade por defeitos
resultantes de uma montagem incorrecta.

SWING VENUS



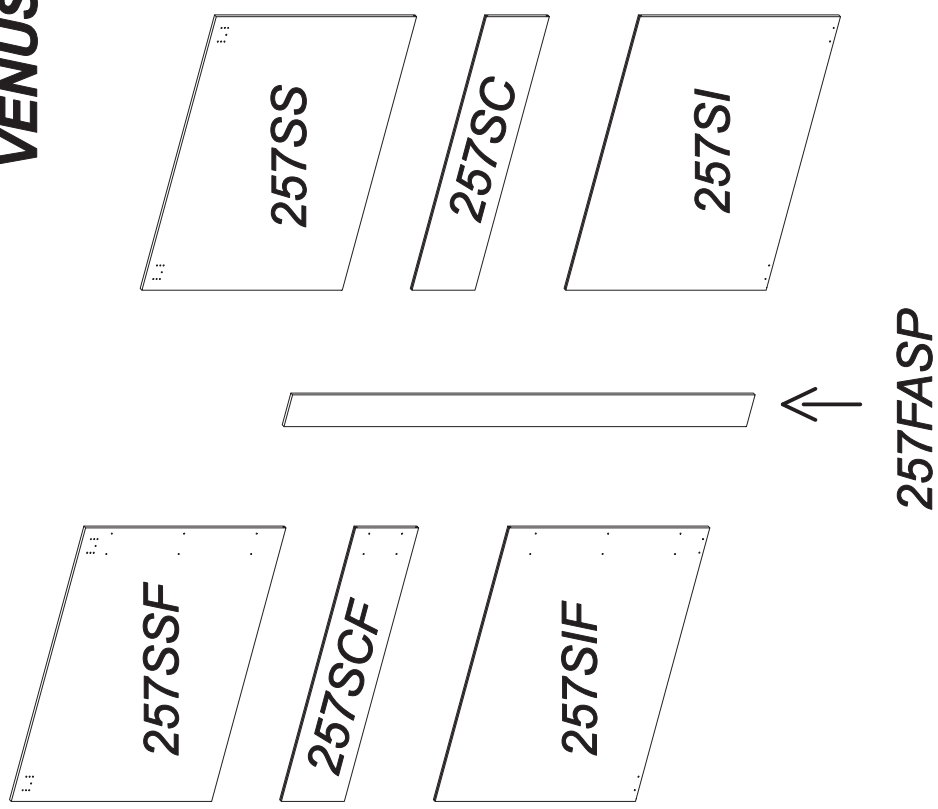


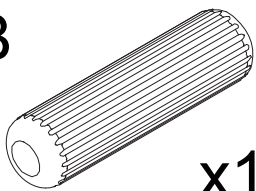
SWING

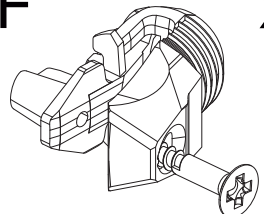


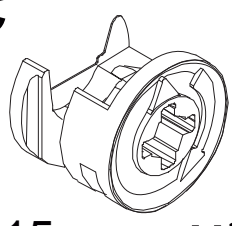
o / or

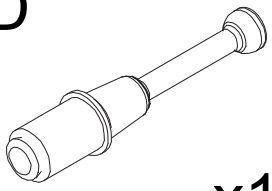
VENUS

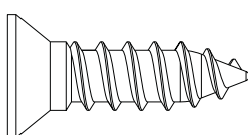


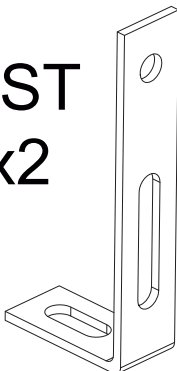
B

x17

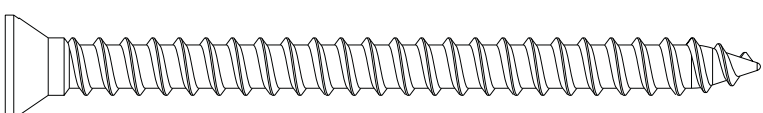
F

x8

C

ø15 x12

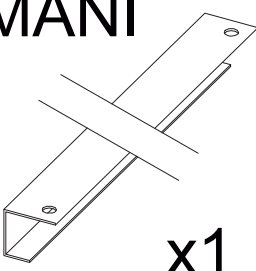
D

x12

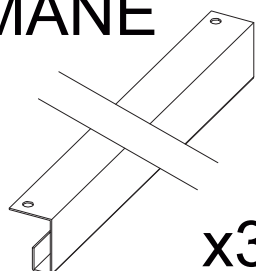
V416 **x66**

ø4x15 mm

PST
x2


V3550 **x10**

ø3.5x50 mm

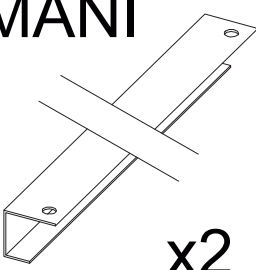
SWING

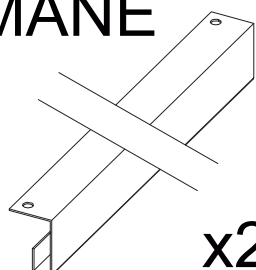
MANI

x1

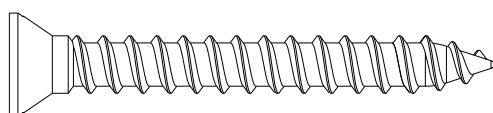
MANE

x3

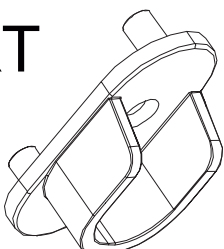
- - - - o / or - - - -

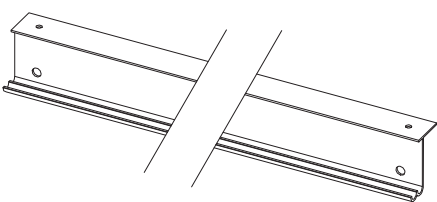
VENUS

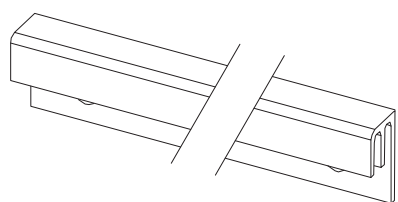
MANI

x2

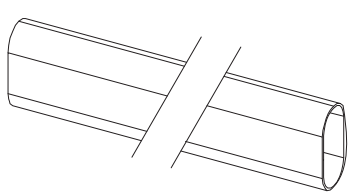
MANE

x2

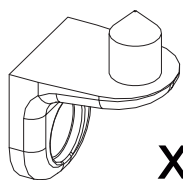
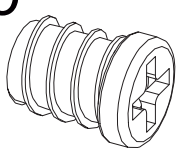
V3530 **x16**

ø3.5x30 mm

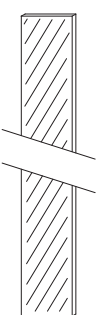
RT

x8

BSUP **x1**


BINF **x1**


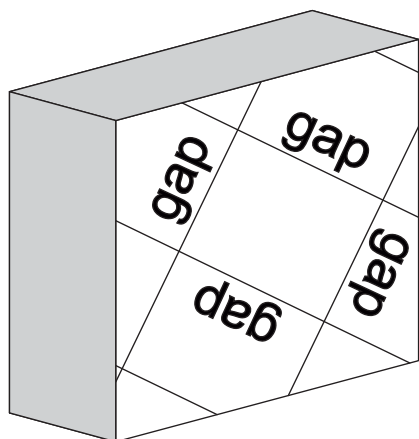
TUB **x4**

1251 mm

R1 **x8**

M9

ø6.3x9 mm

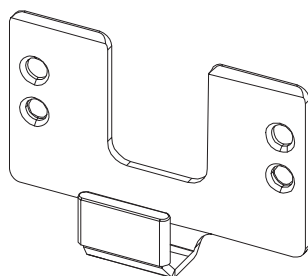
275PET **x 4**

1285 mm

ONDERDELEN LYST-SERVICEKARTE-FORMULAIRE DEMANDES SAV-SPAREPARTS LIST-SCHEDADI SERVIZIO

BESLAG-BESCHLAEGE - QUINCALLERIE - HARDWARE - FERRAMENTA

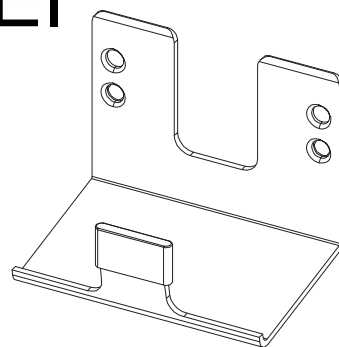


CII



x2

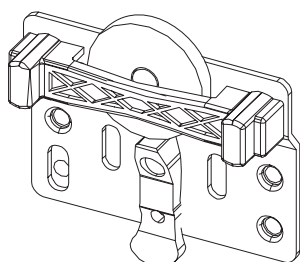
CEI



x2

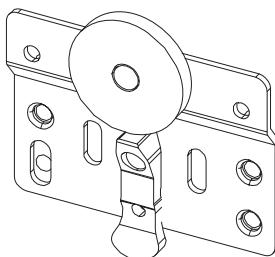
CIS

x1



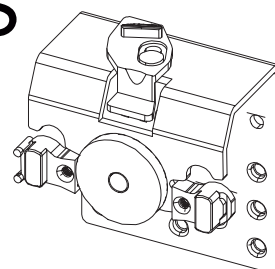
CID

x1



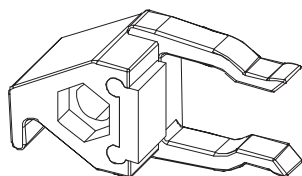
CES

x2



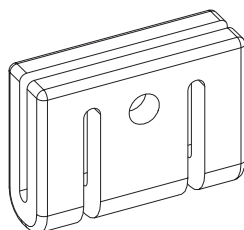
FSUP

x2



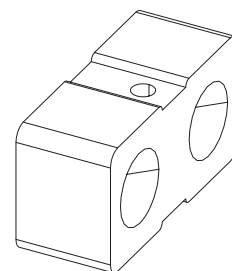
FINF

x2



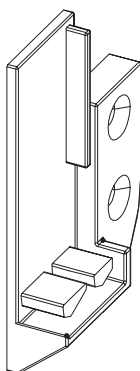
SUP

x2



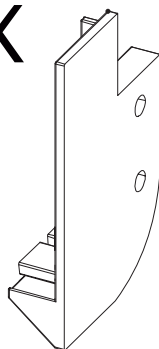
PJSX

x1

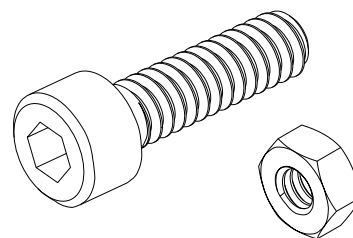


PJDX

x1



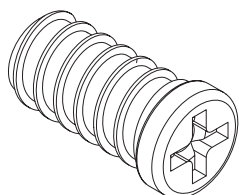
M520 + D5



x2

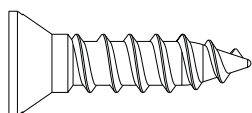
M14 x30

Ø6.3x14 mm



V3516

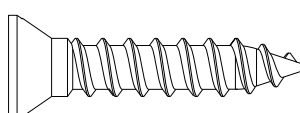
x12



Ø3.5x16 mm

V3520

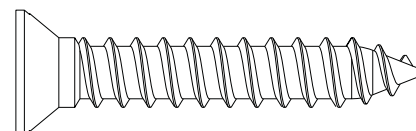
x8



Ø3.5x20 mm

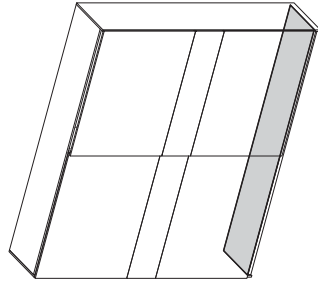
V4525

x2

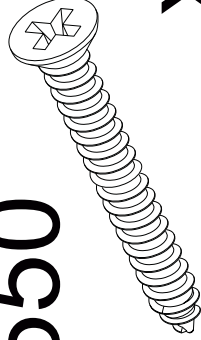


Ø4.5x25 mm

1



V3550



x10

V3550

V3550

V3550

V3550

V3550

V3550

V3550

V3550

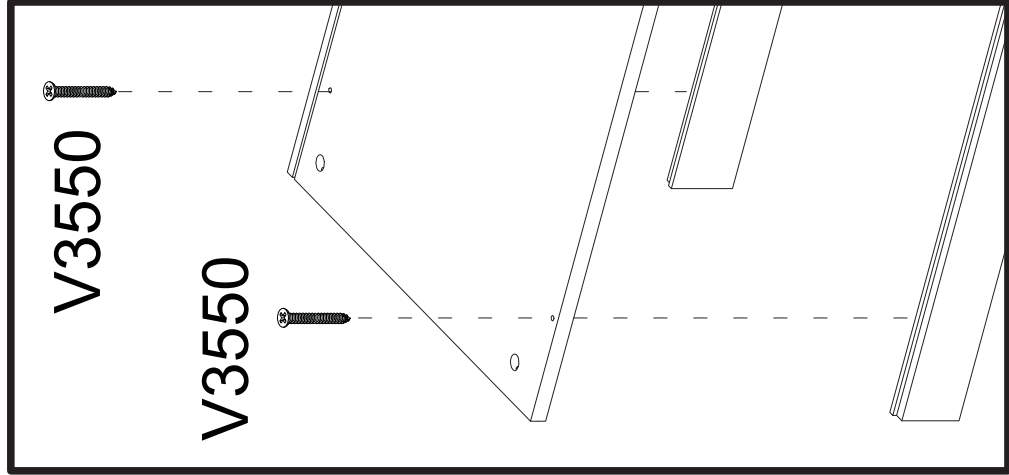
V3550

V3550

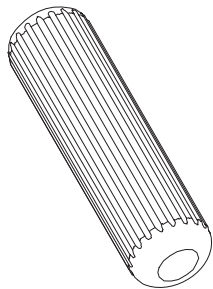
V3550

257FO

257ZOC x 2

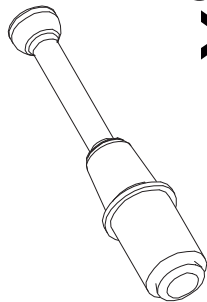


B

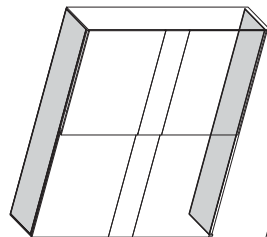


x10

D



x8



257CI

D

B

D

B

B

D

B

D

B



D

257FO

D

D

B

B

B

D

B

D

B

B

D

D



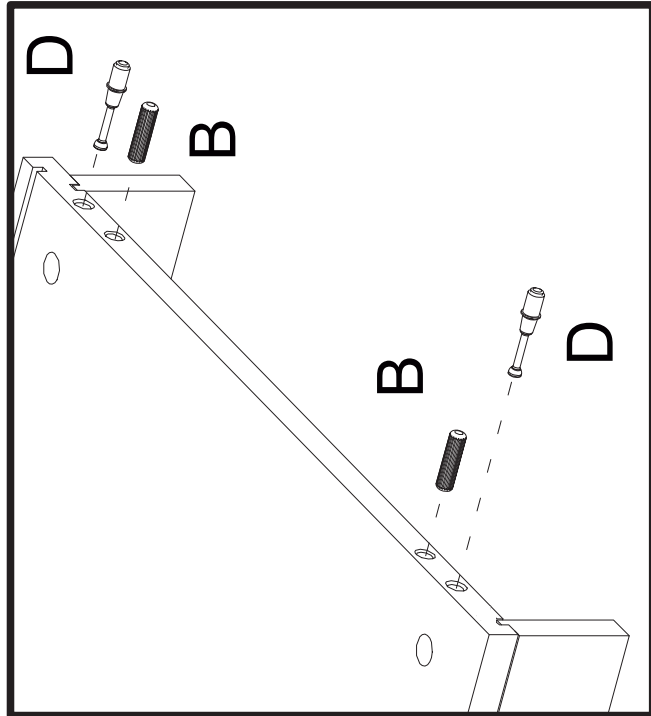
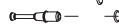
B

D

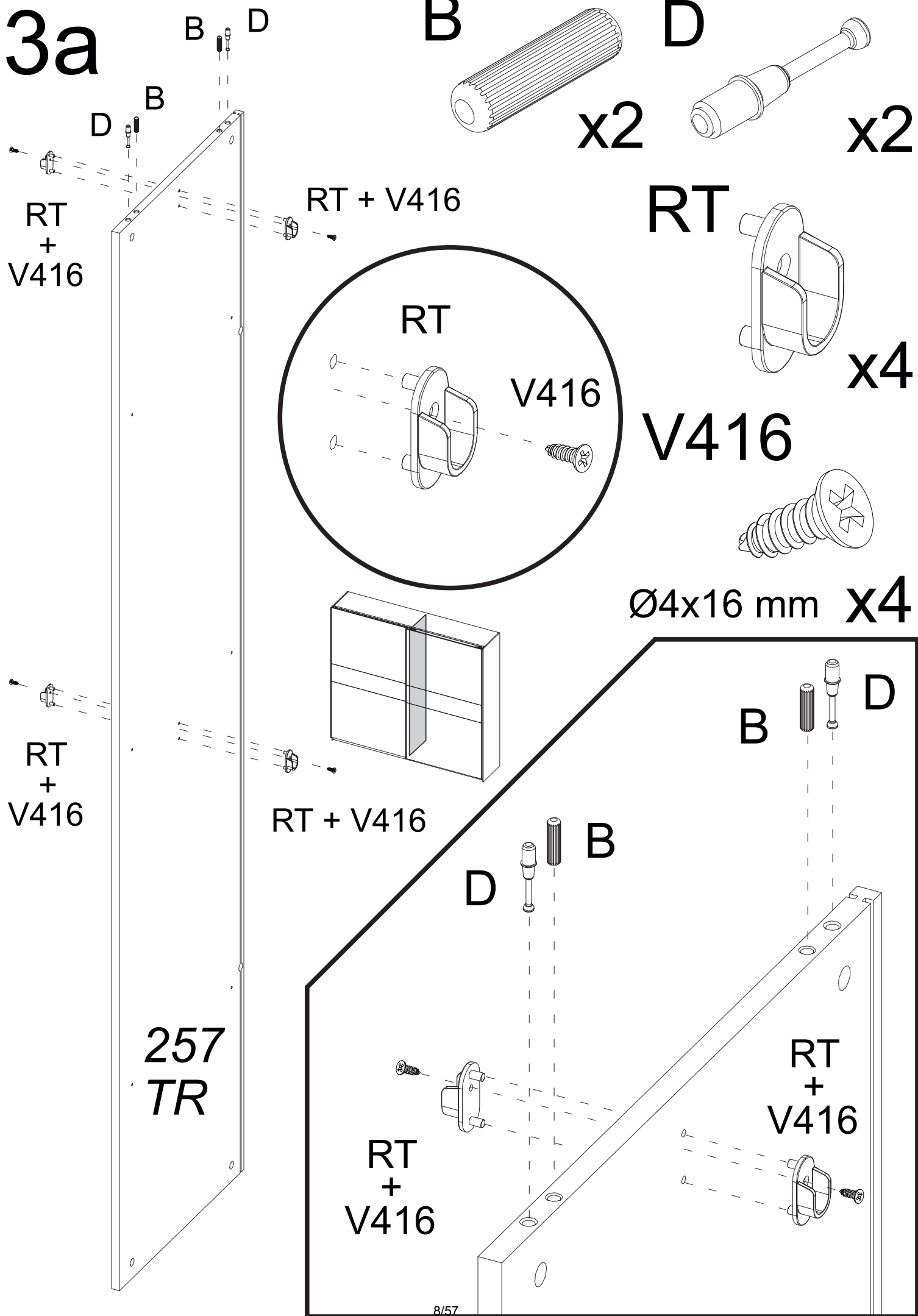


D

D

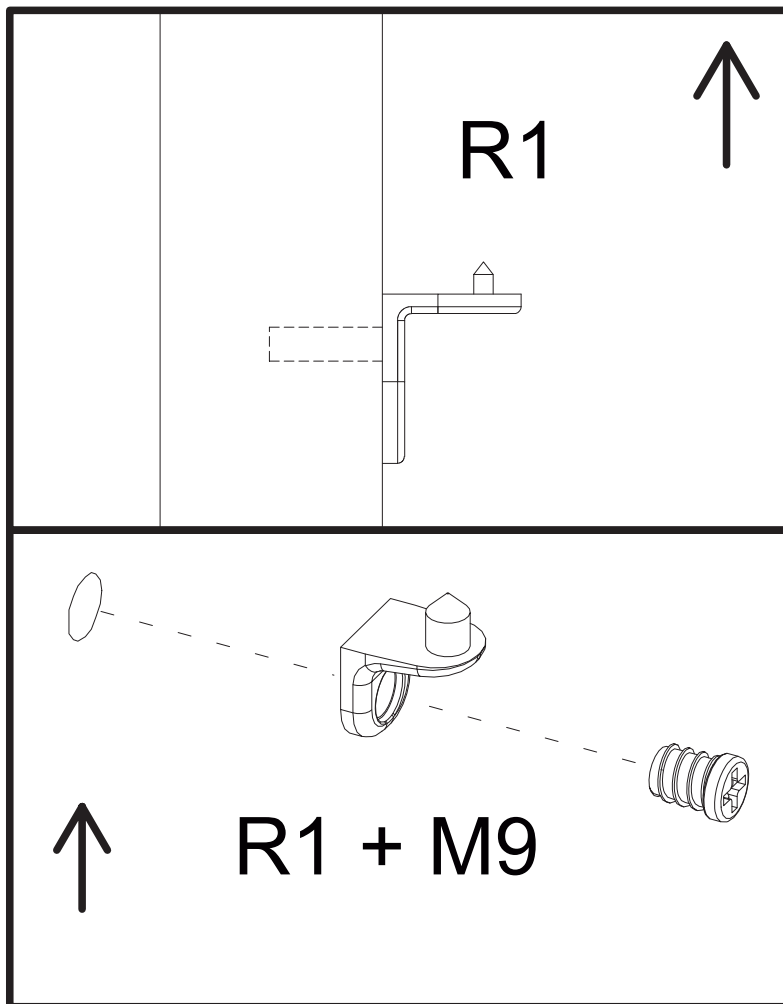
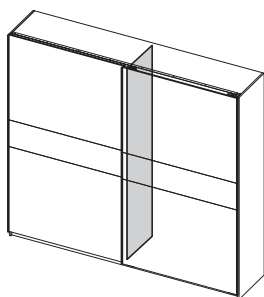


3a



3b

257
TR



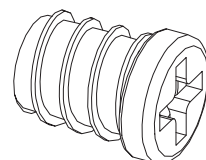
R1
+
M9

R1
+
M9

R1
+
M9

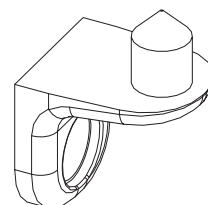
R1 + M9

M9



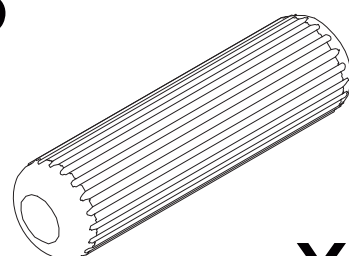
x4

R1

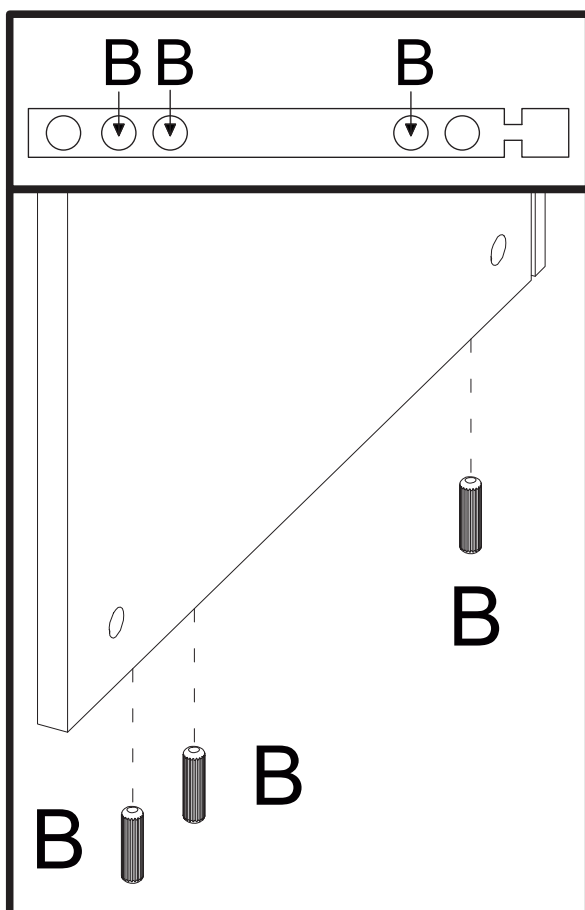
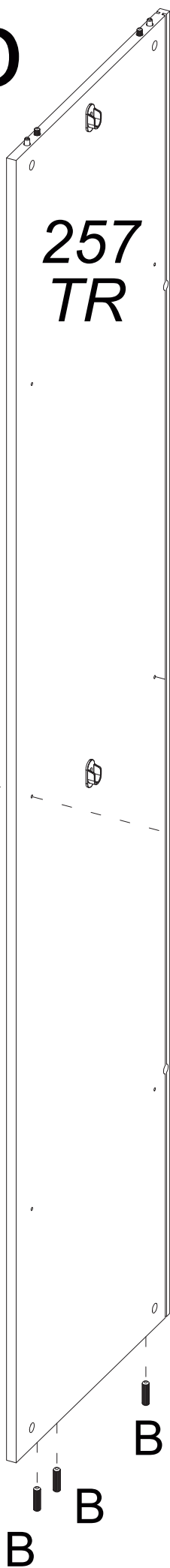


x4

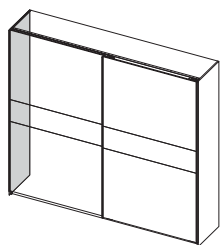
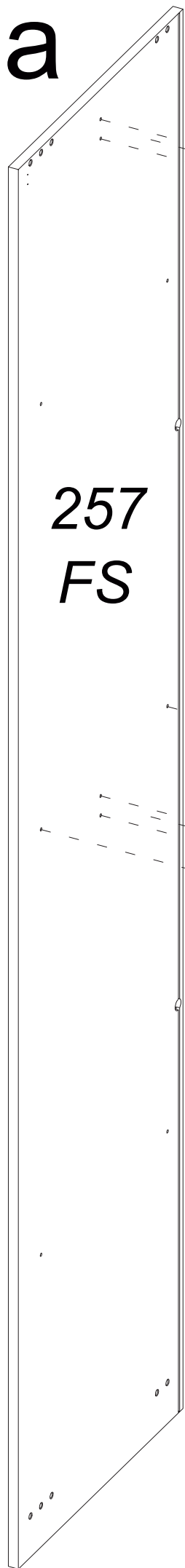
B



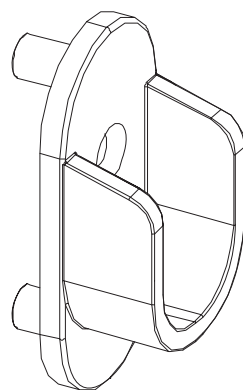
x3



4a

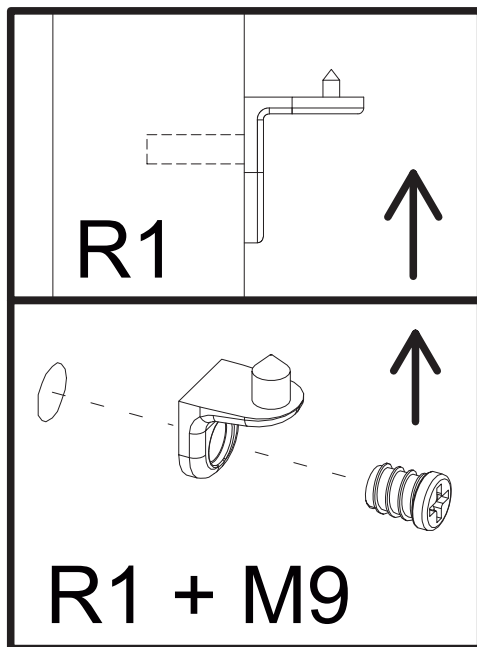


RT

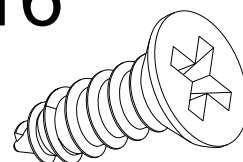


x2

RT + V416

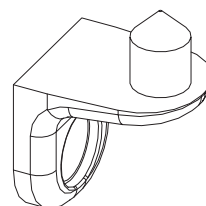


V416



Ø4x16 mm x2

R1

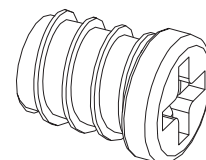


x2

R1 + M9

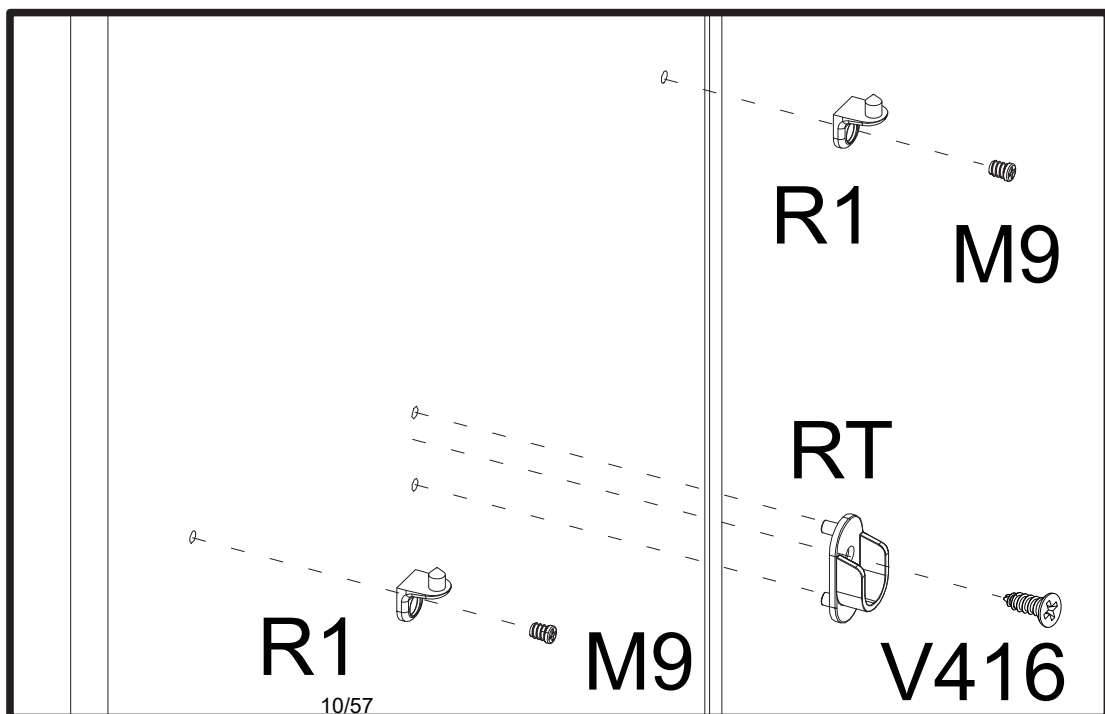
RT + V416

M9



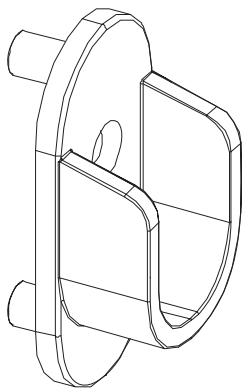
x2

R1 + M9



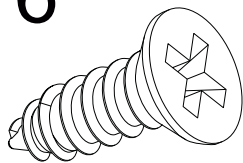
4b

RT



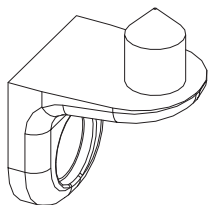
x2

V416



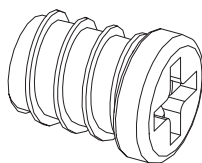
Ø4x16 mm x2

R1



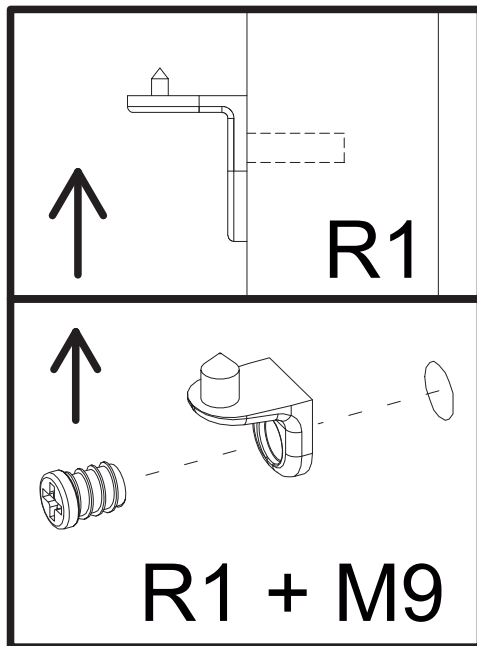
x2

M9



x2

RT + V416



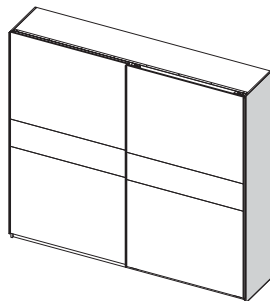
R1

R1 + M9

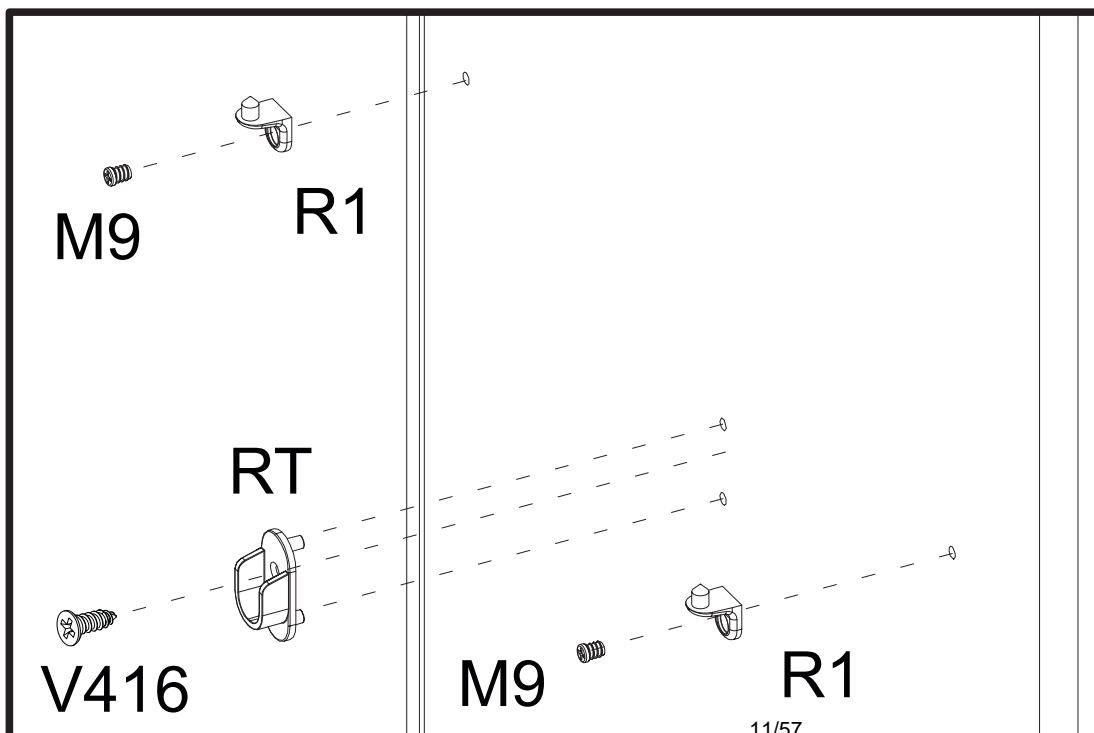
R1 + M9

RT + V416

R1 + M9



257
FD



M9

R1

RT

V416

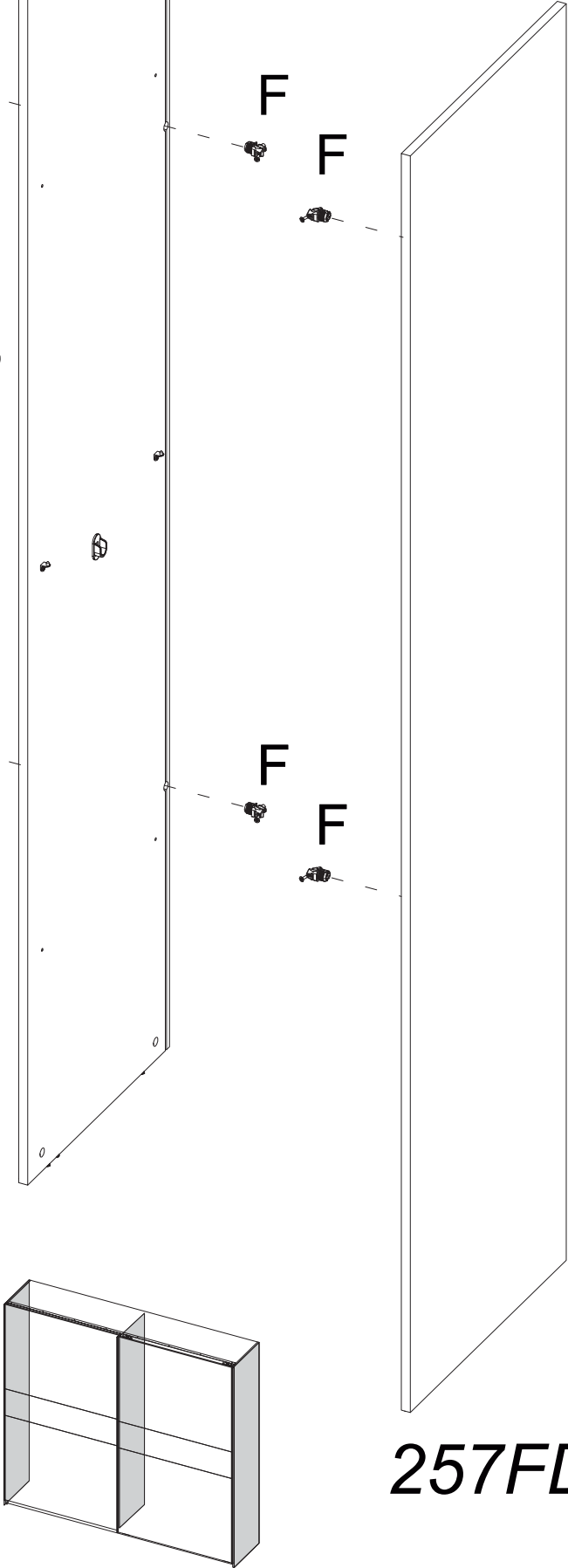
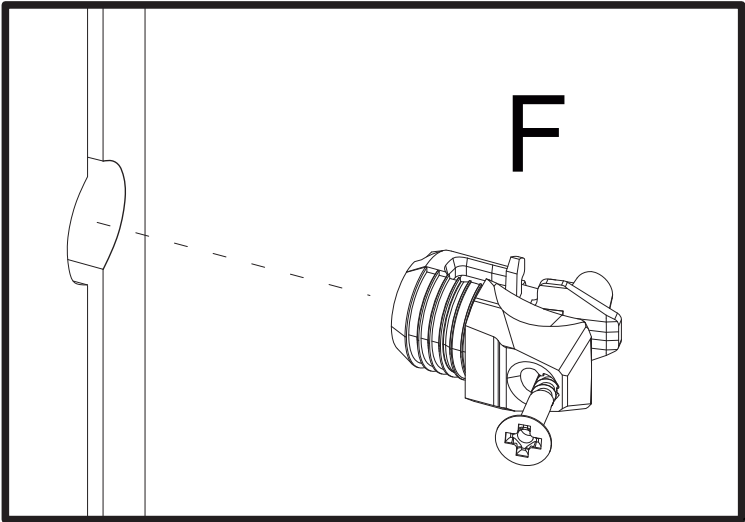
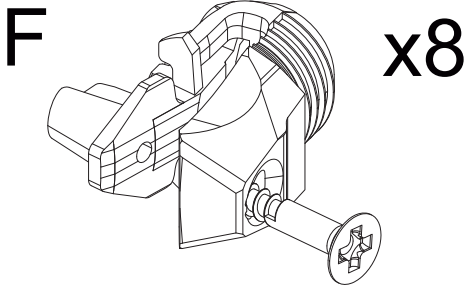
M9

R1

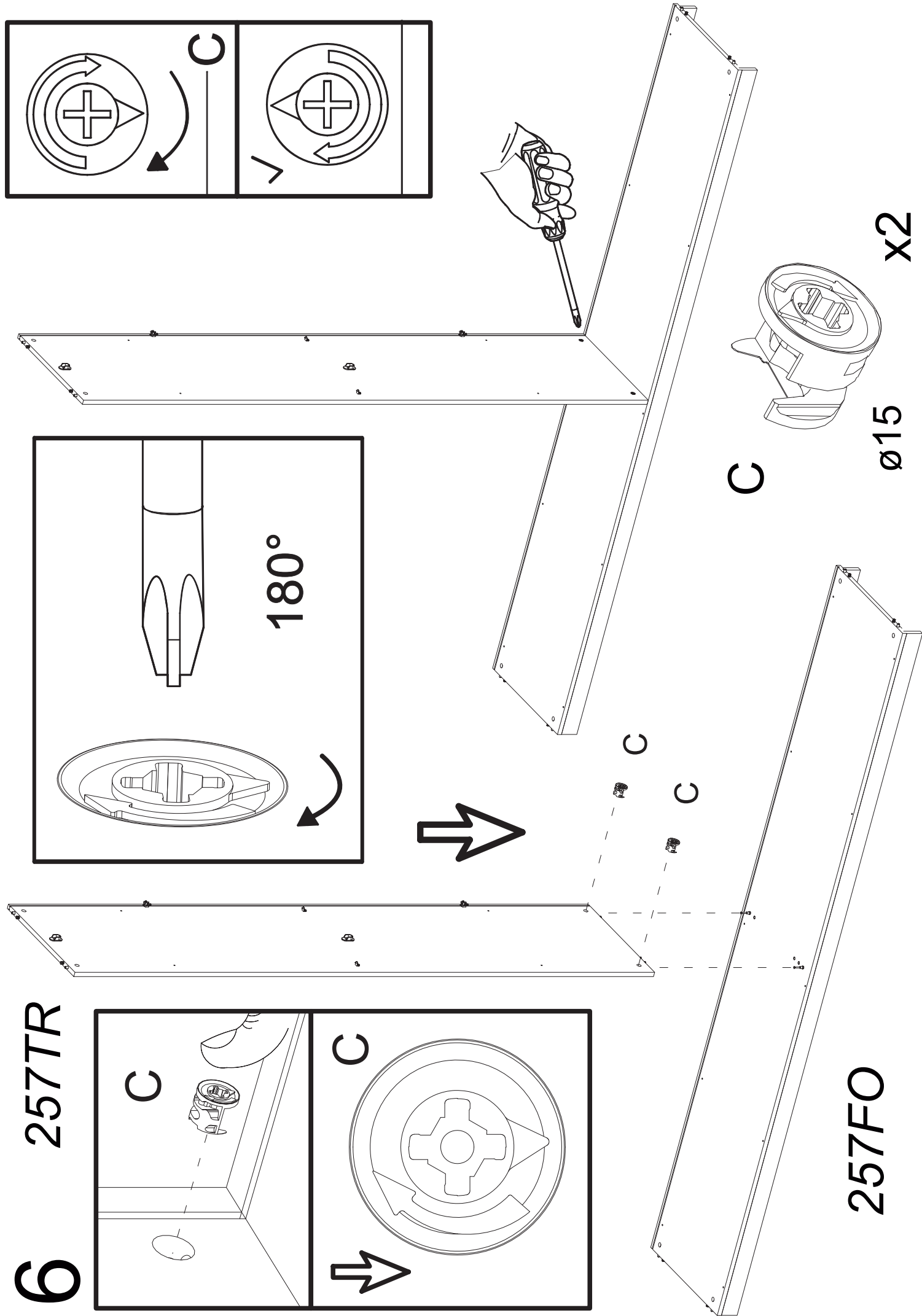
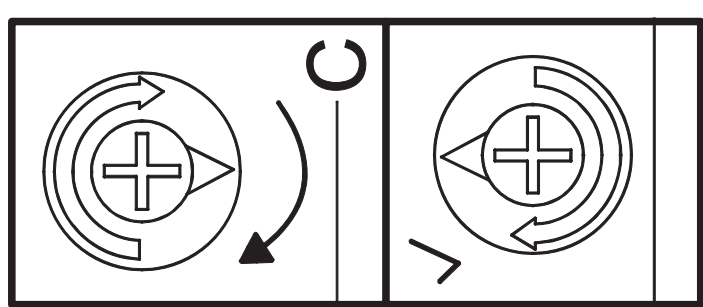
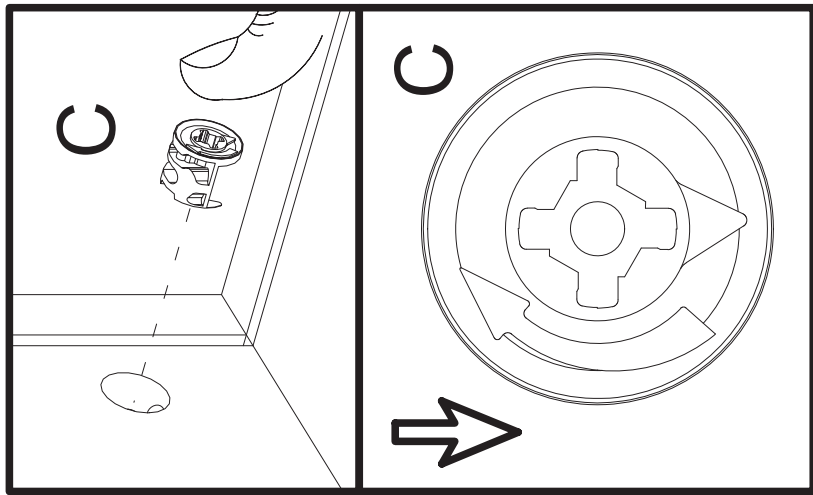
5

257FS

257TR



6 257TR

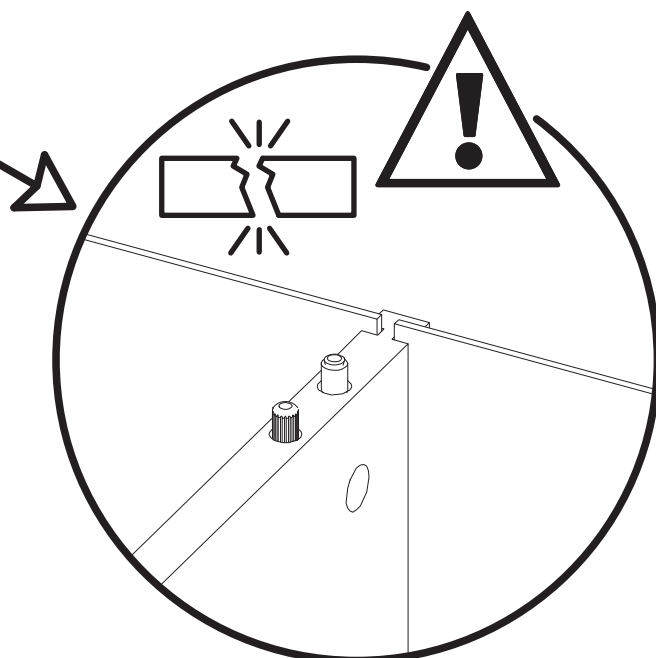
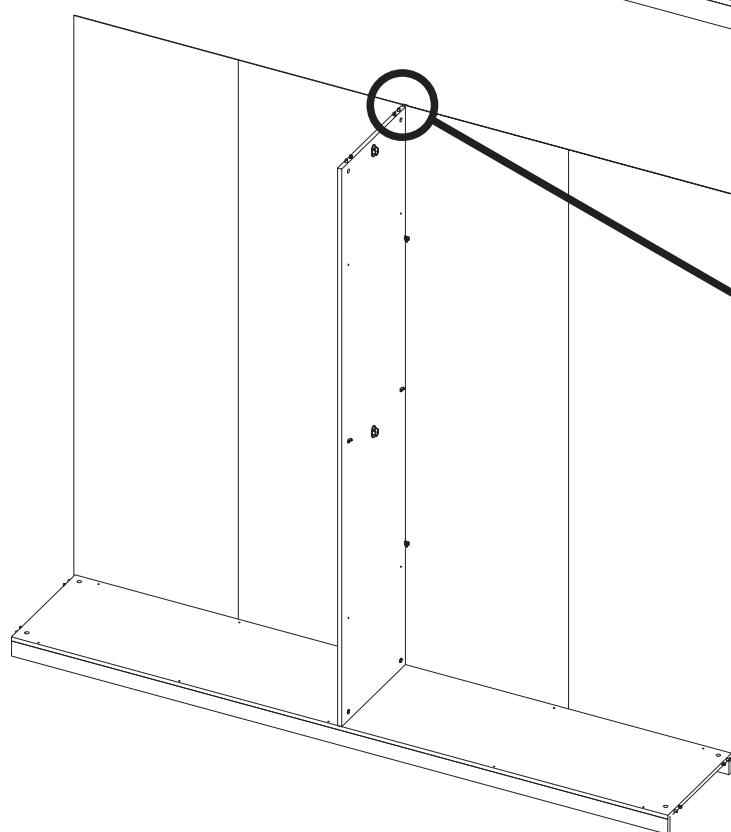


7

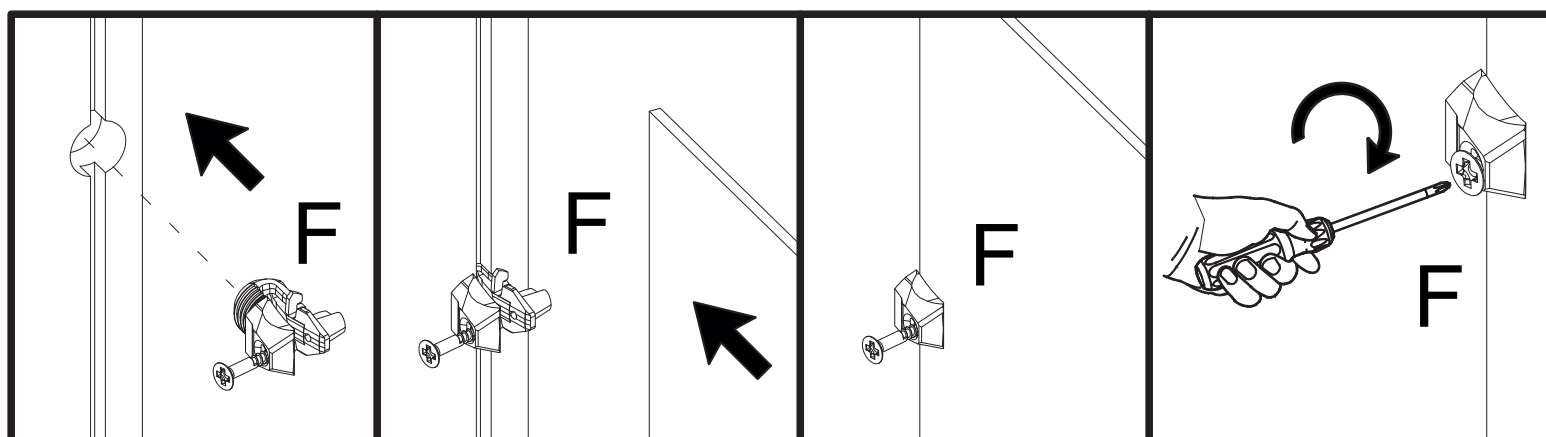
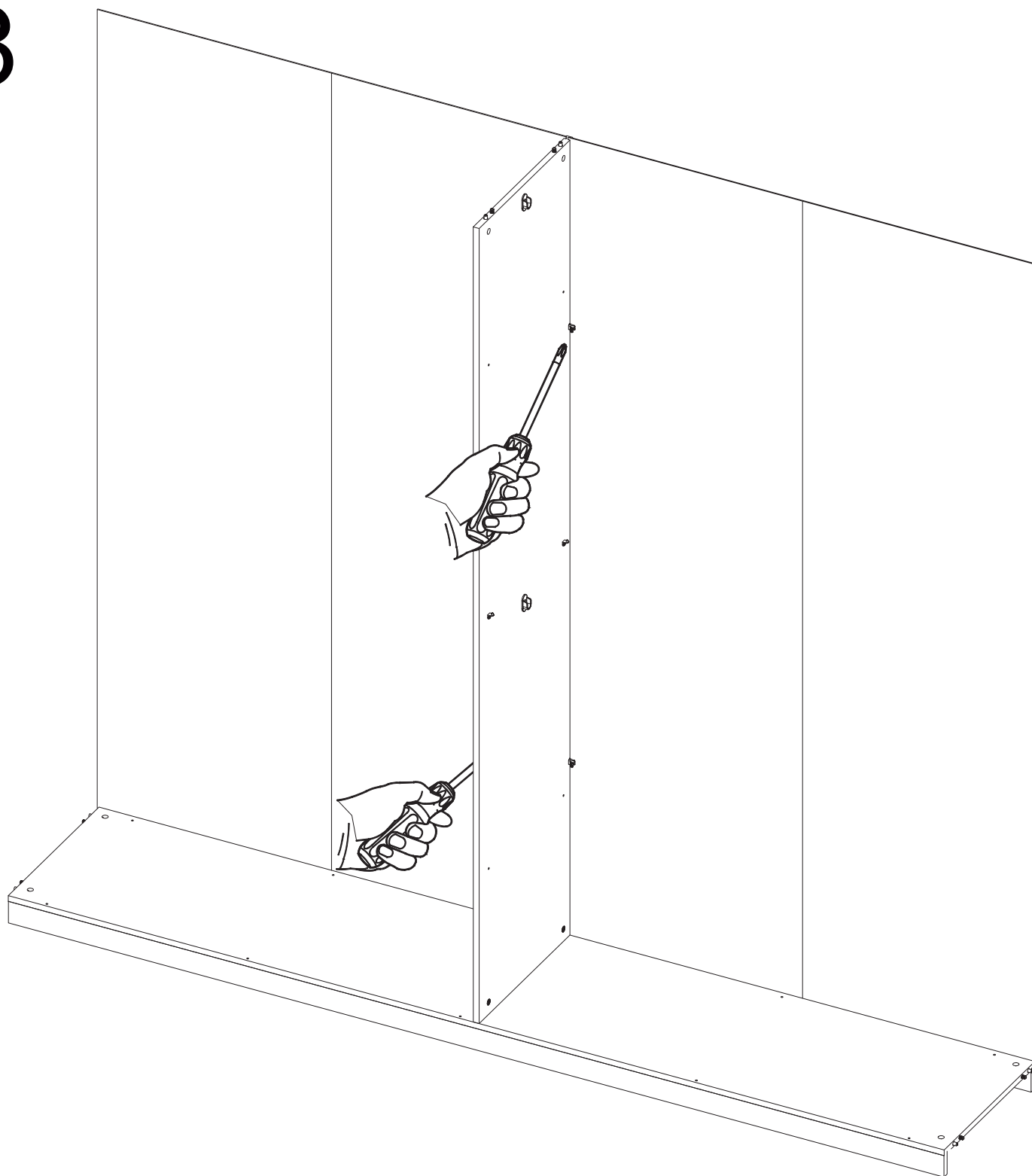
275SCH



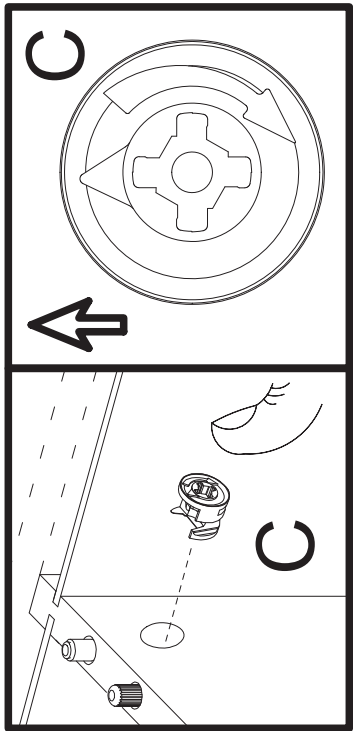
275SCH



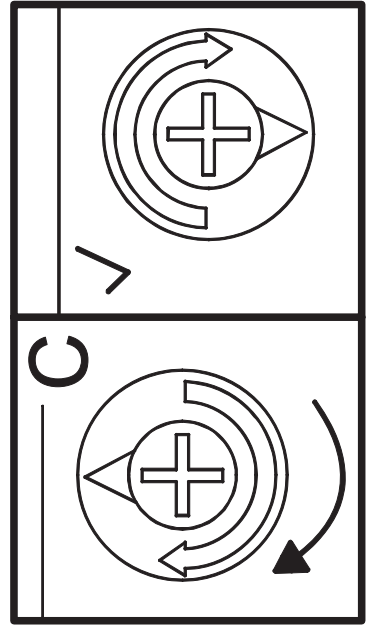
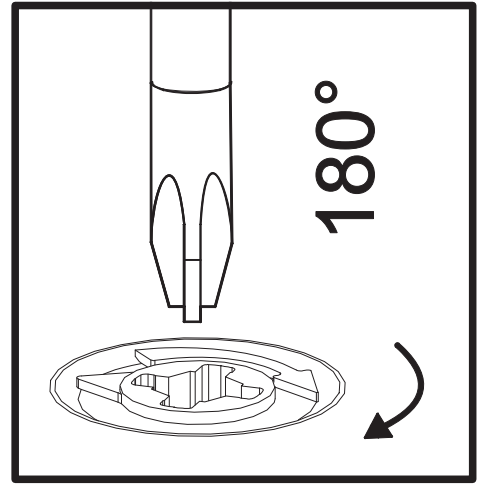
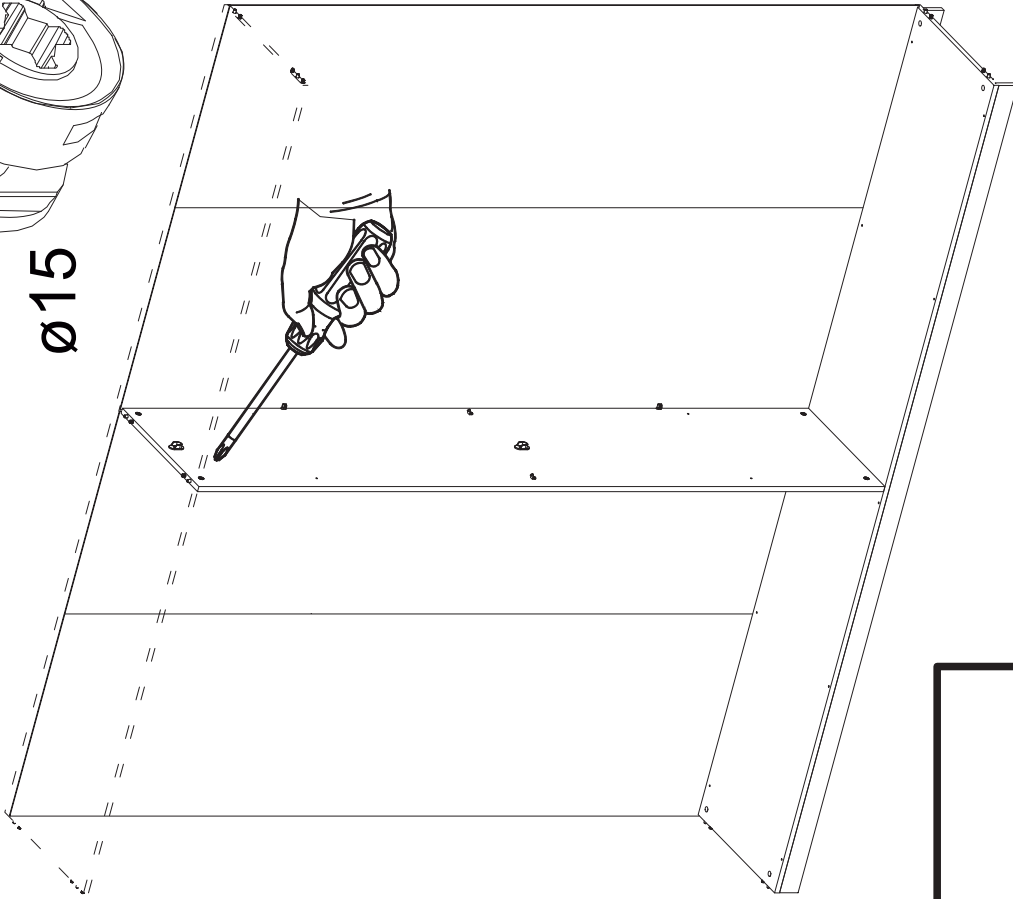
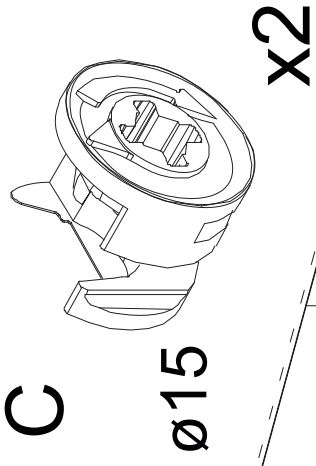
8



9

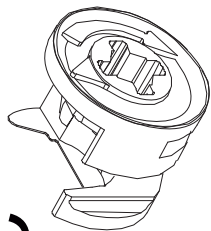


257C1



10

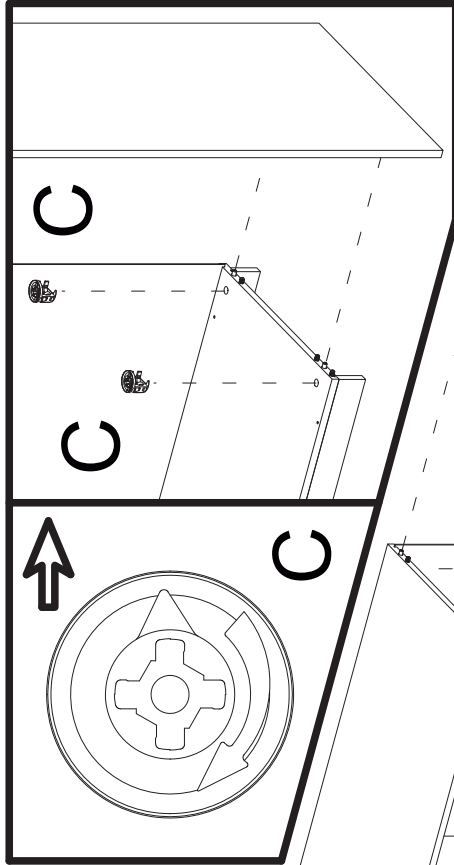
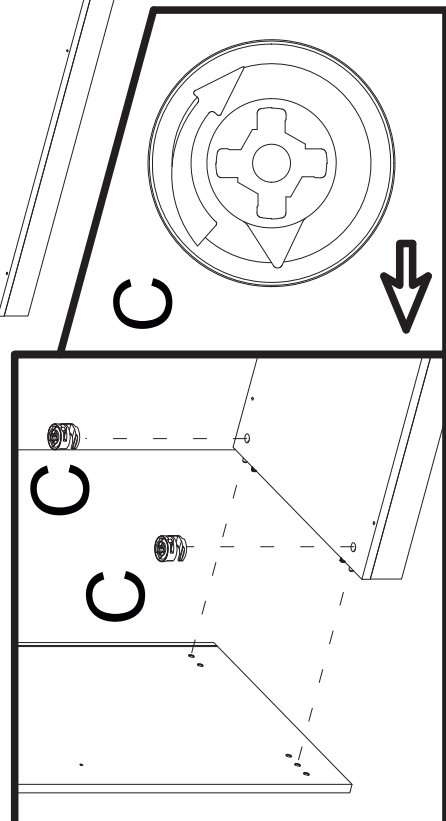
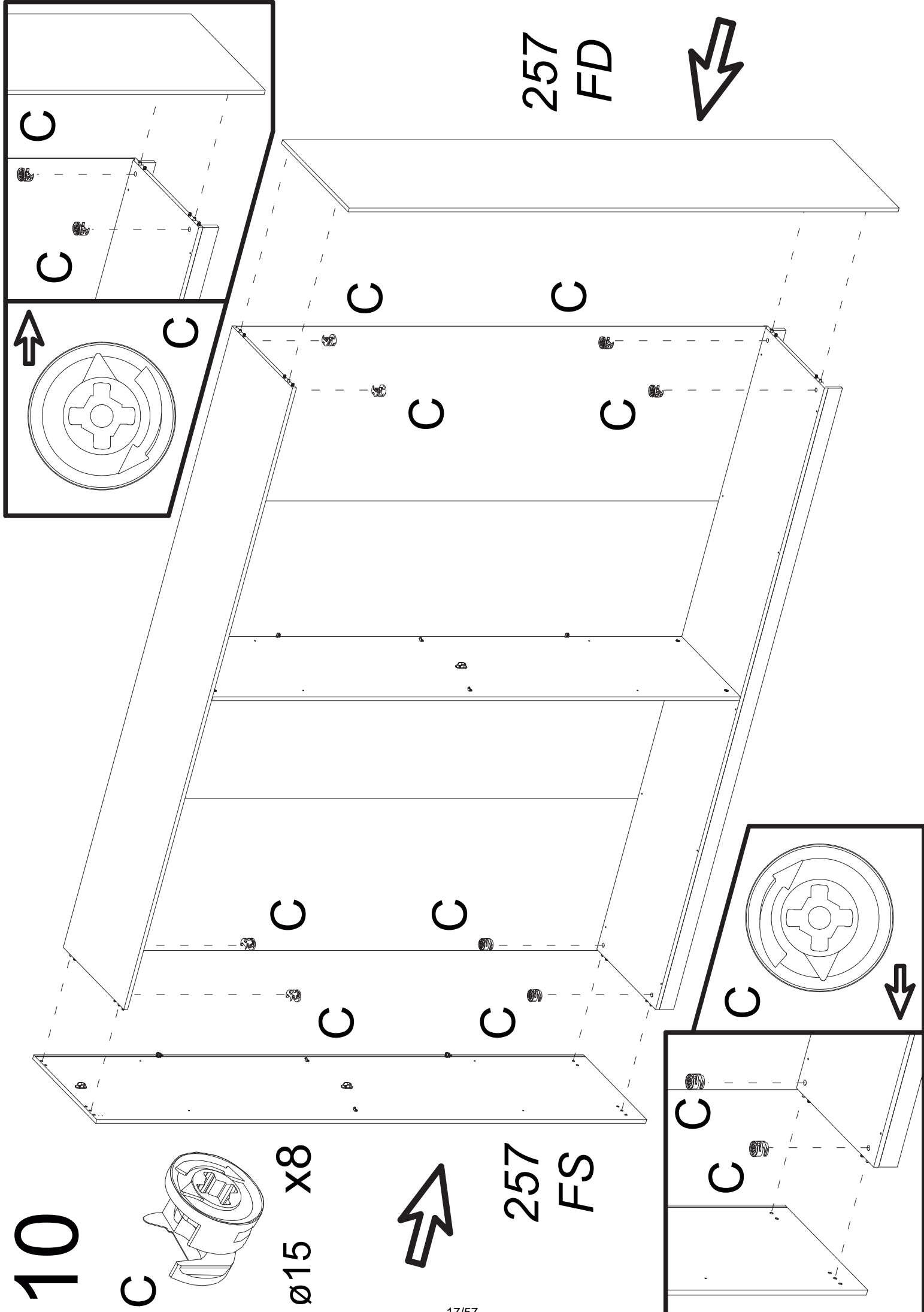
C

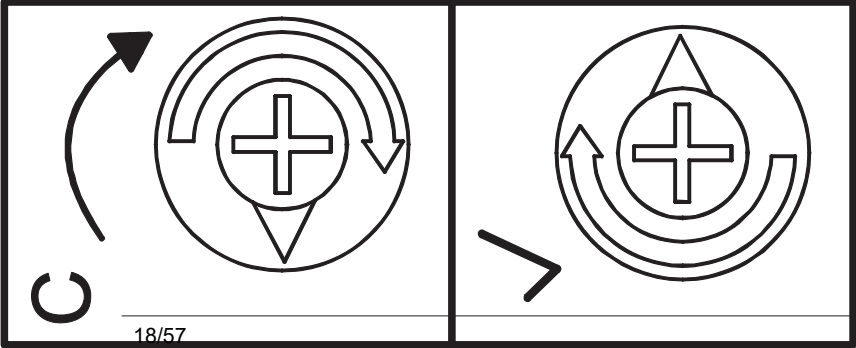
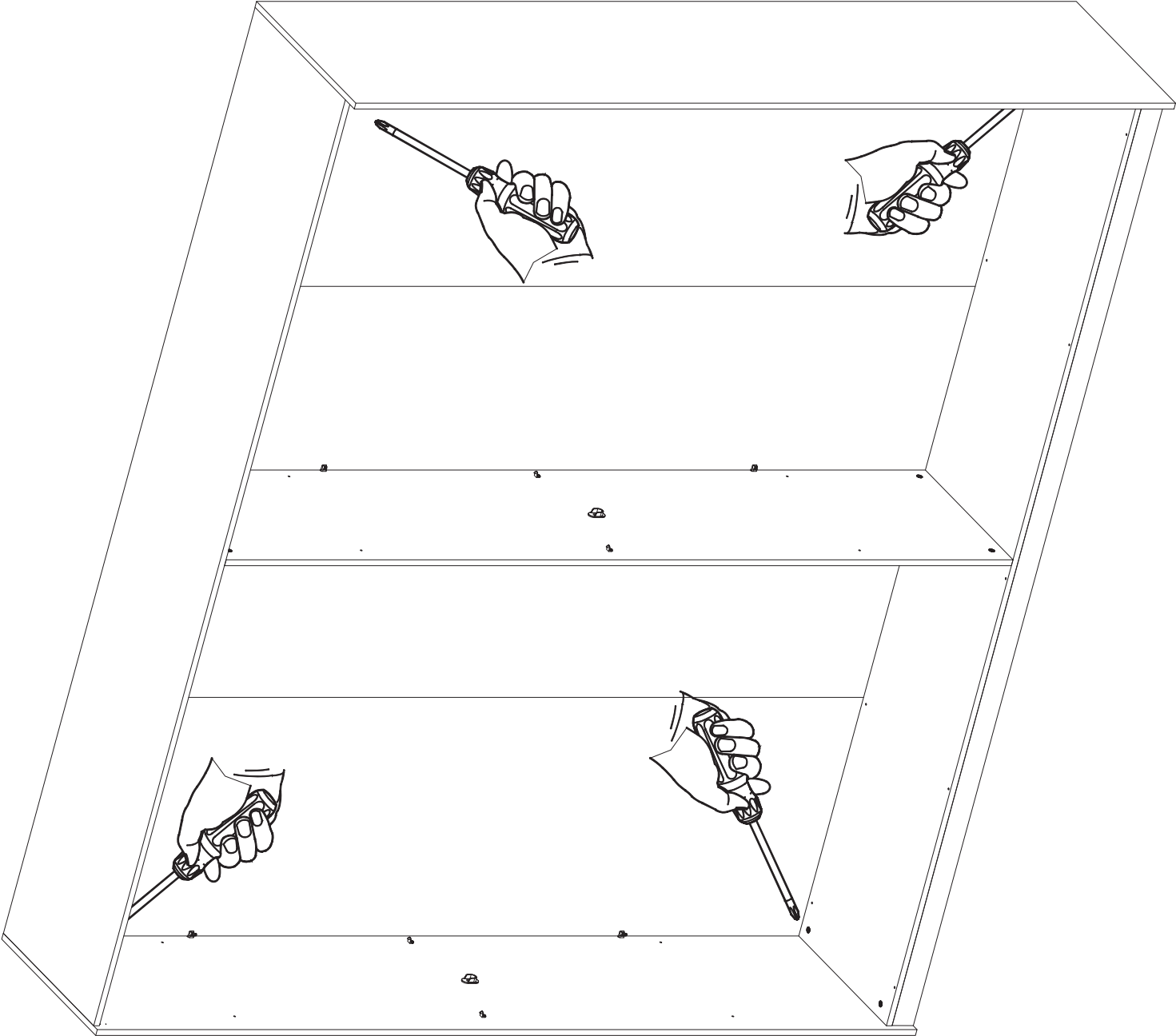
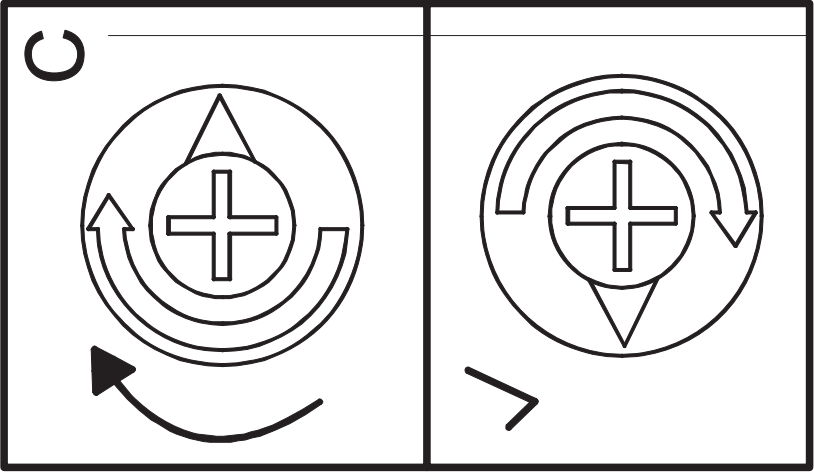
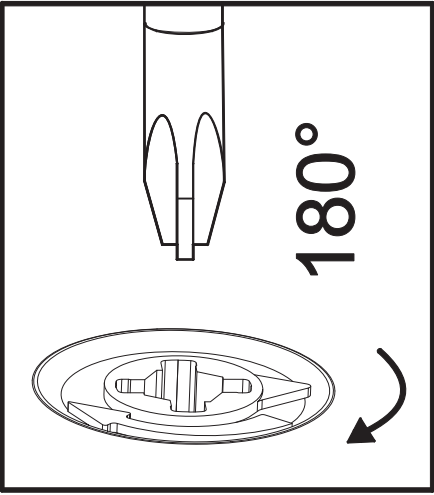


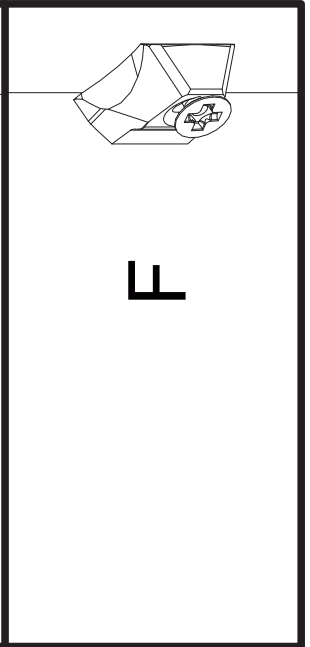
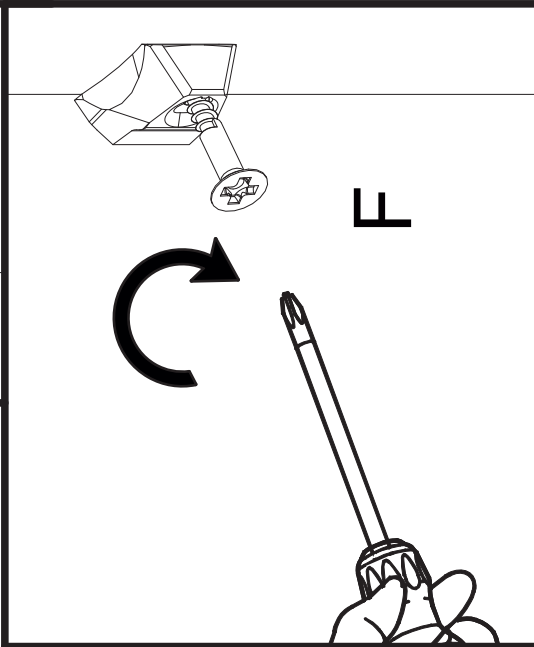
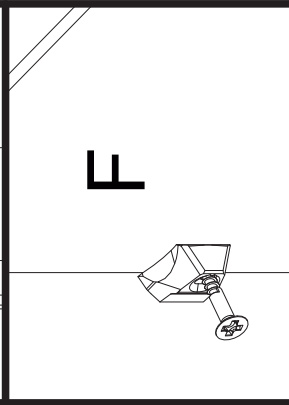
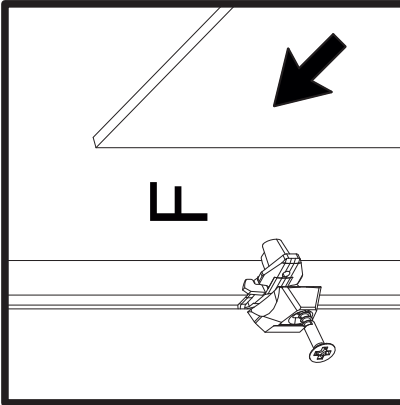
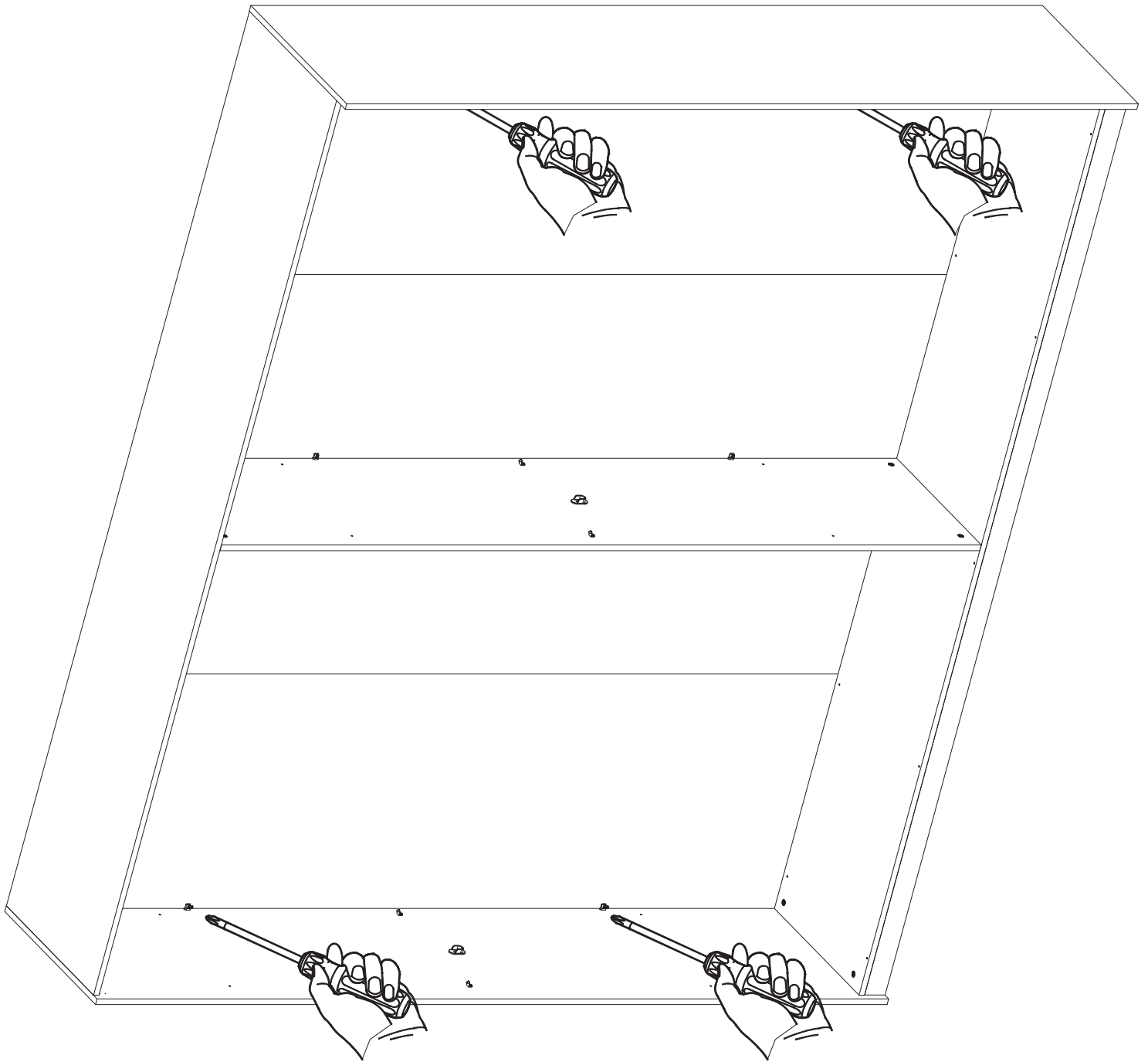
ø15 x8

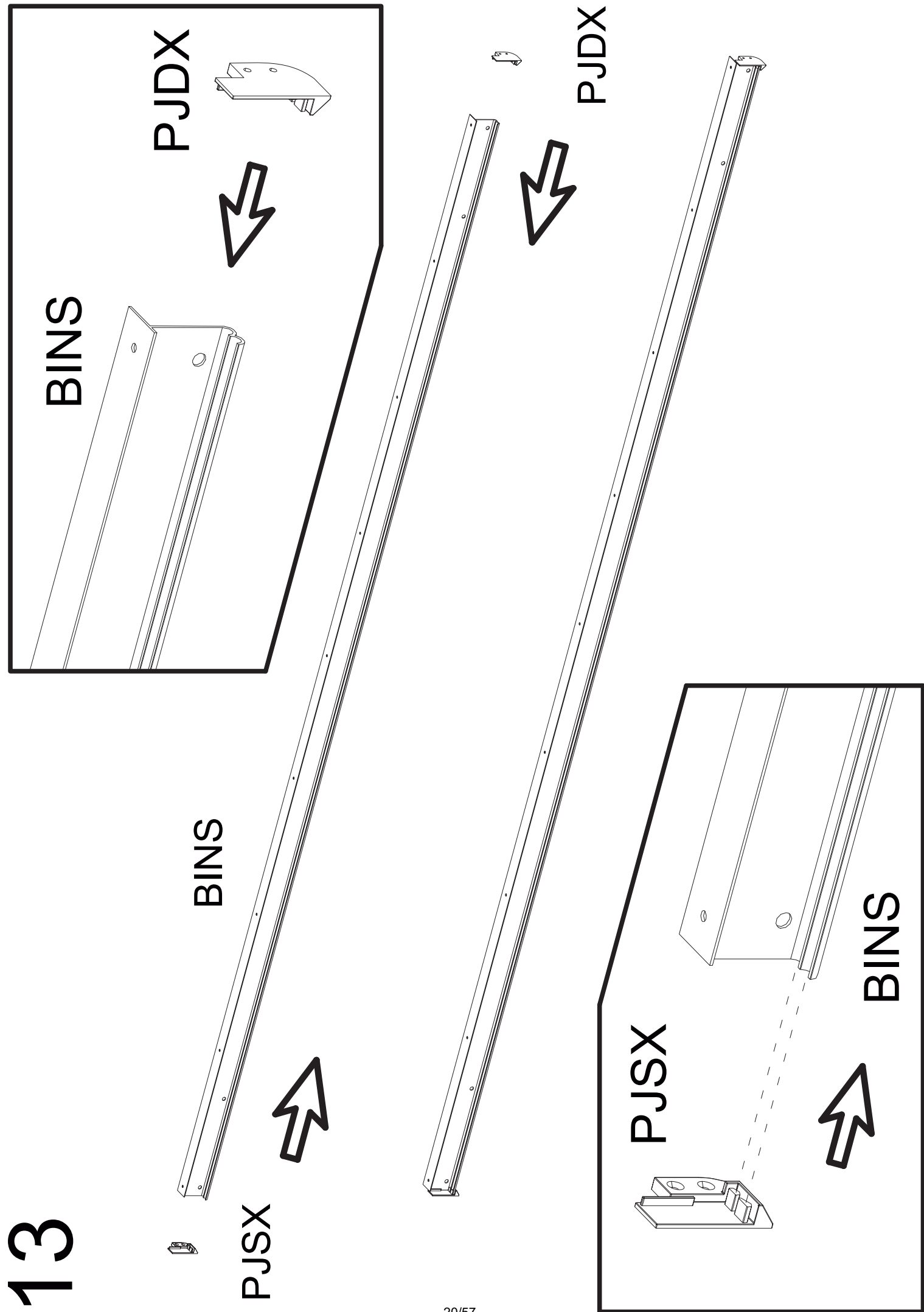


257
FS

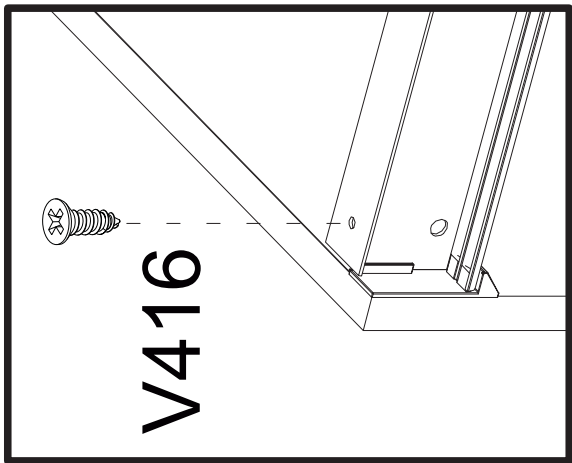
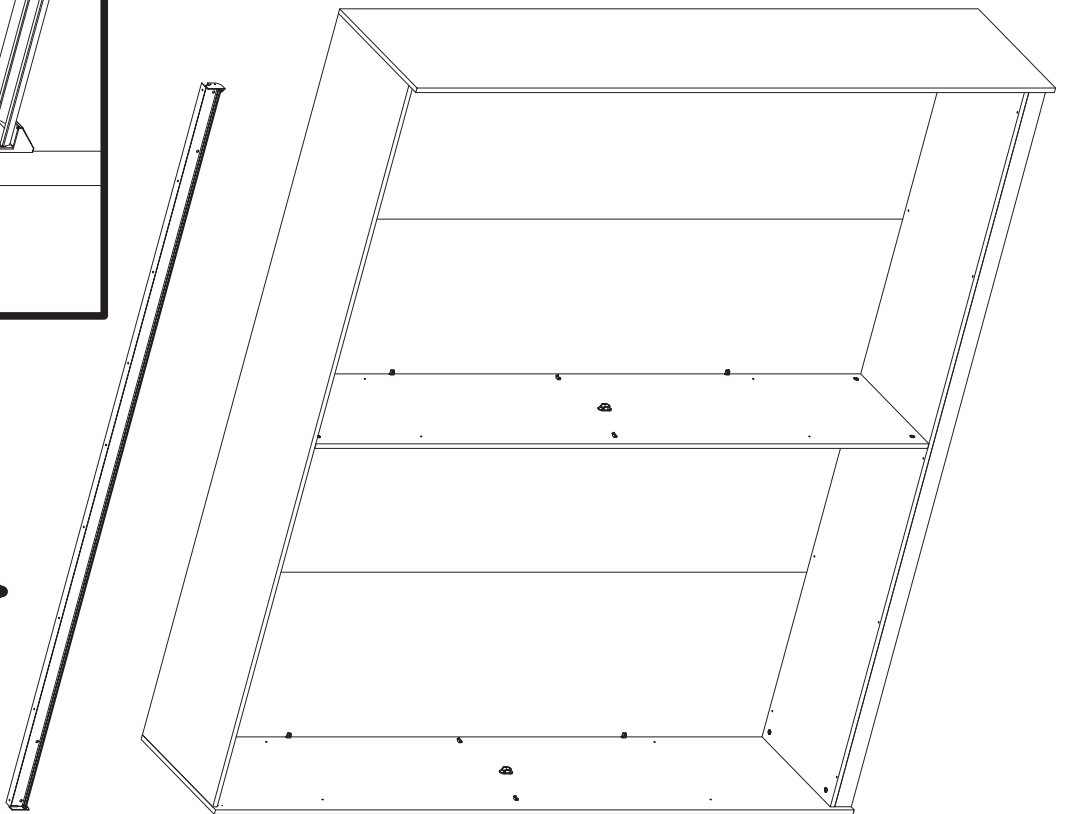
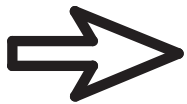








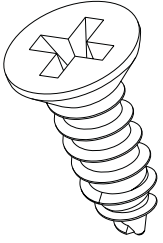
14



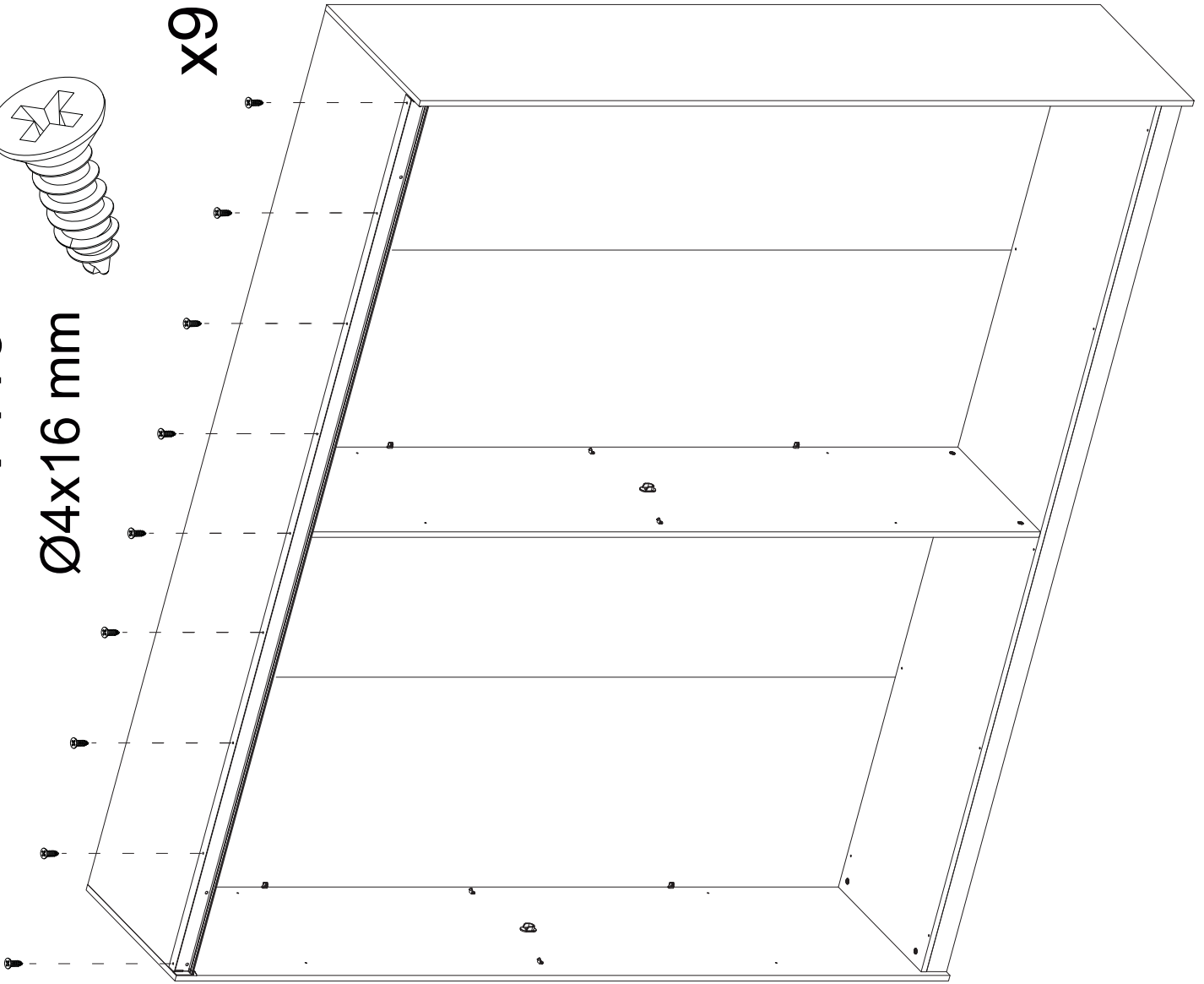
V416

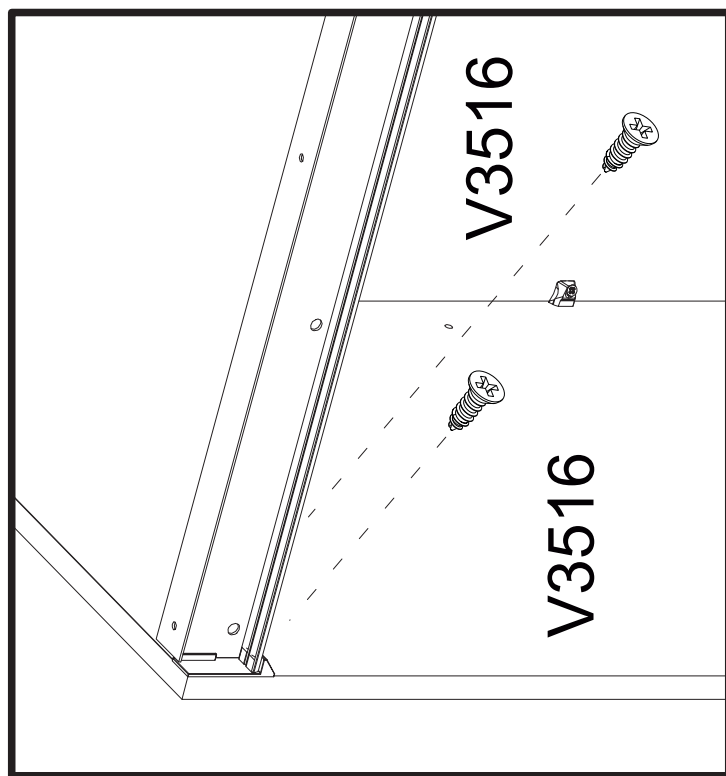
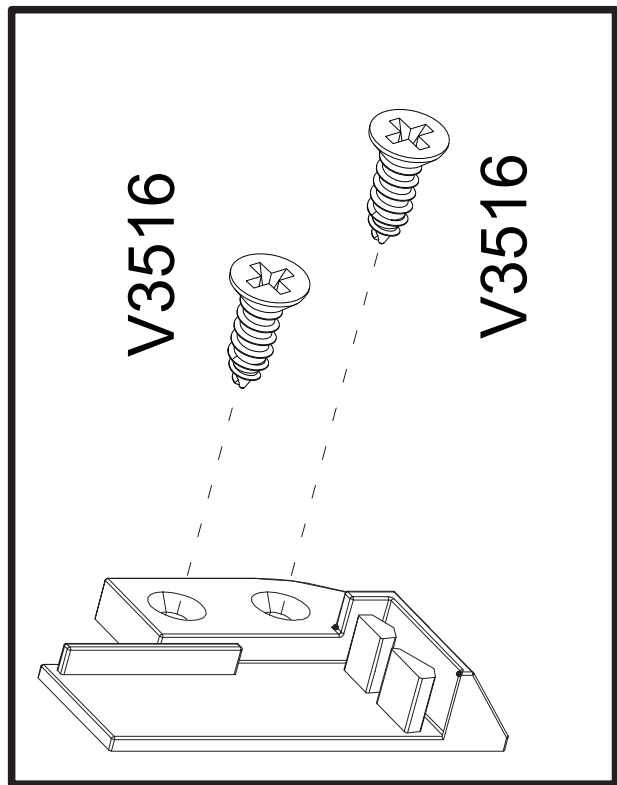
V416

Ø4x16 mm



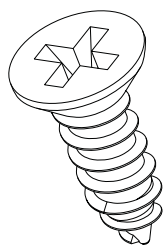
x9



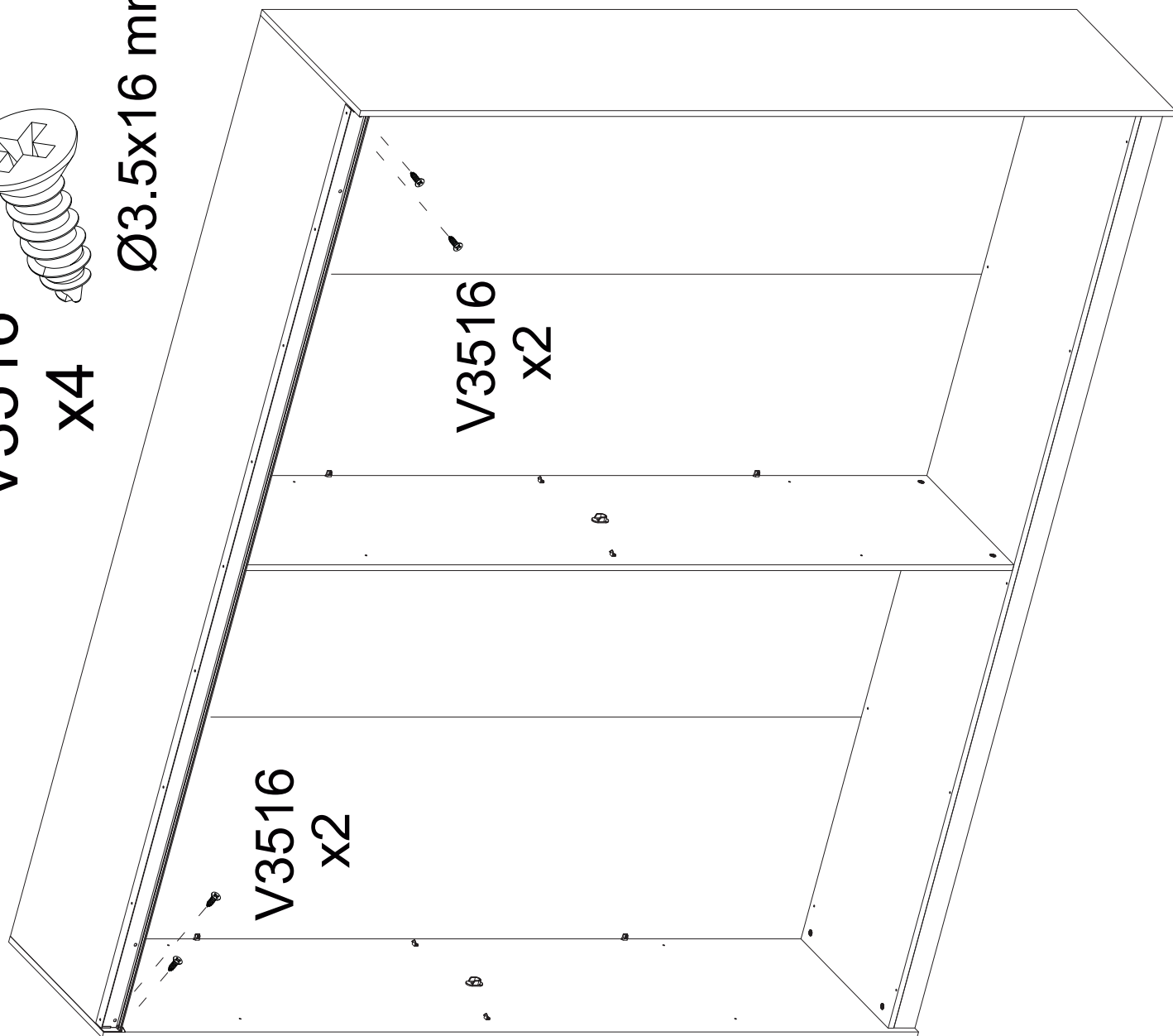


V3516

x4

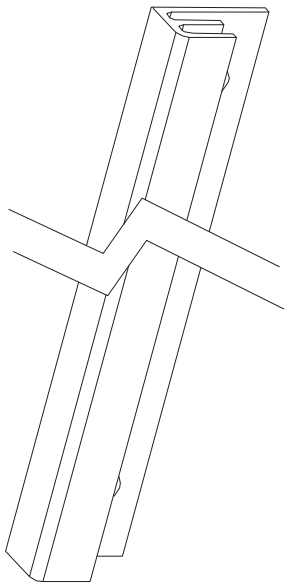


Ø3.5x16 mm



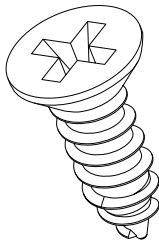
16

BINF

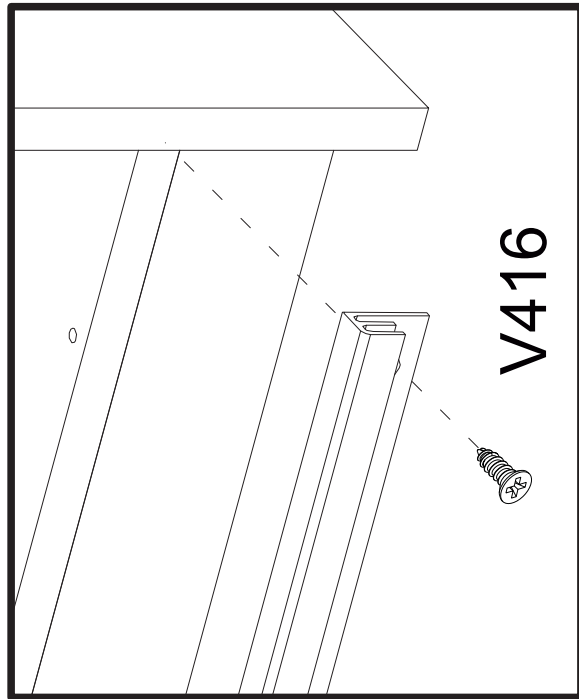


x1

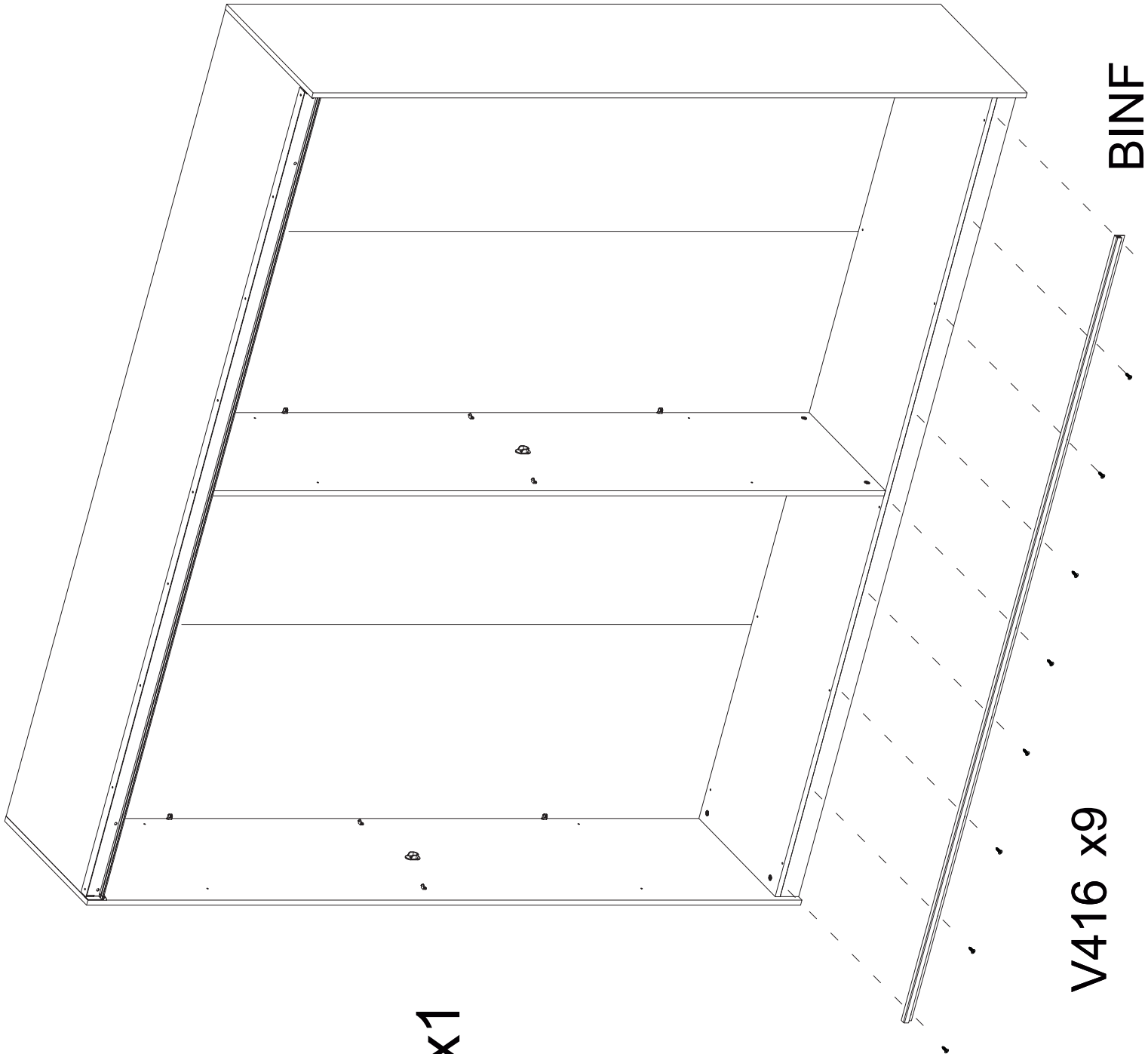
V416



Ø4x16 mm x9



V416

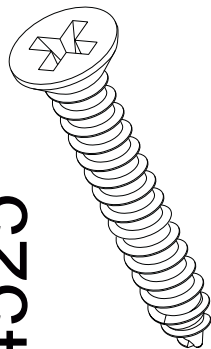


V416 x9

BINF

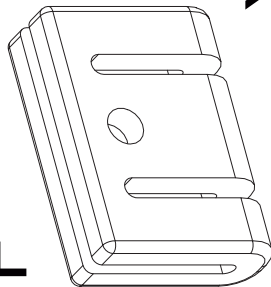
17

V4525

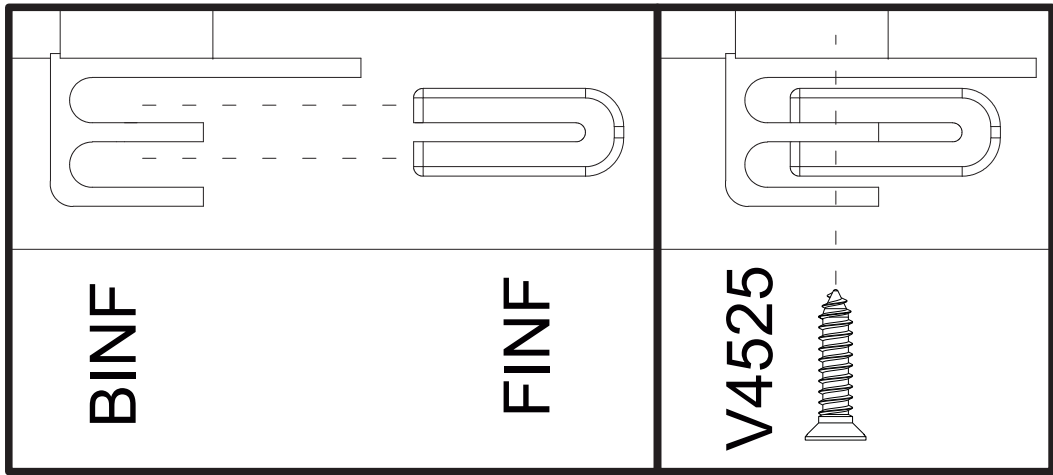
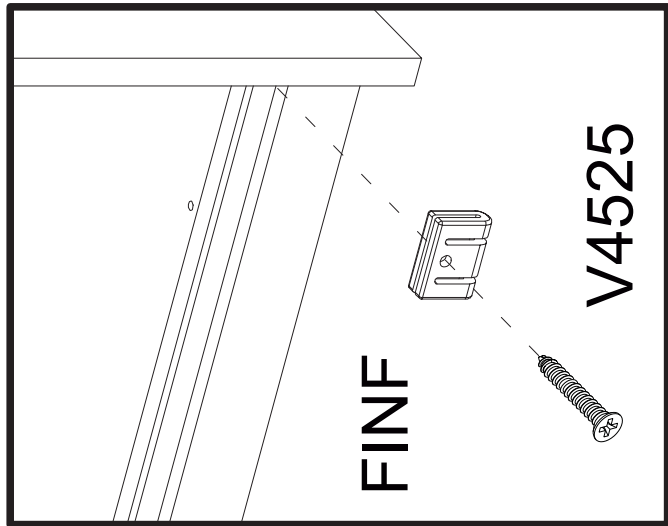


x2

FINF



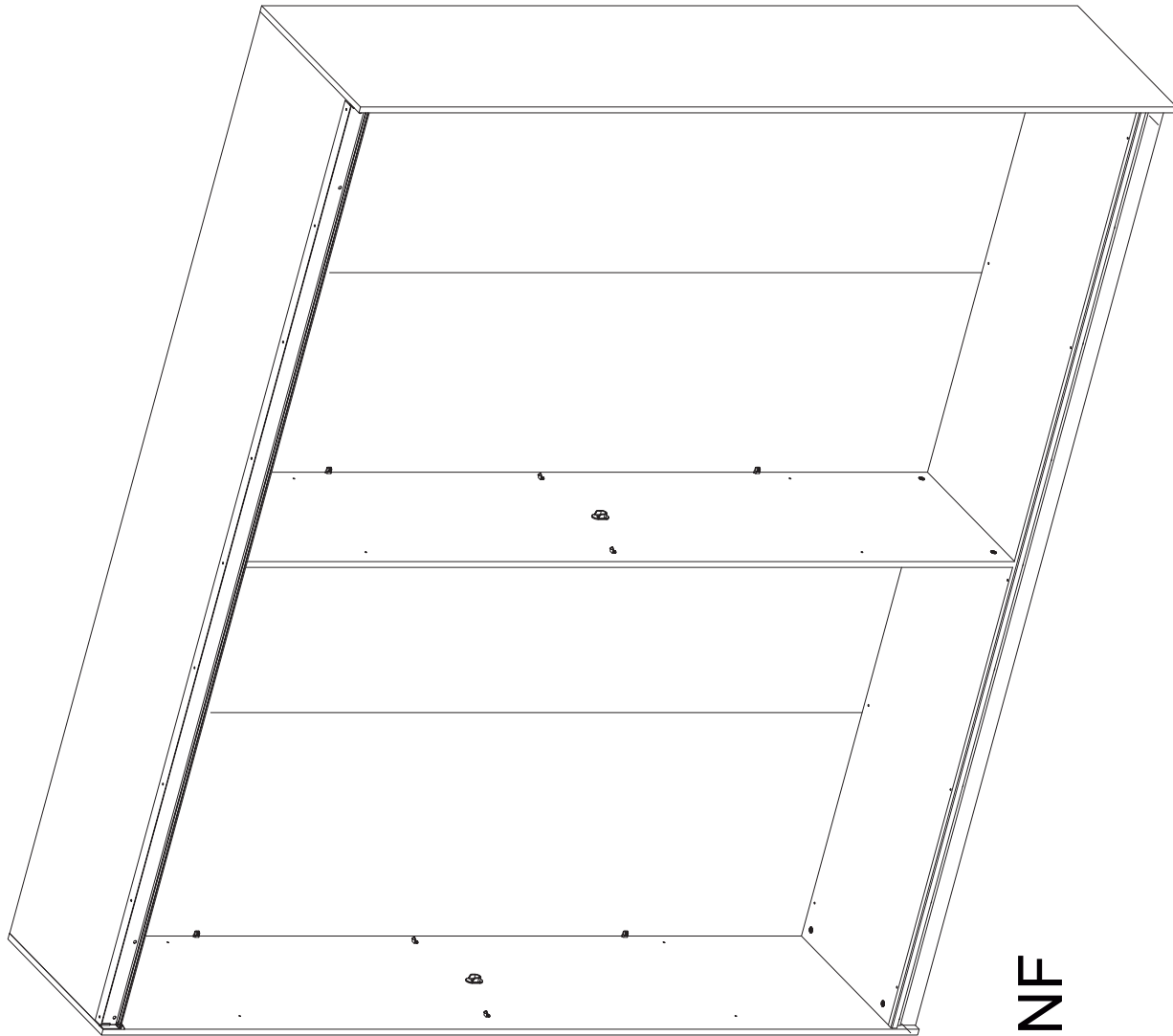
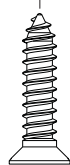
x2



BINF

FINF

V4525



FINF

V4525

FINF

V4525

18

FSUP

M520

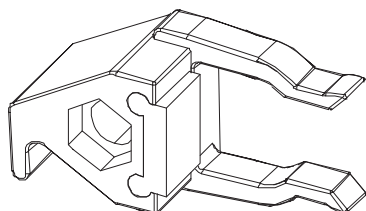
D5

D5

FSUP

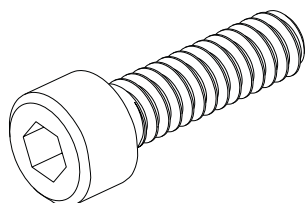
M520

FSUP

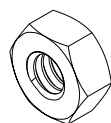


x2

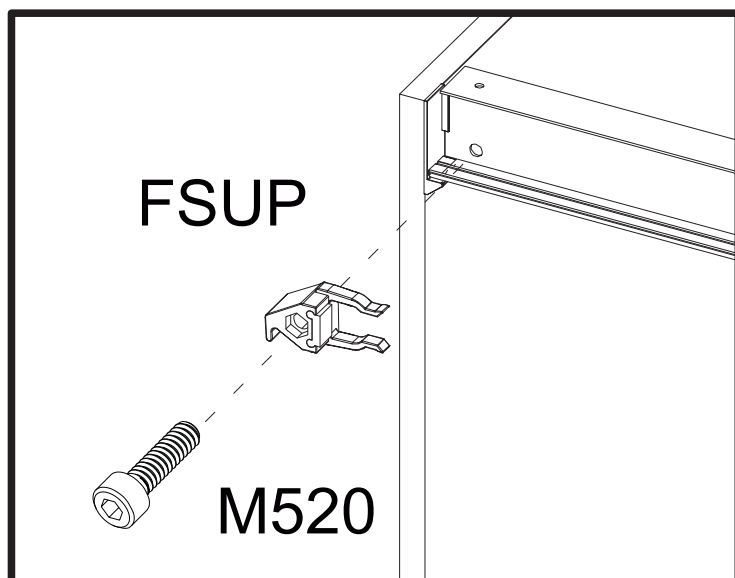
M520 + D5



Ø5x25 mm

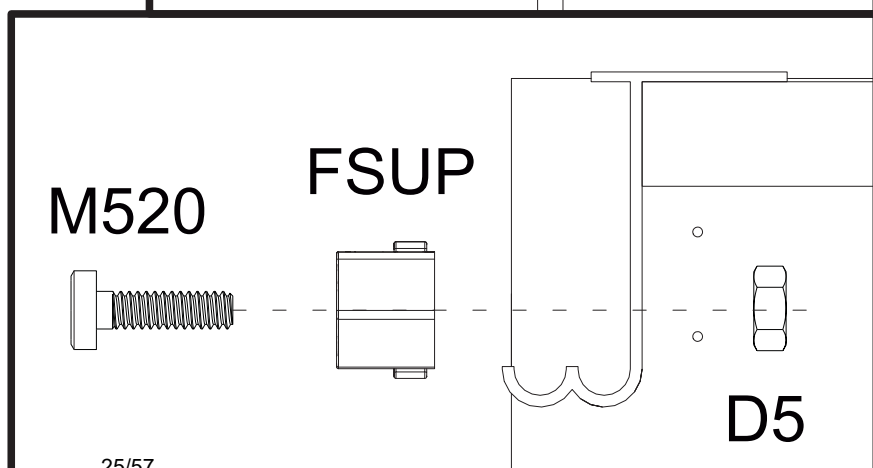


x2



FSUP

M520



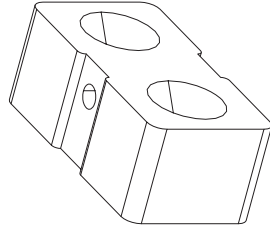
M520

FSUP

D5

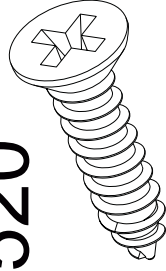
19

SUP
x2



V3520

x4



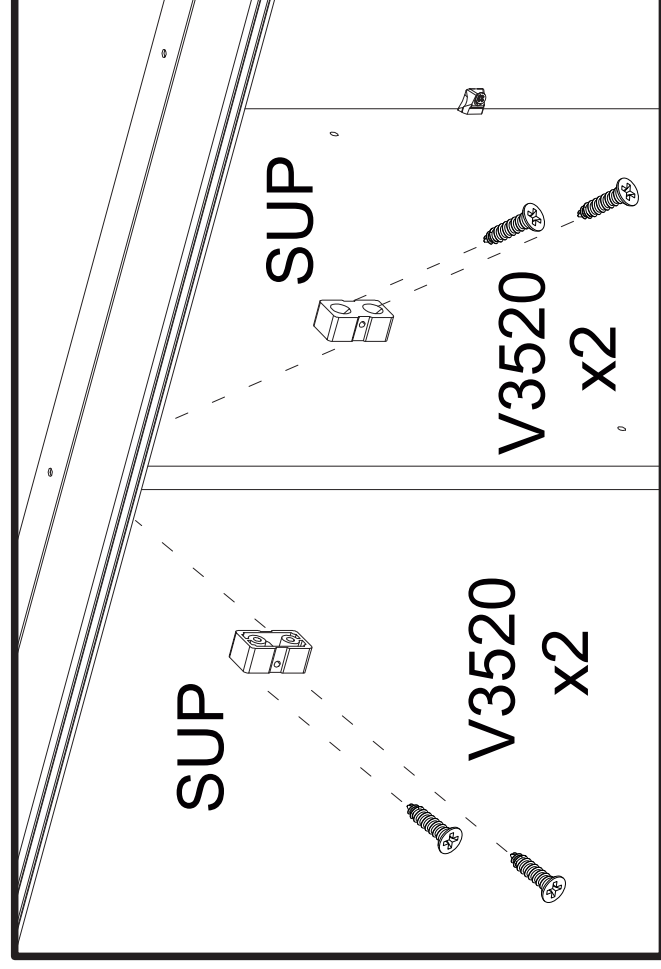
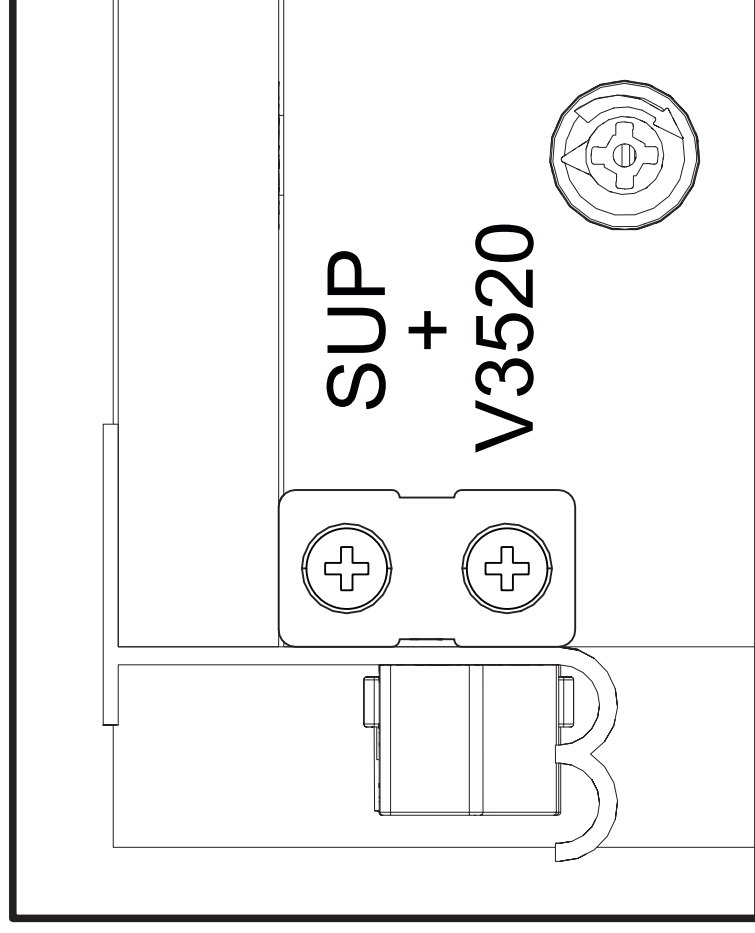
Ø3.5x20 mm

SUP

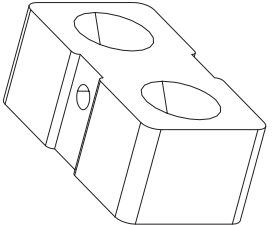
V3520 x 2

SUP

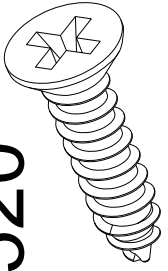
V3520 x 2



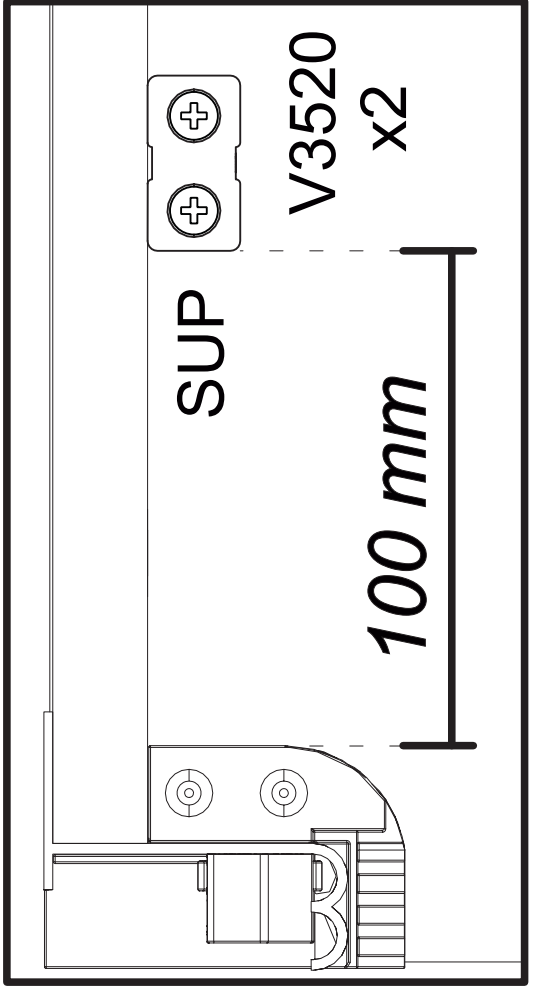
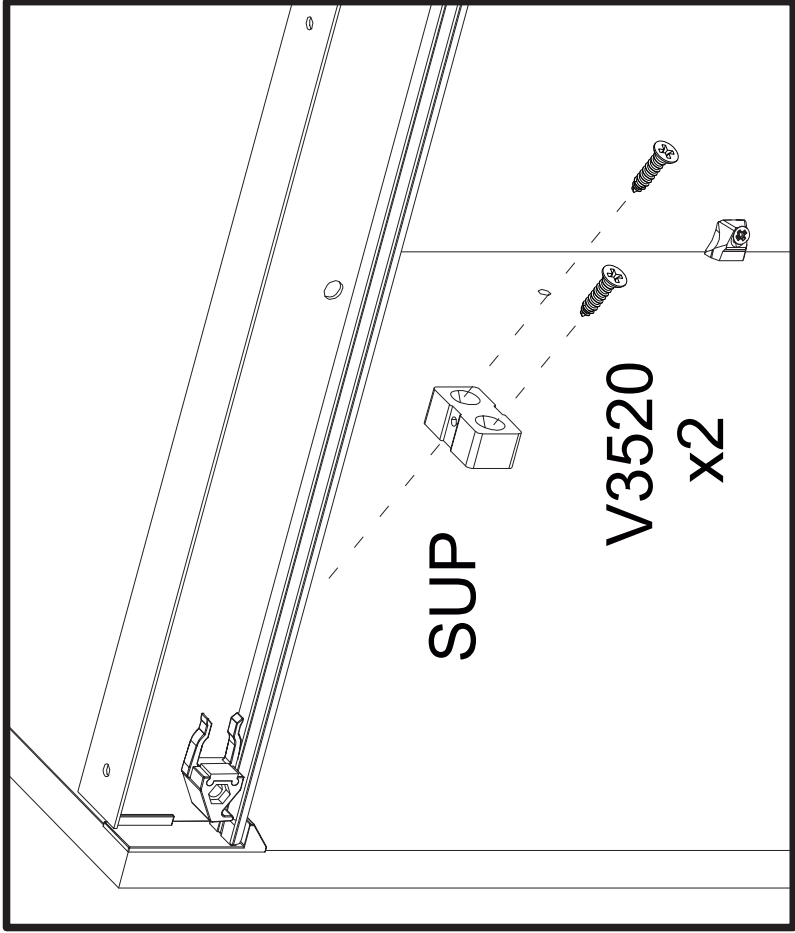
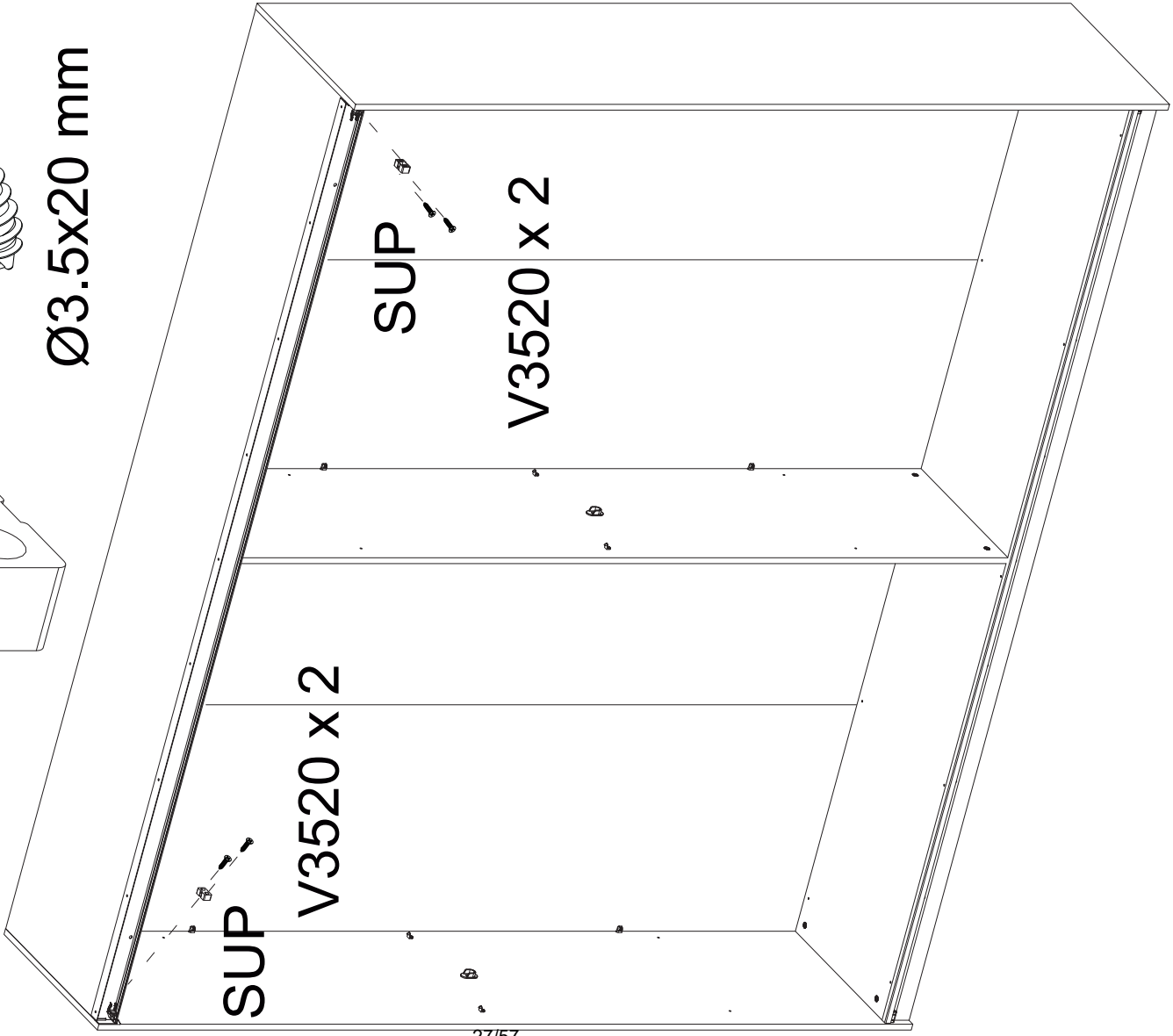
20 SUP x2



V3520 x4



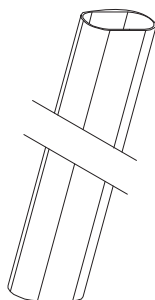
Ø3.5x20 mm



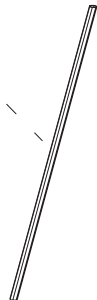
21

TUB

x4



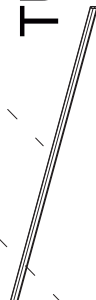
TUB



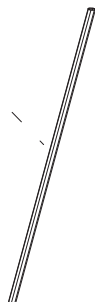
TUB



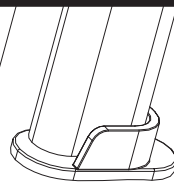
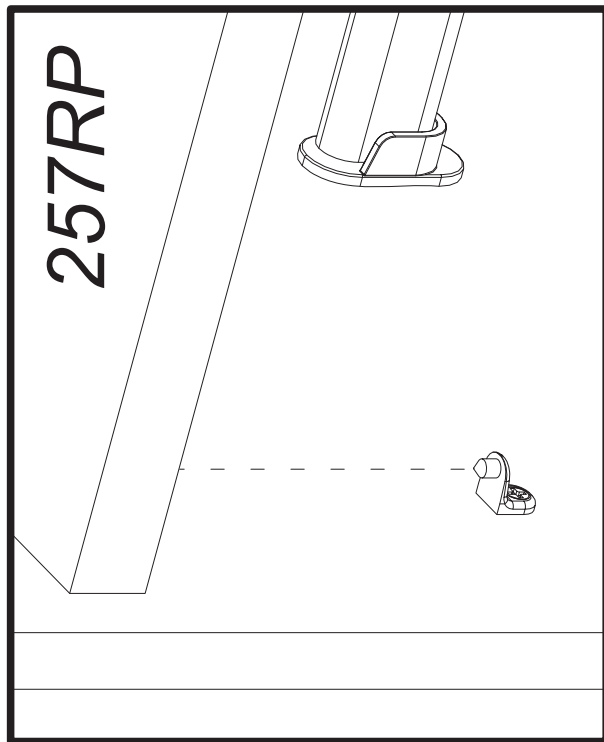
TUB



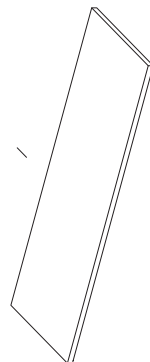
TUB



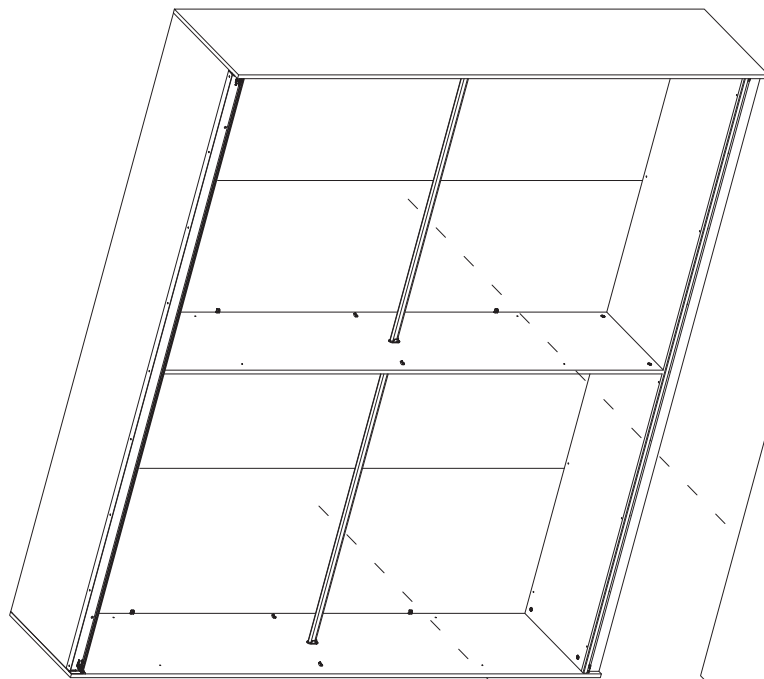
257RP



257RP

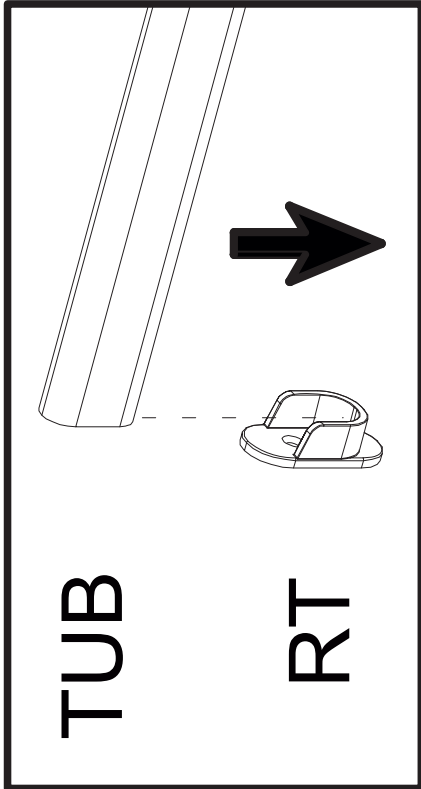


257RP



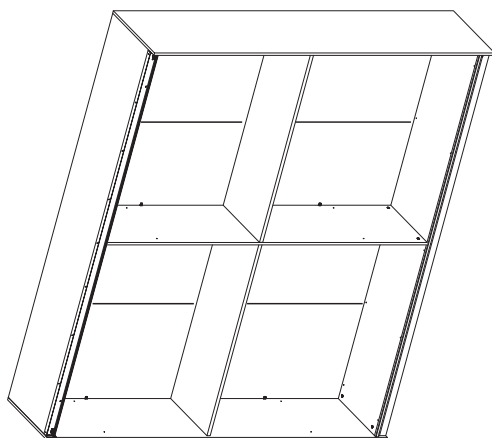
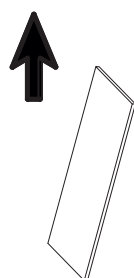
TUB

RT

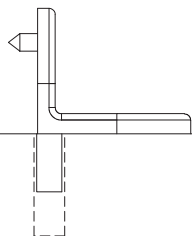


OPTIONAL

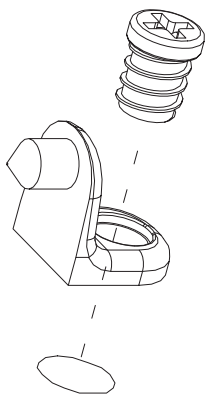
257RP



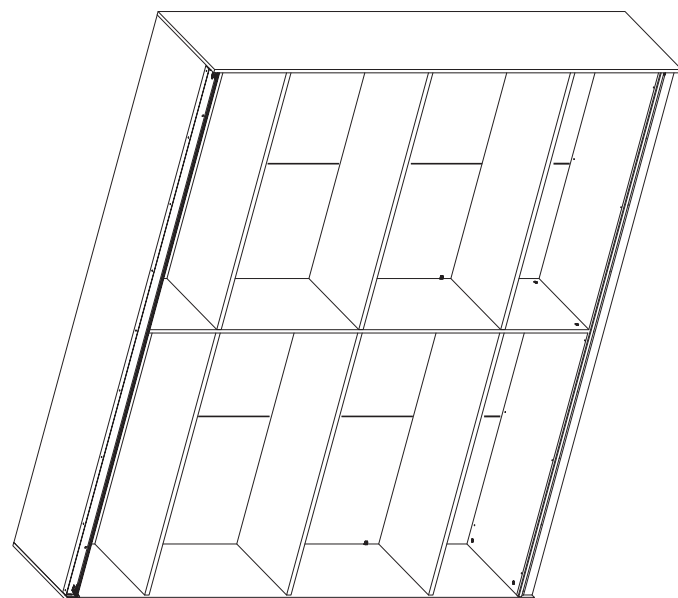
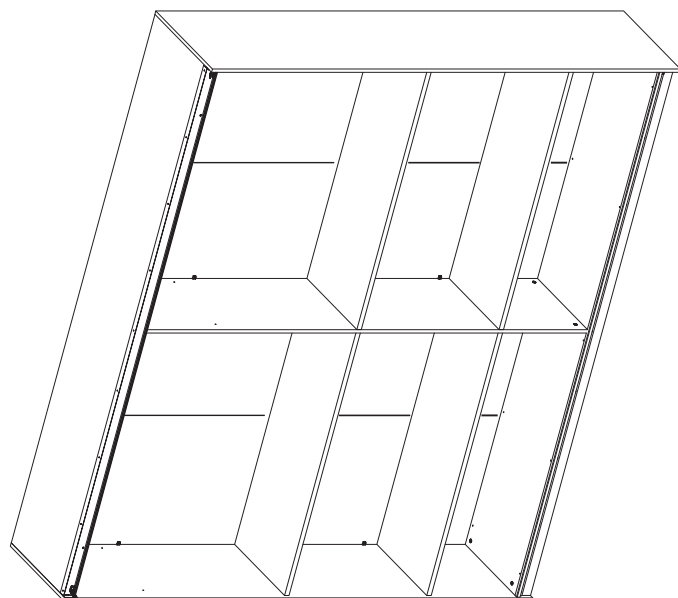
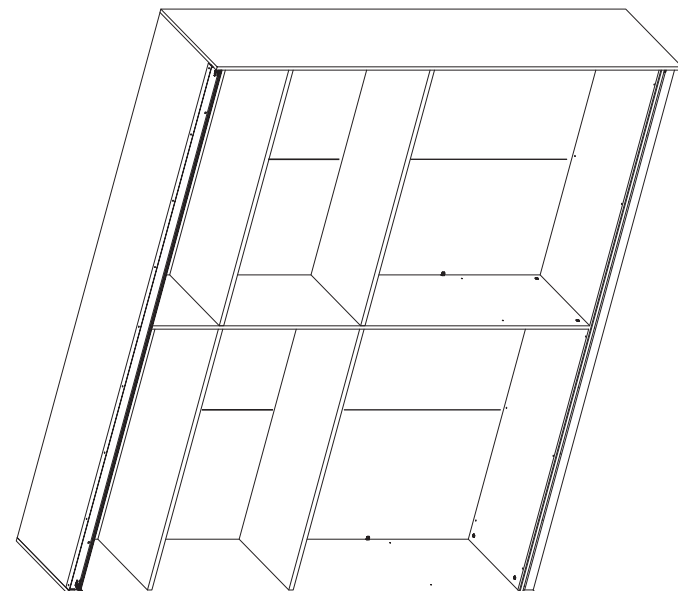
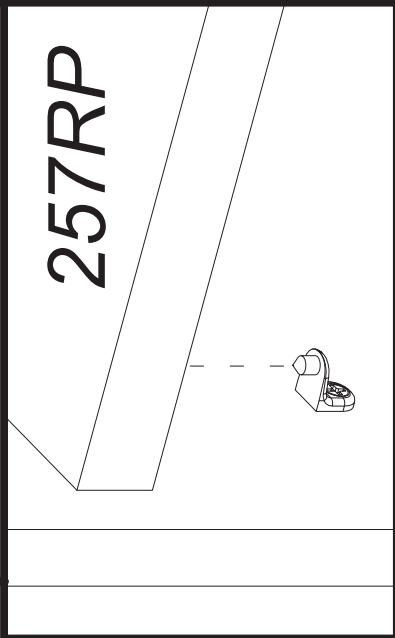
R1

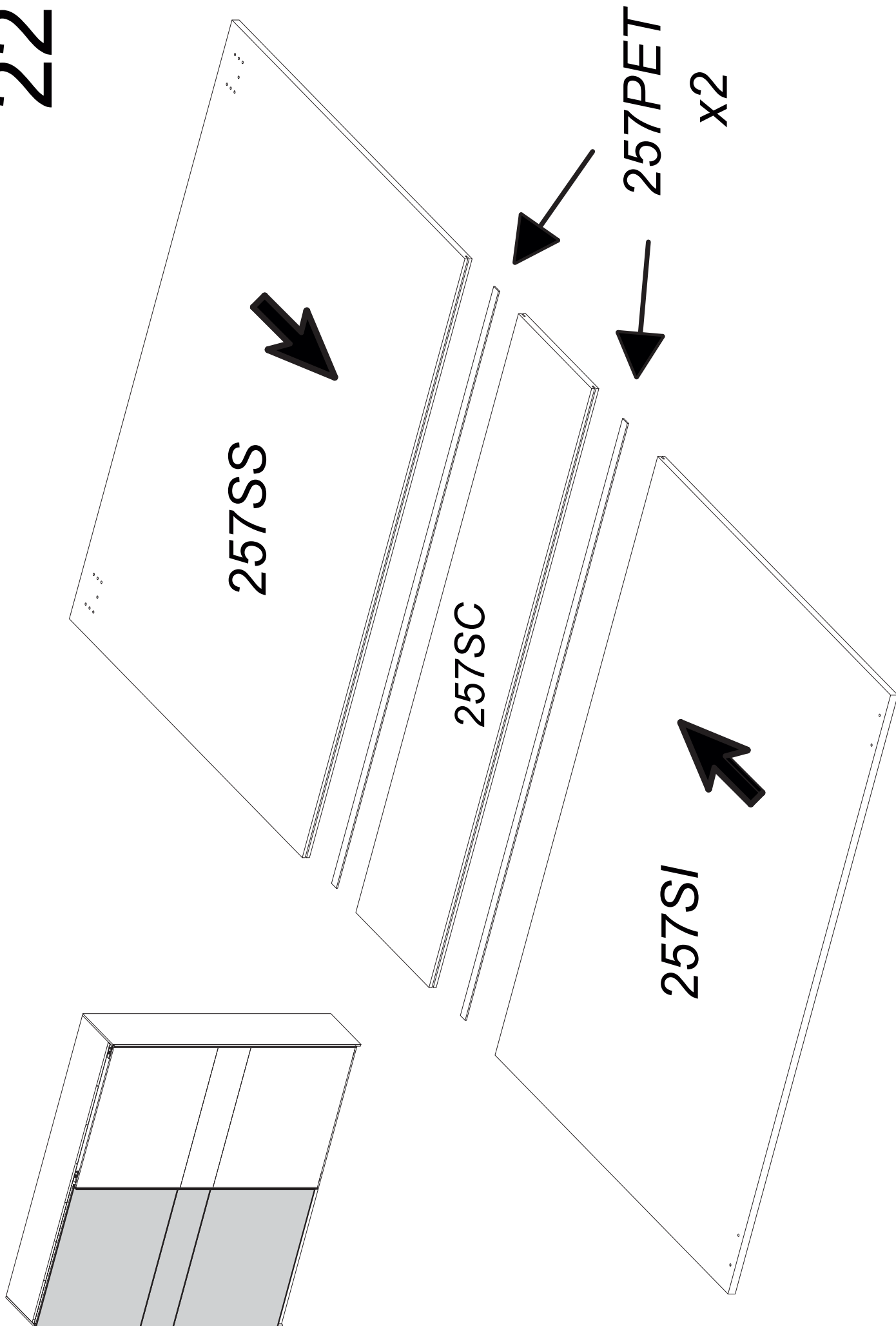


R1 + M9

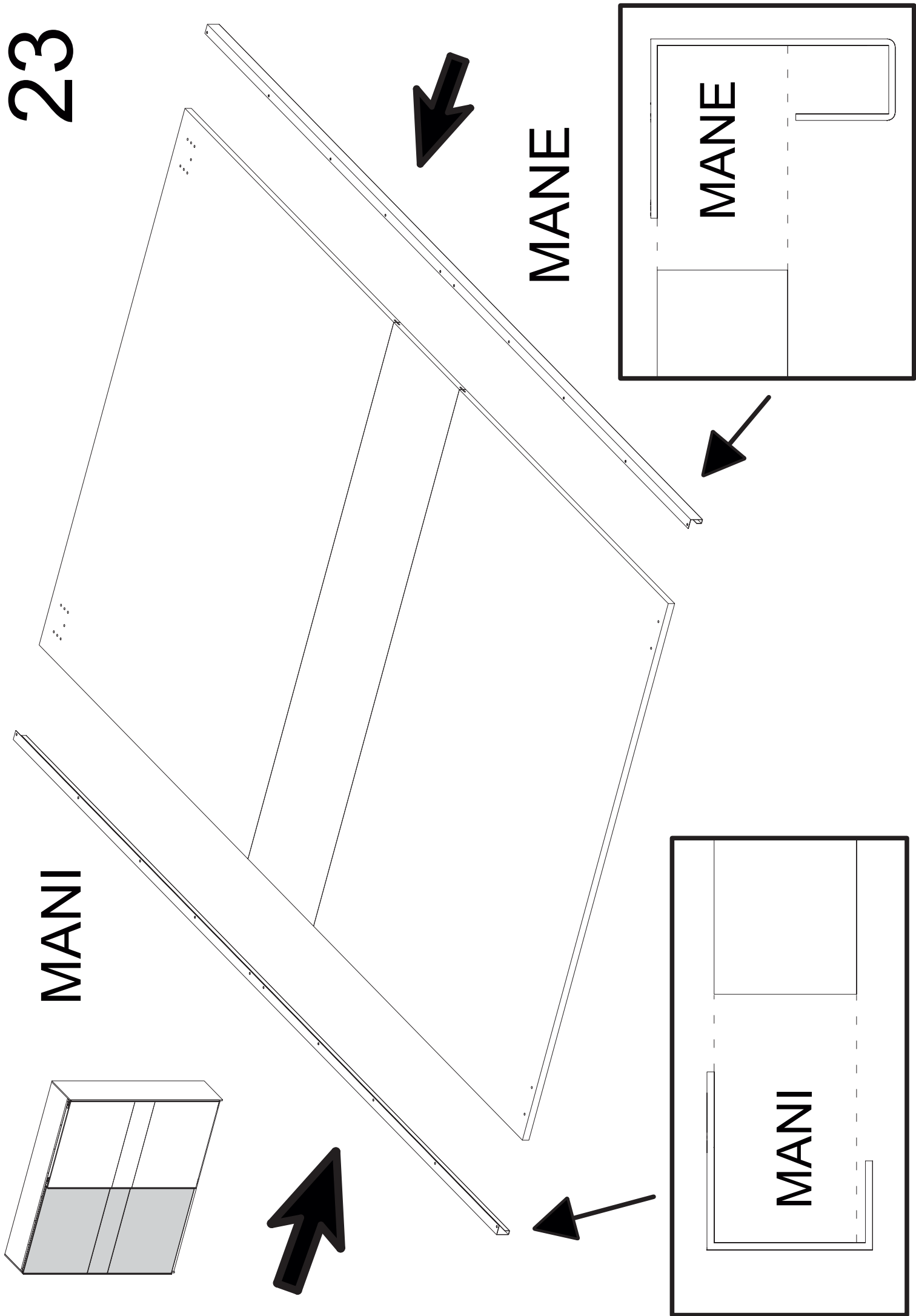


257RP





23

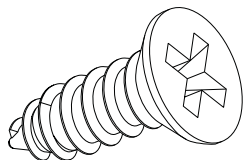


24

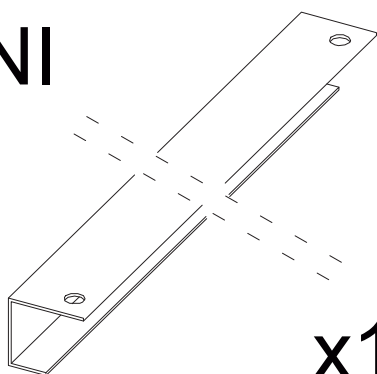
MANI

MANE

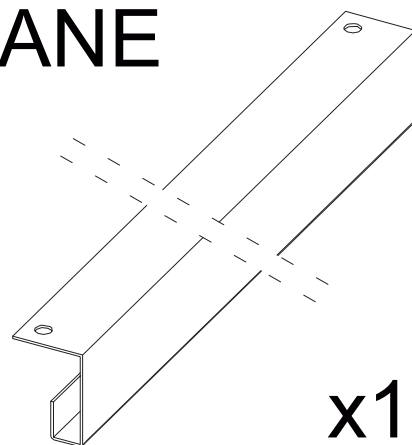
V416



Ø4x16 mm x20



x1



x1

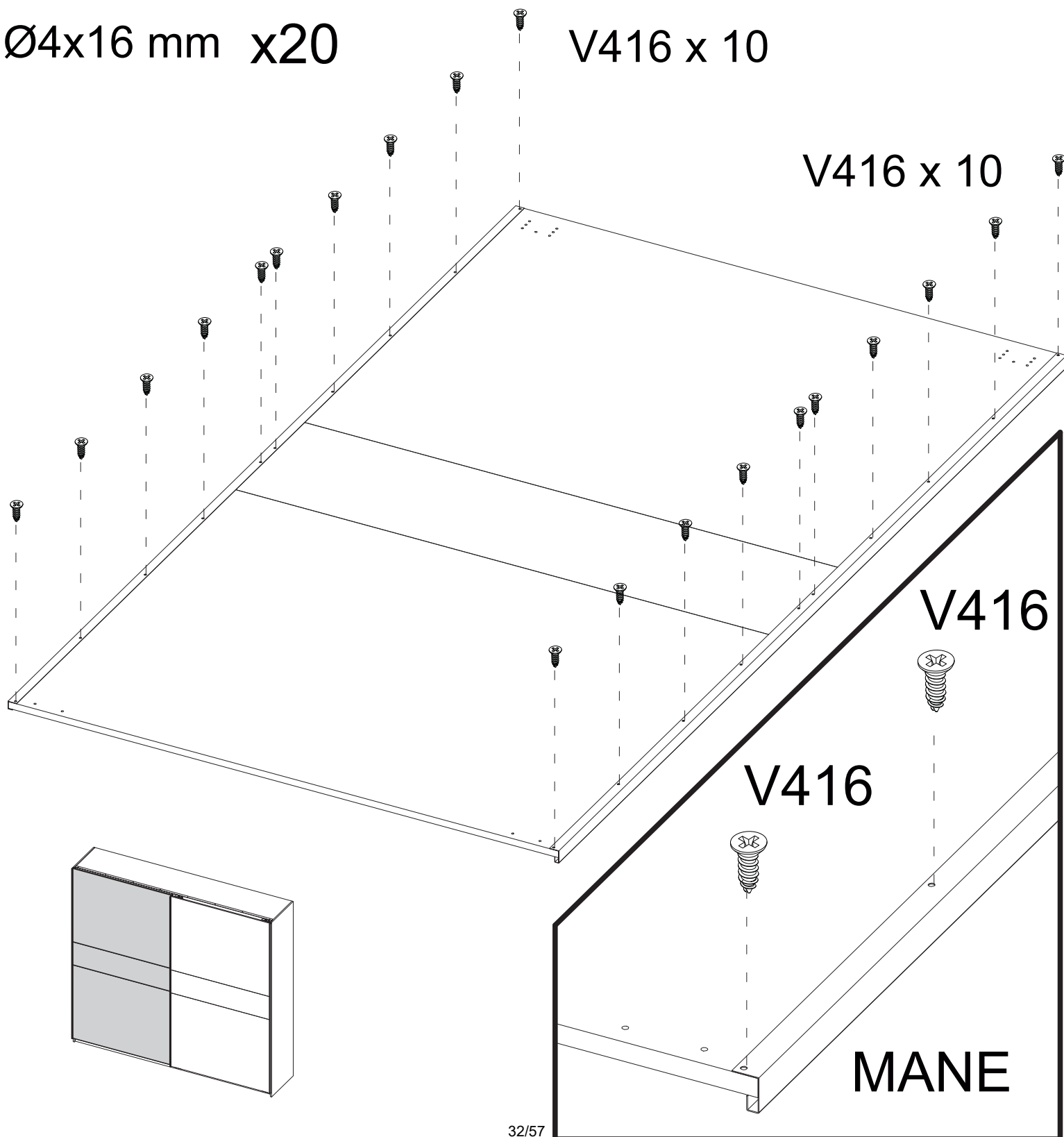
V416 x 10

V416 x 10

V416

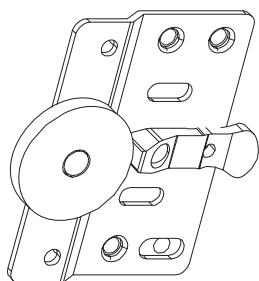
V416

MANE



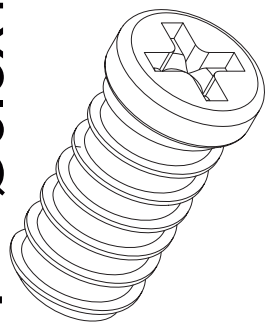
25 CID

M14 Ø6.3x14 mm



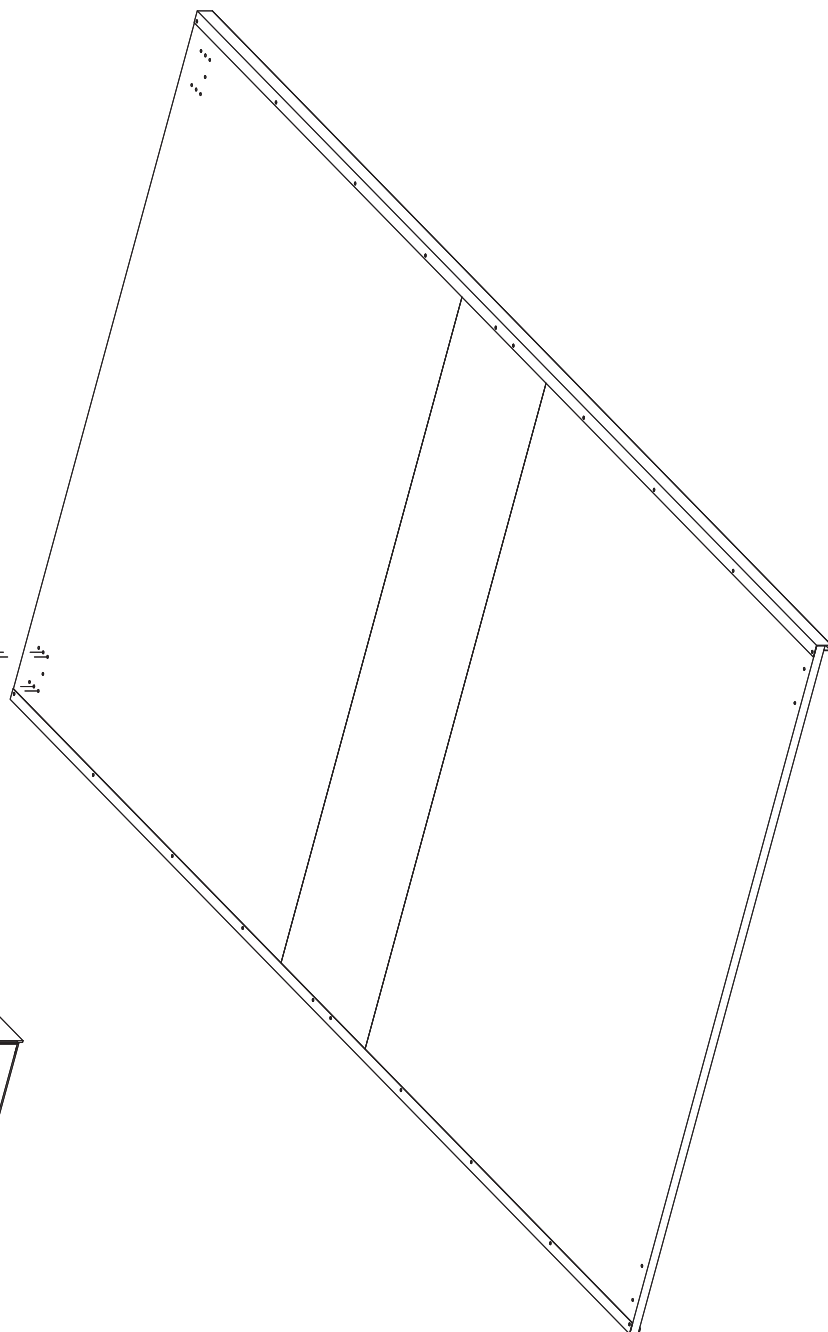
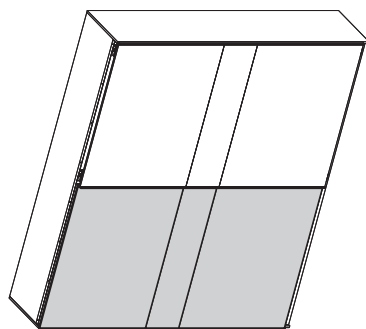
x1

x4



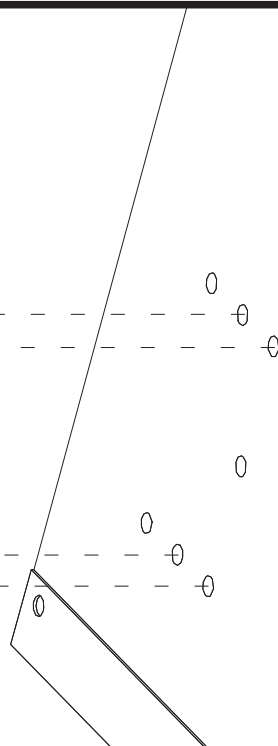
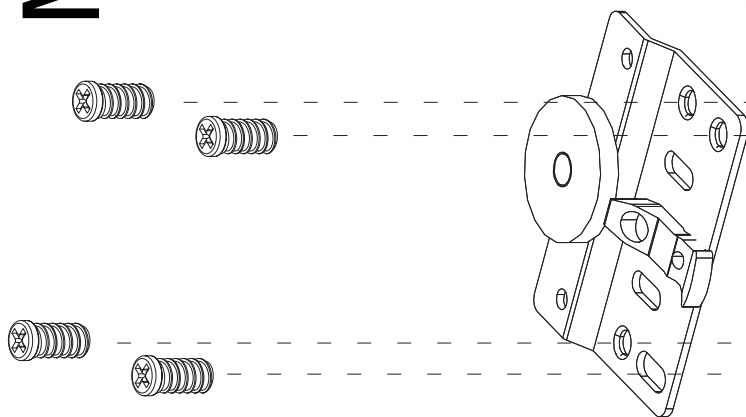
M14 x 4

CID



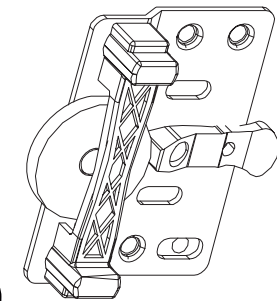
M14
x 4

CID

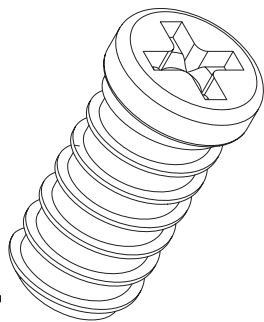


26 CIS

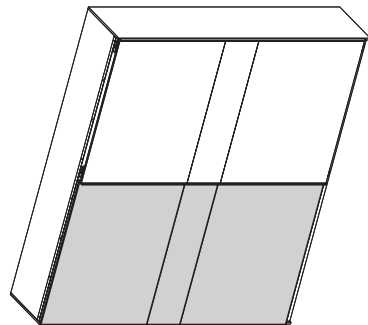
M14 Ø6.3x14 mm



x1

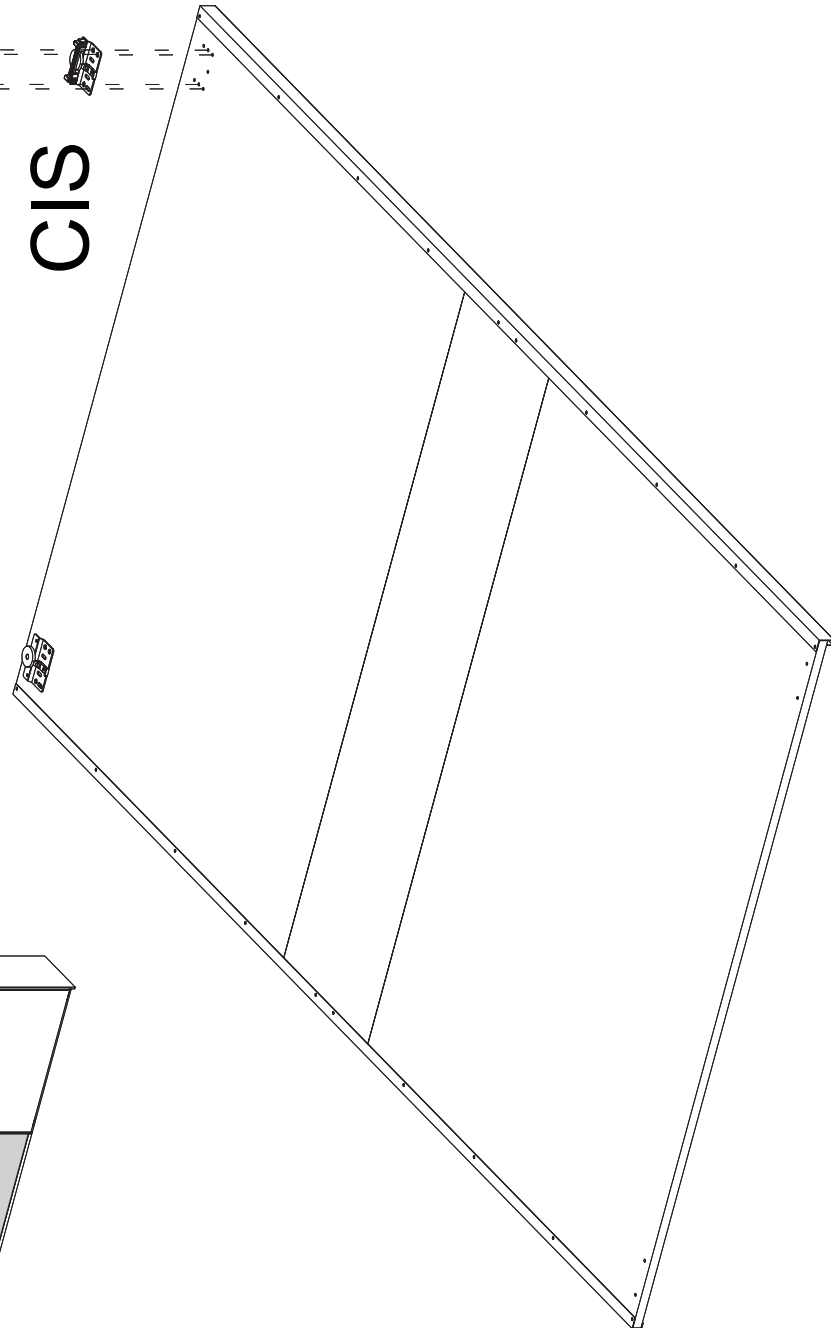


x4



M14 x 4

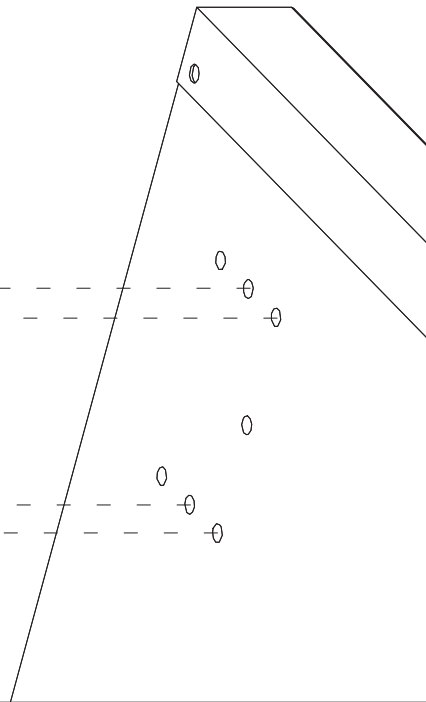
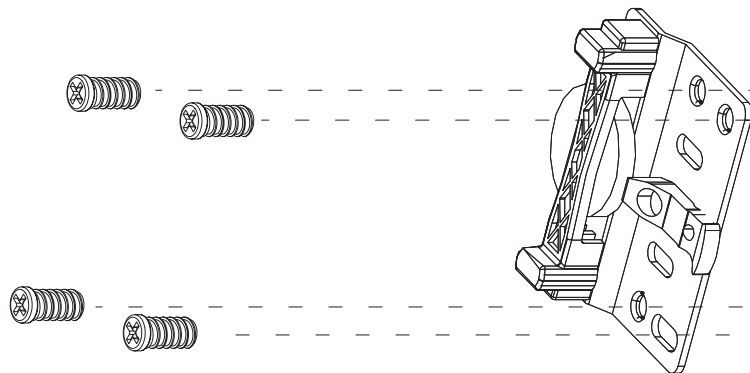
CIS



M14

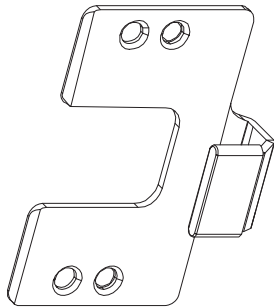
x 4

CIS



27

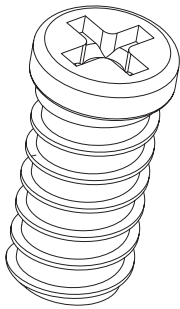
CII



x2

M14

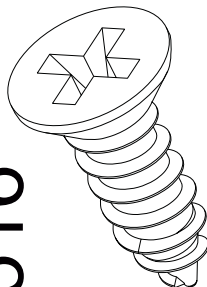
x4



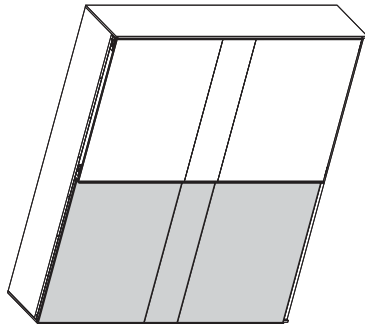
Ø6.3x14 mm

V3516

x4



Ø3.5x16 mm



V3516 x 2

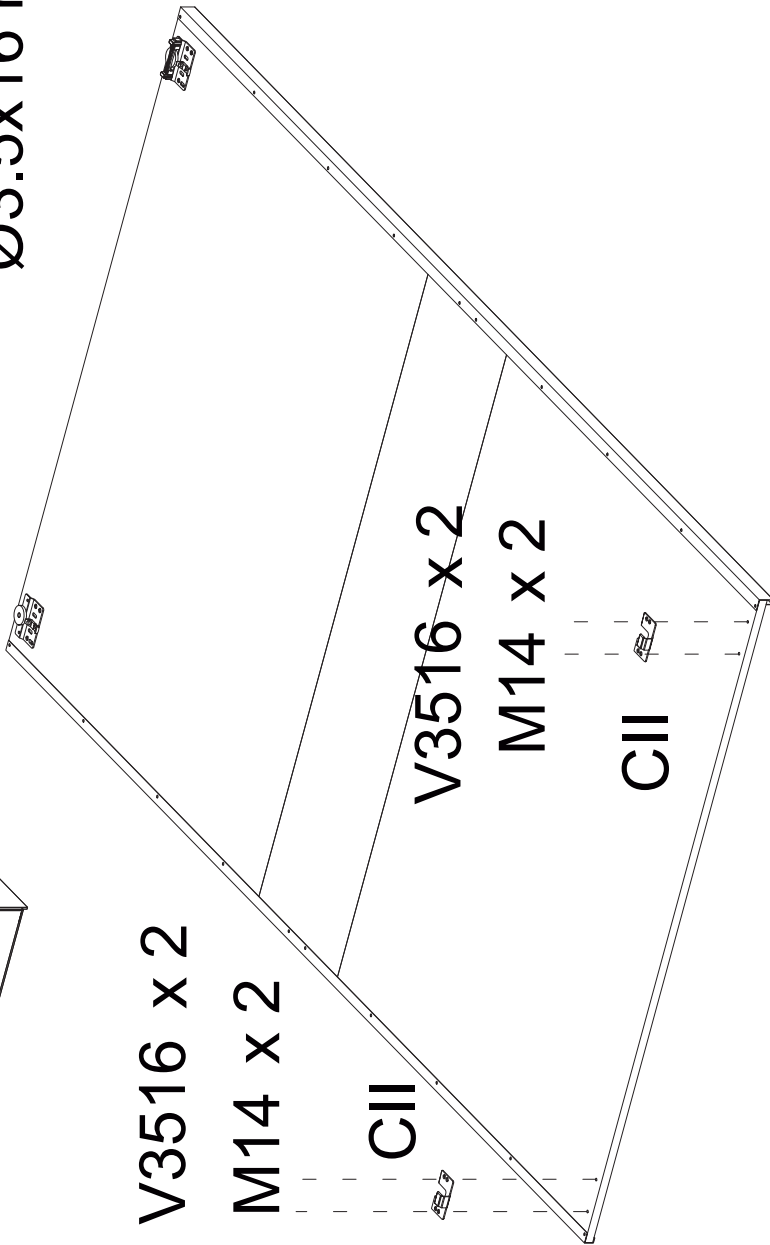
M14 x 2

CII

V3516 x 2

M14 x 2

CII



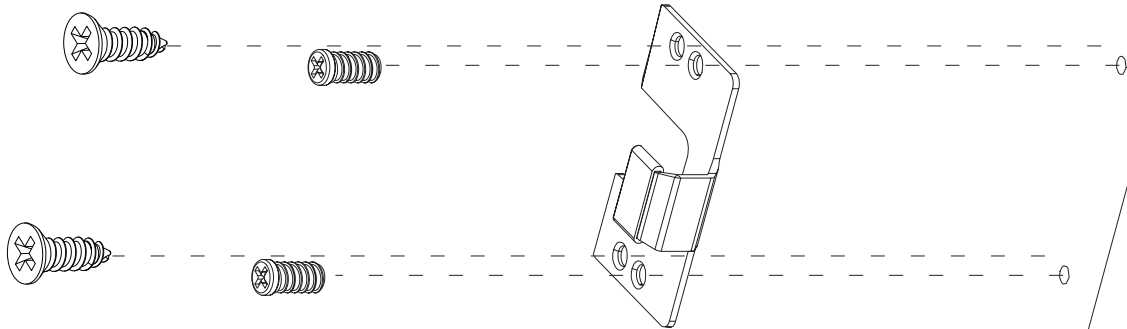
V3516

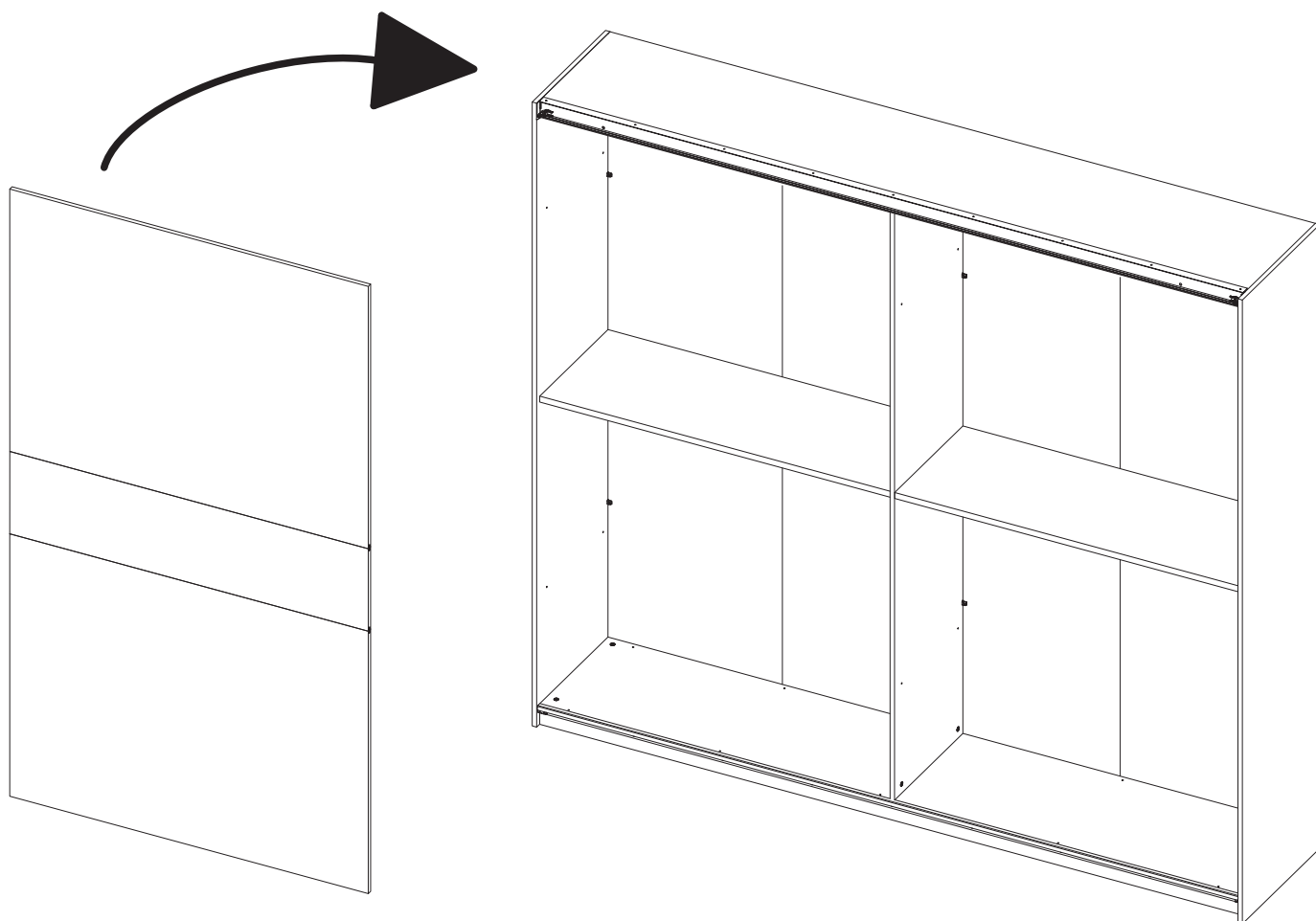
x 2

M14

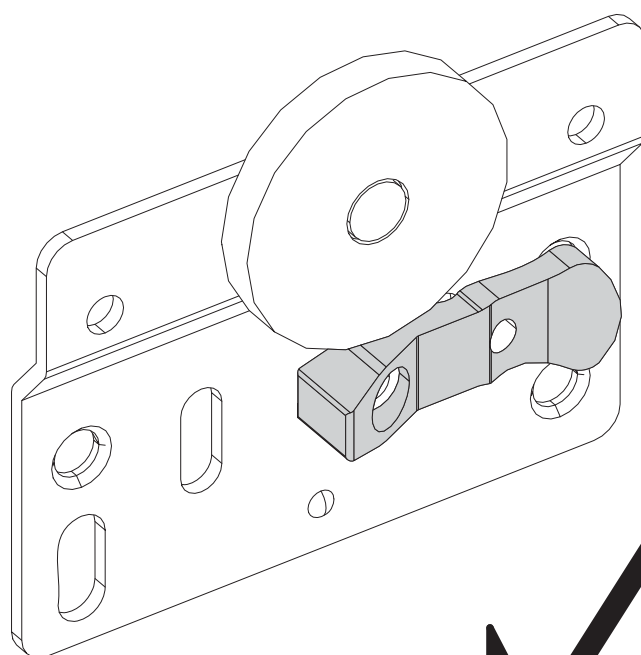
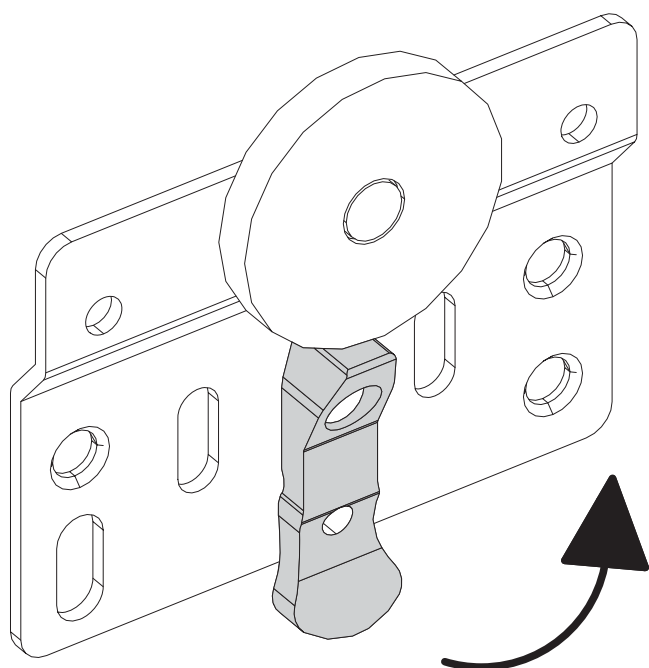
x 2

CII

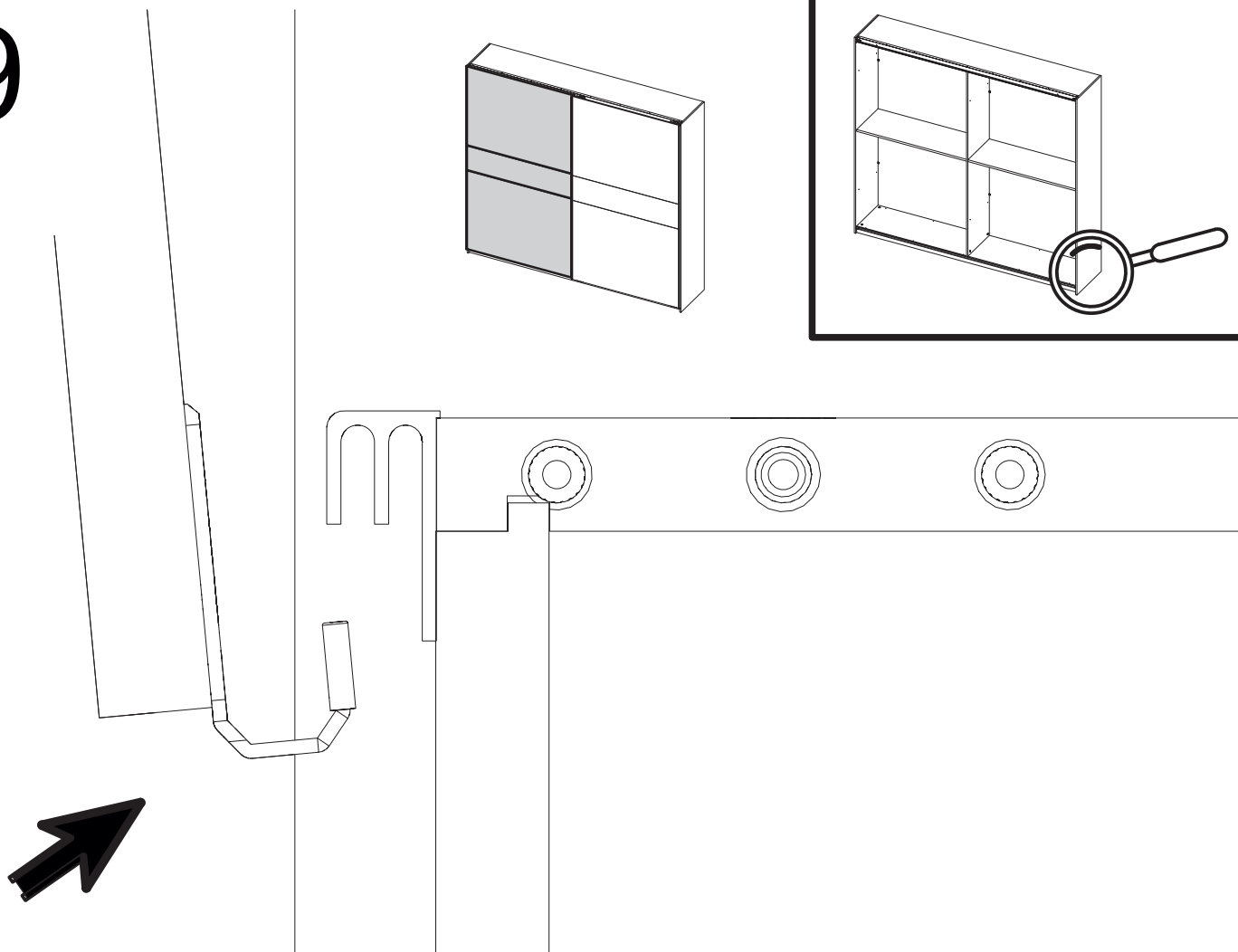




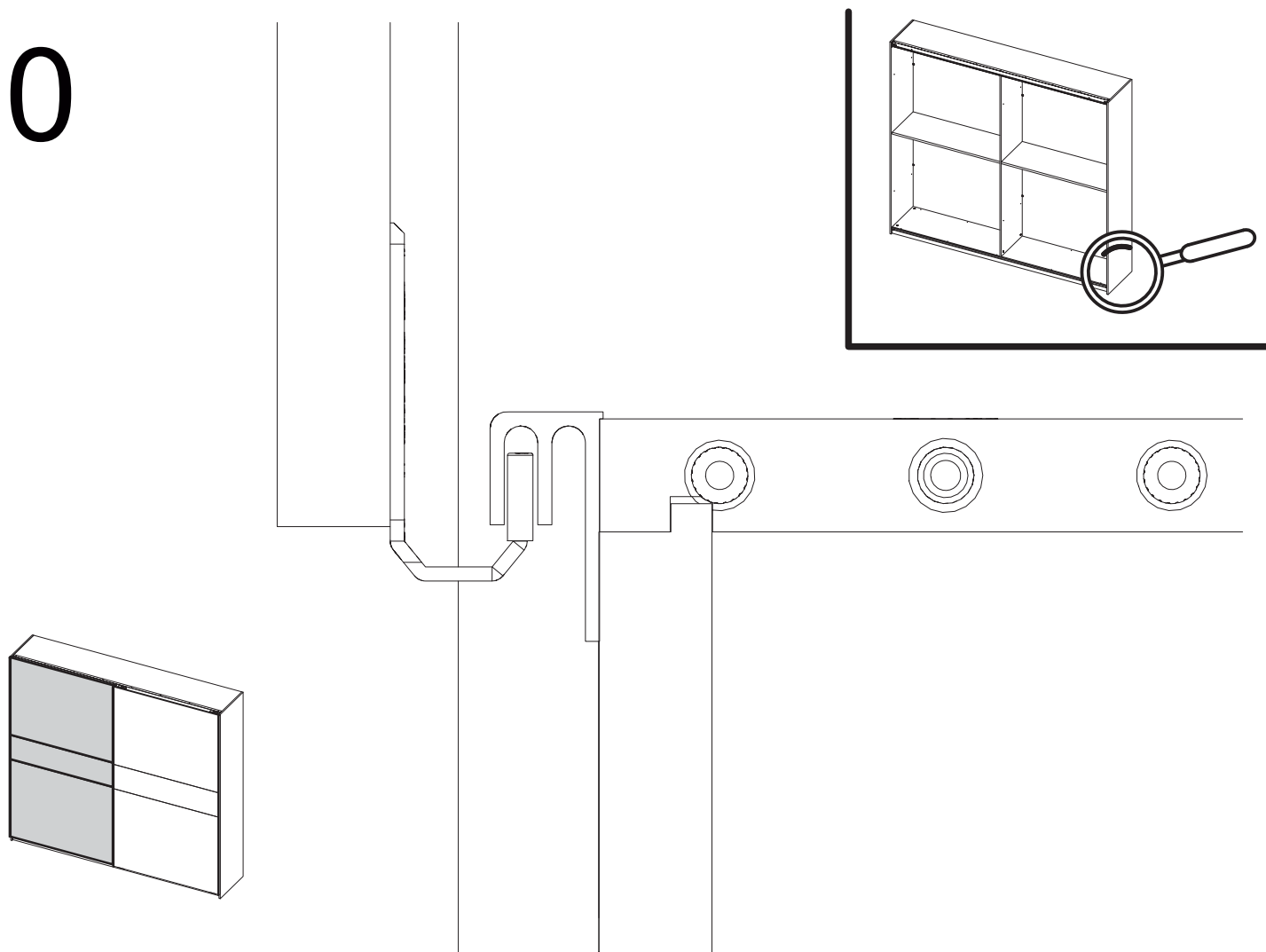
28



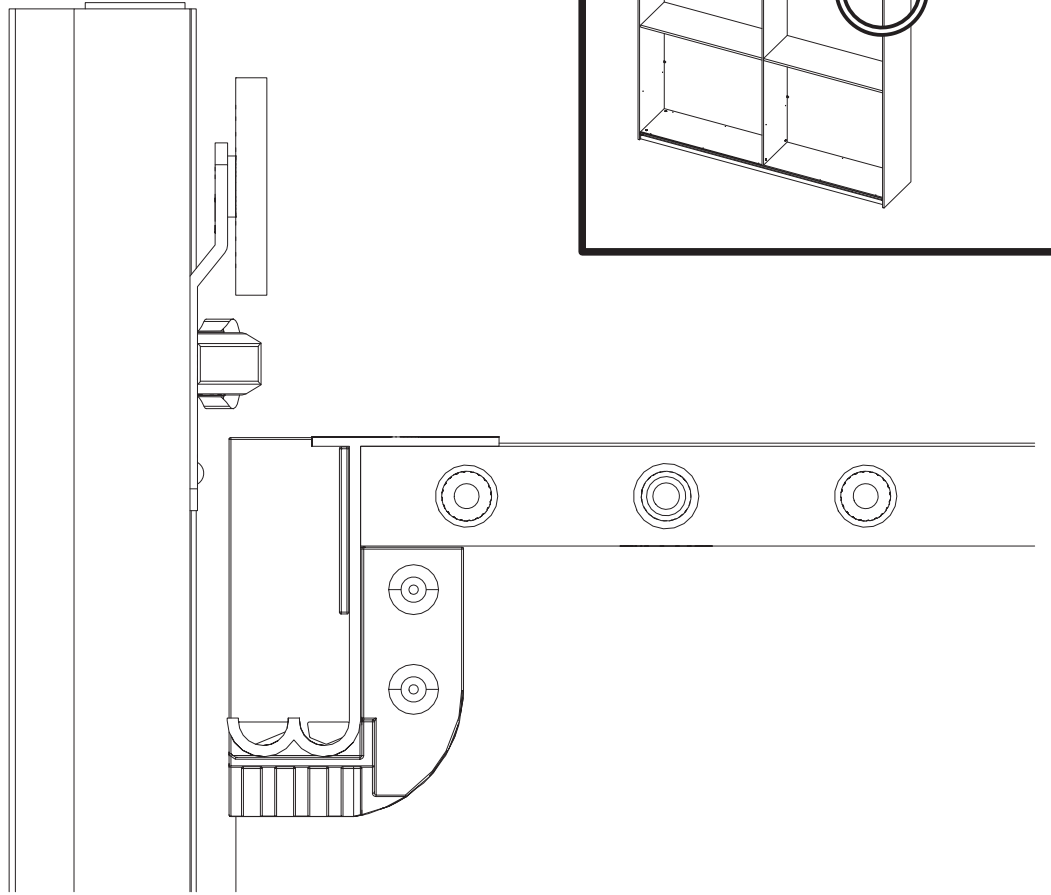
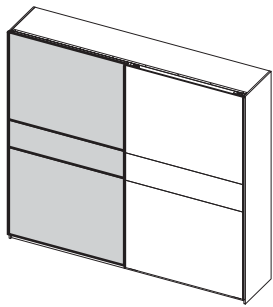
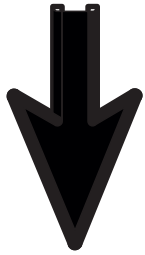
29



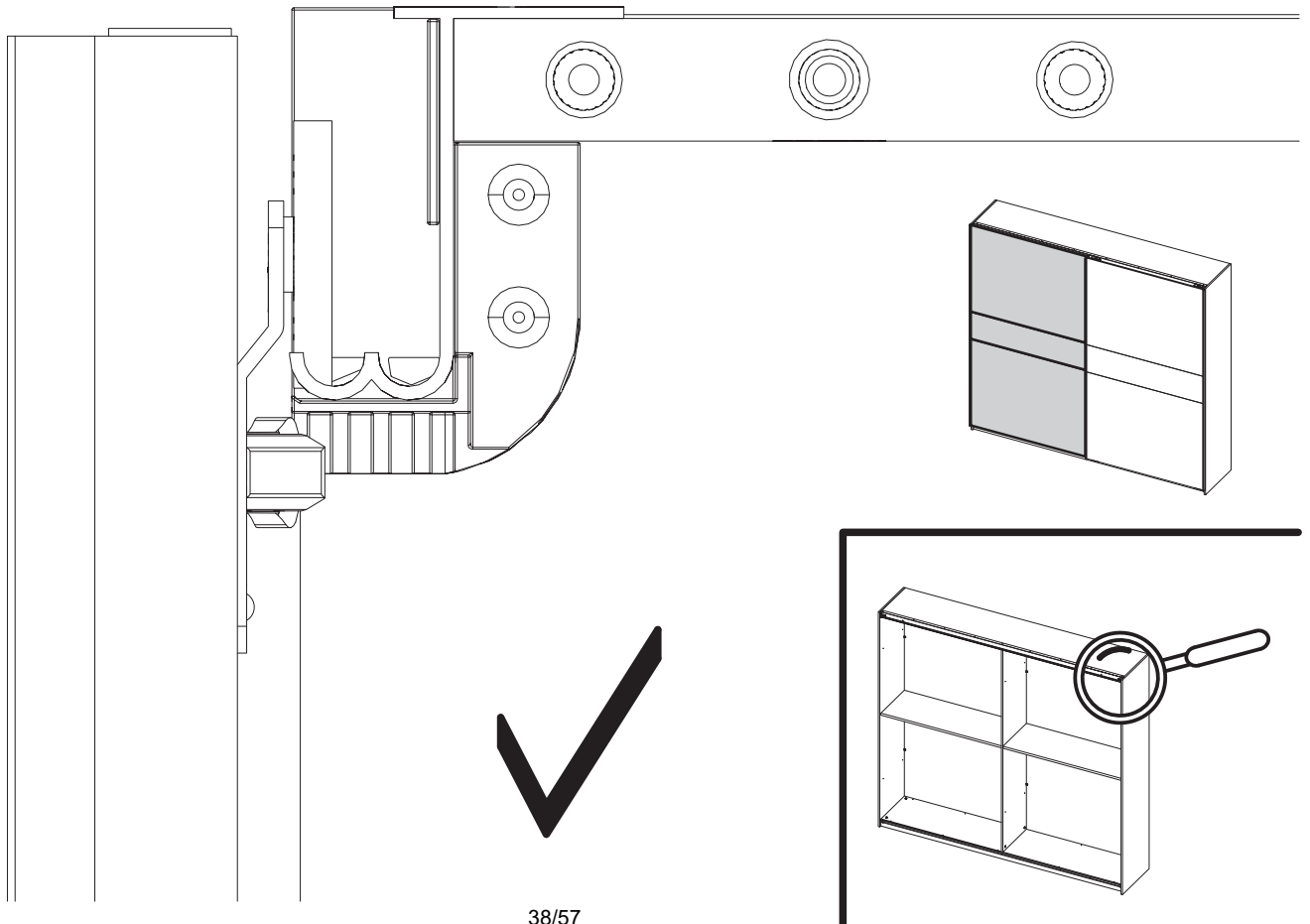
30



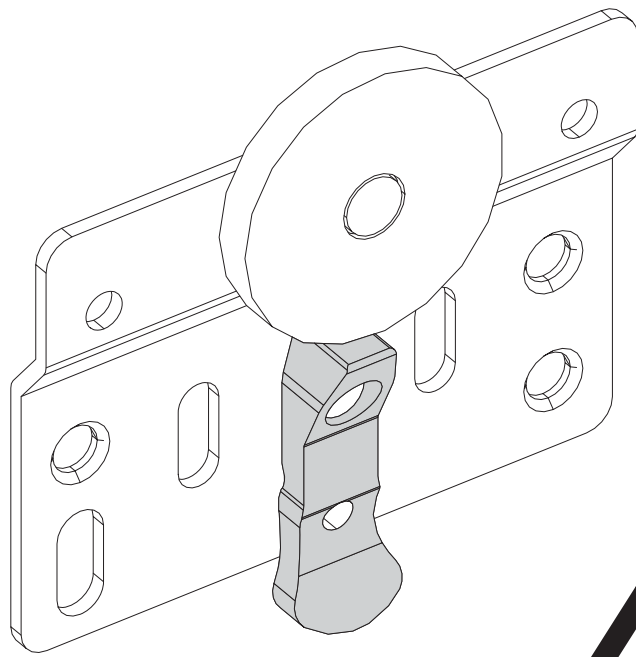
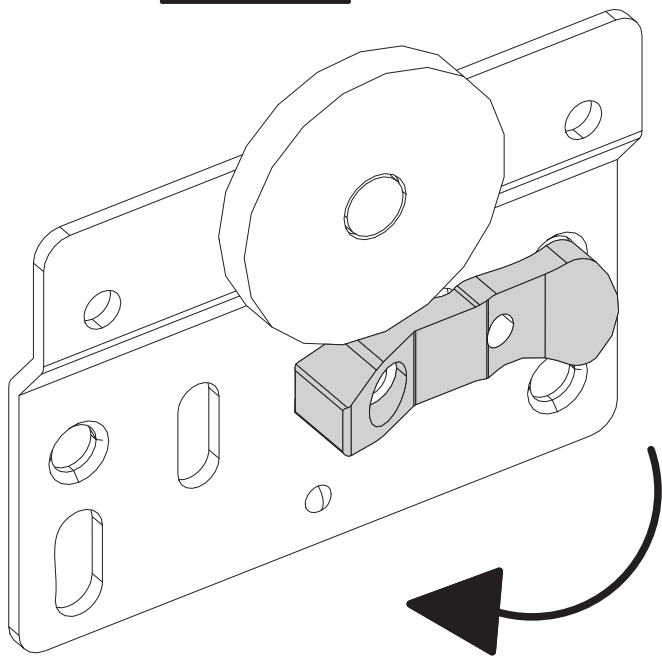
31



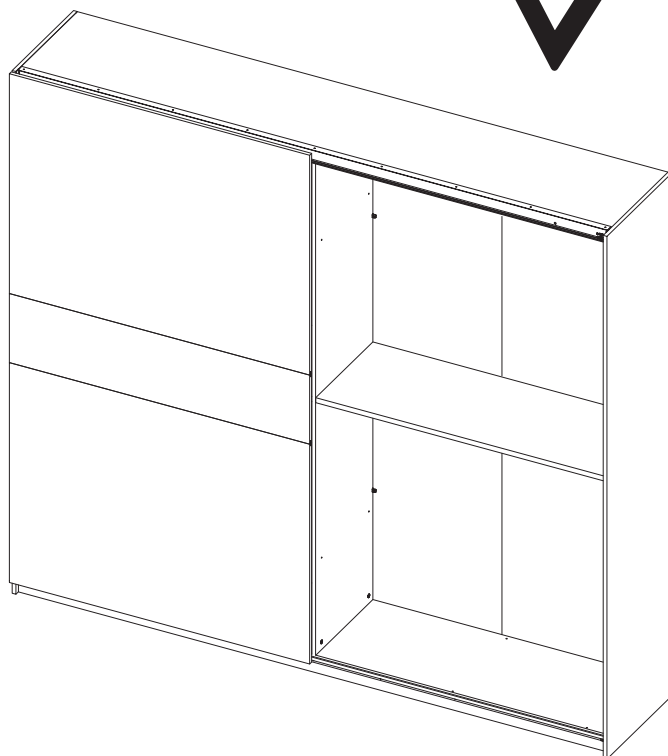
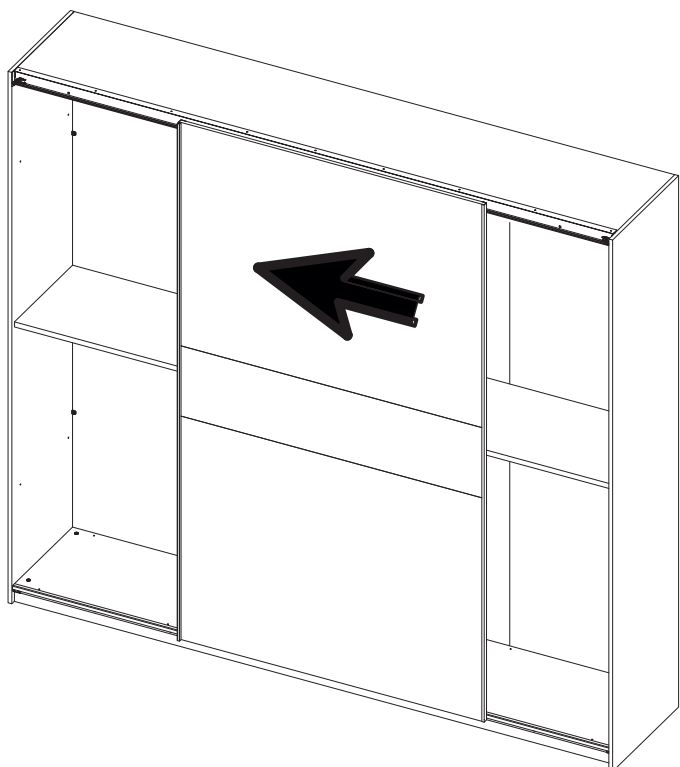
32



33

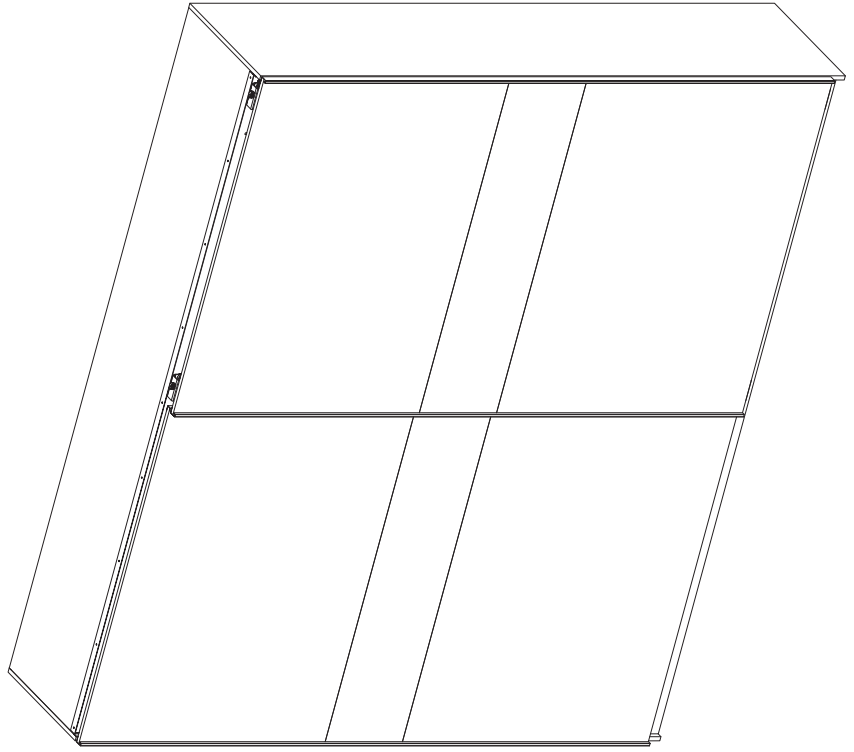


34



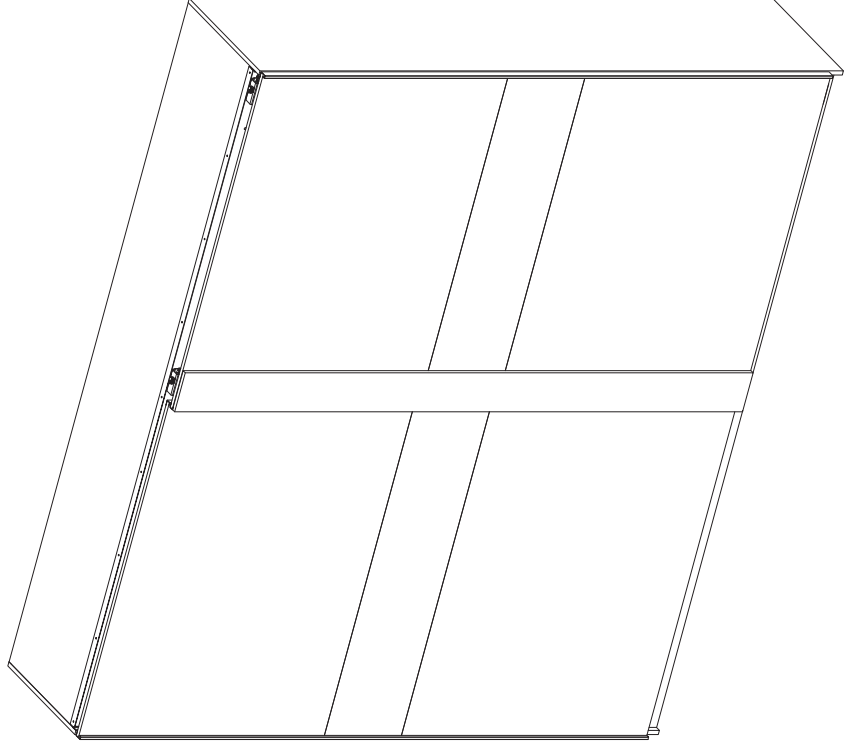
SWING

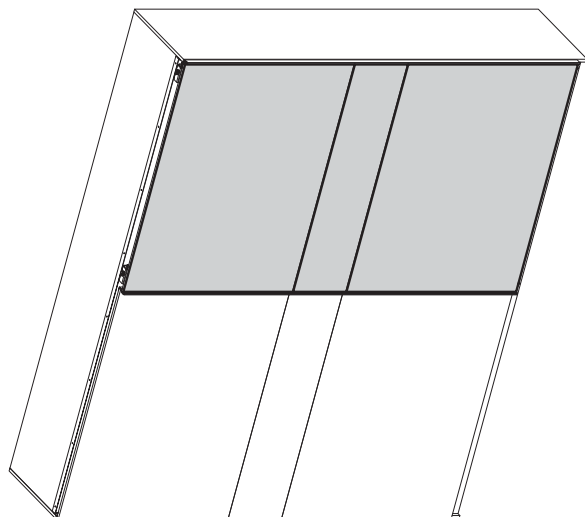
pag 41



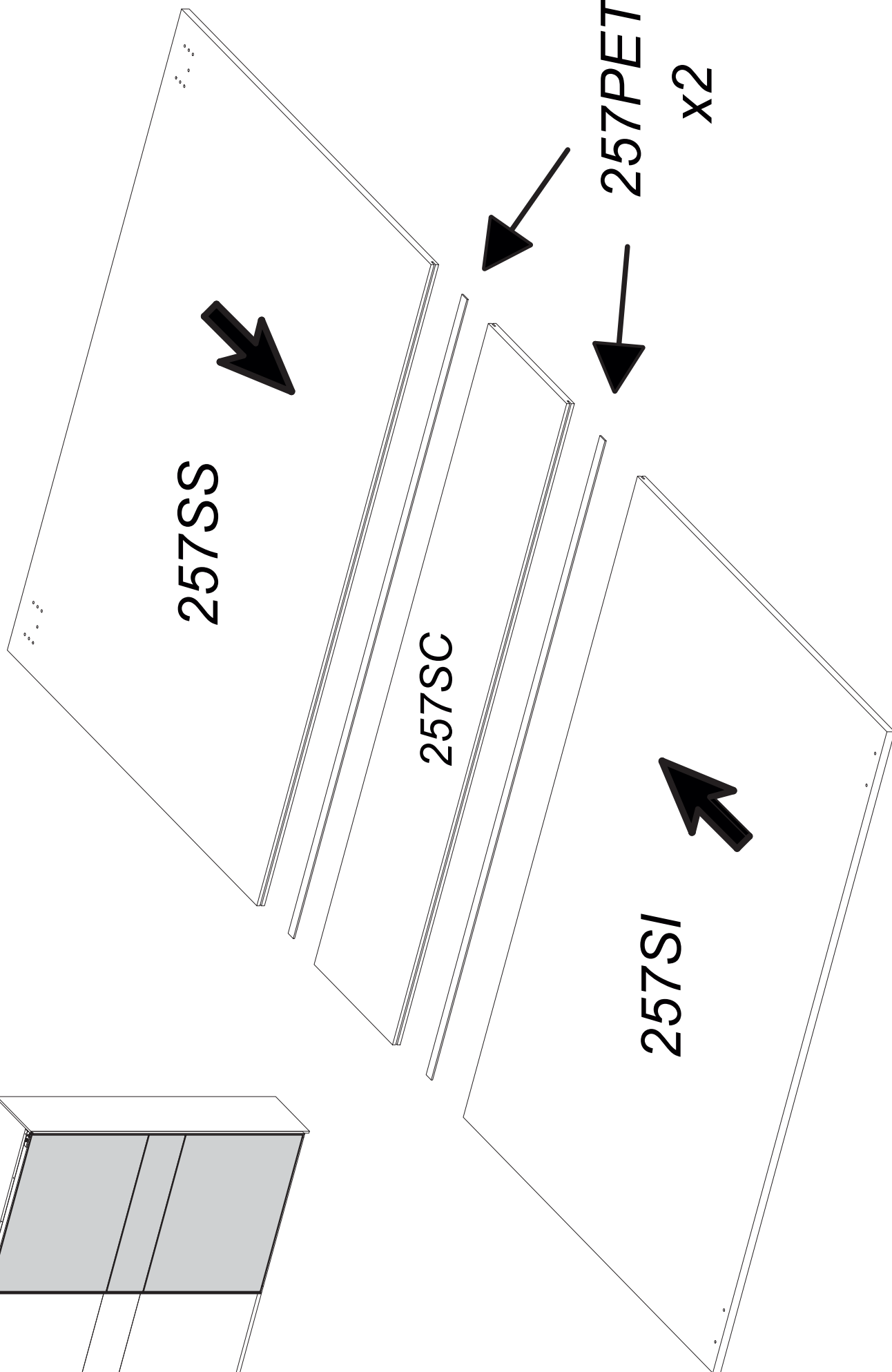
VENUS

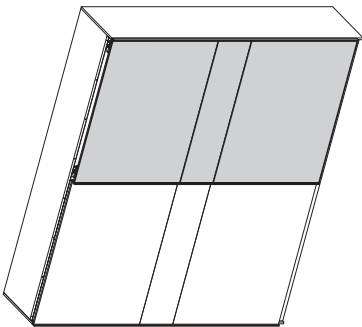
pag 46





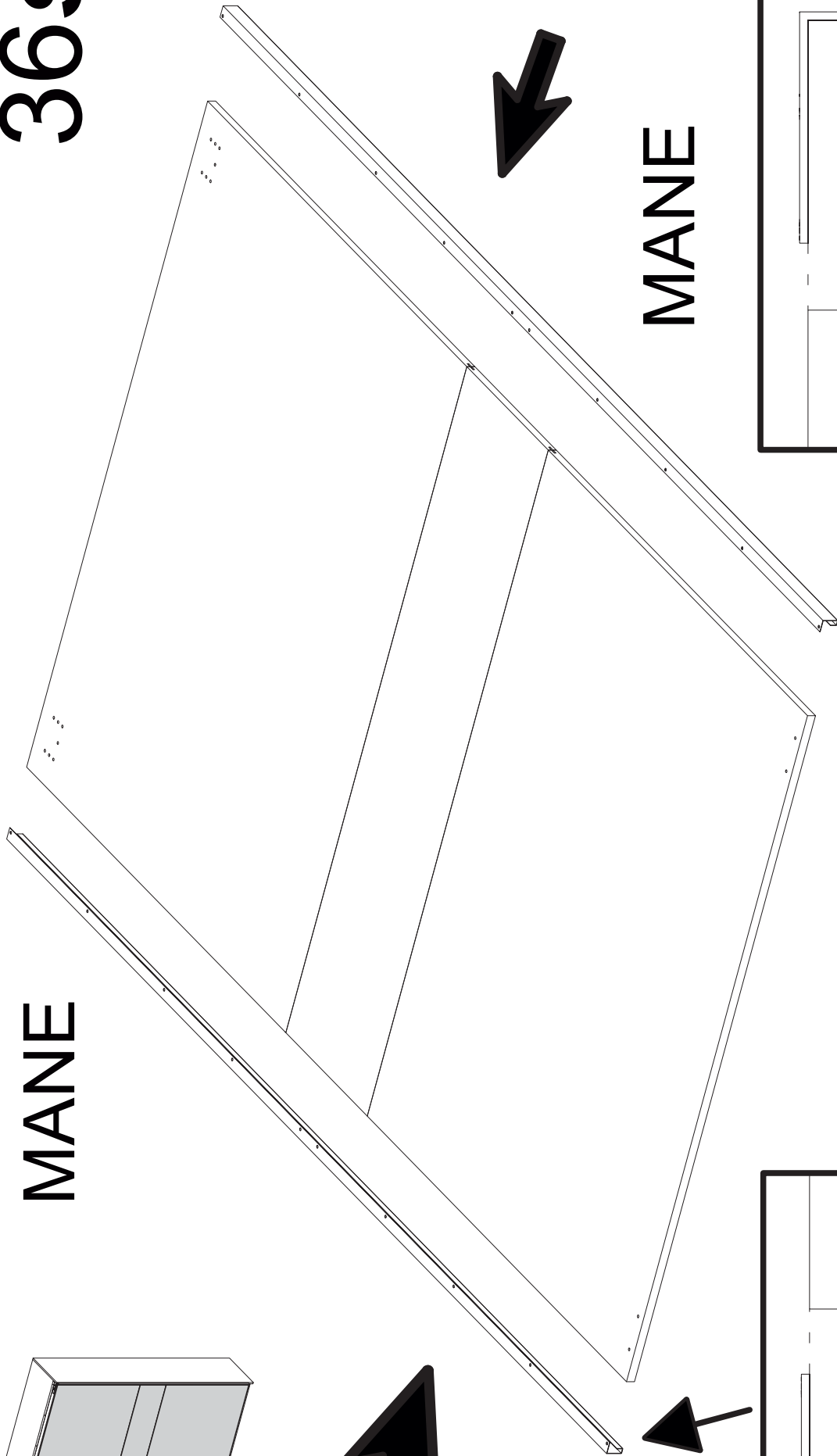
35S



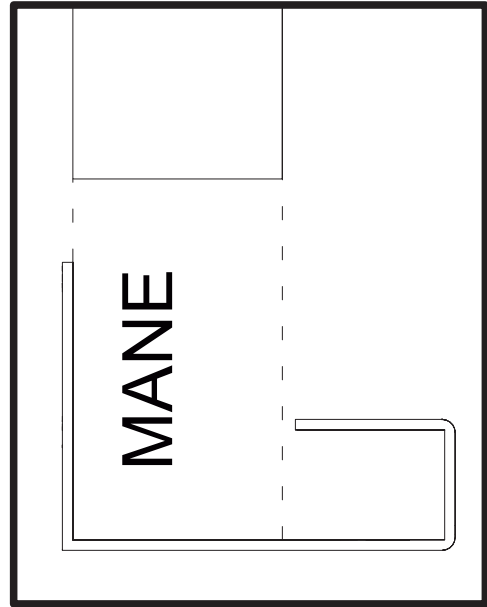


MANE

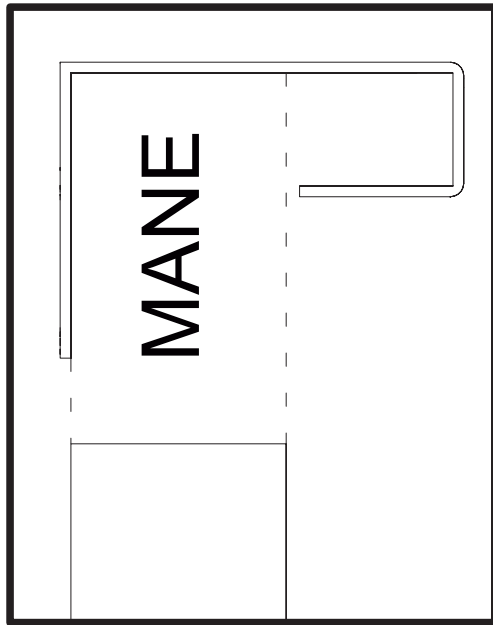
36s



MANE



MANE



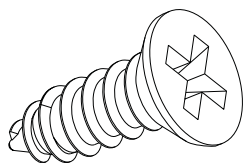
MANE



37s

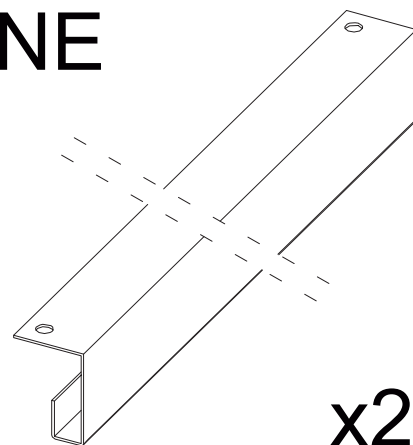
V416

MANE

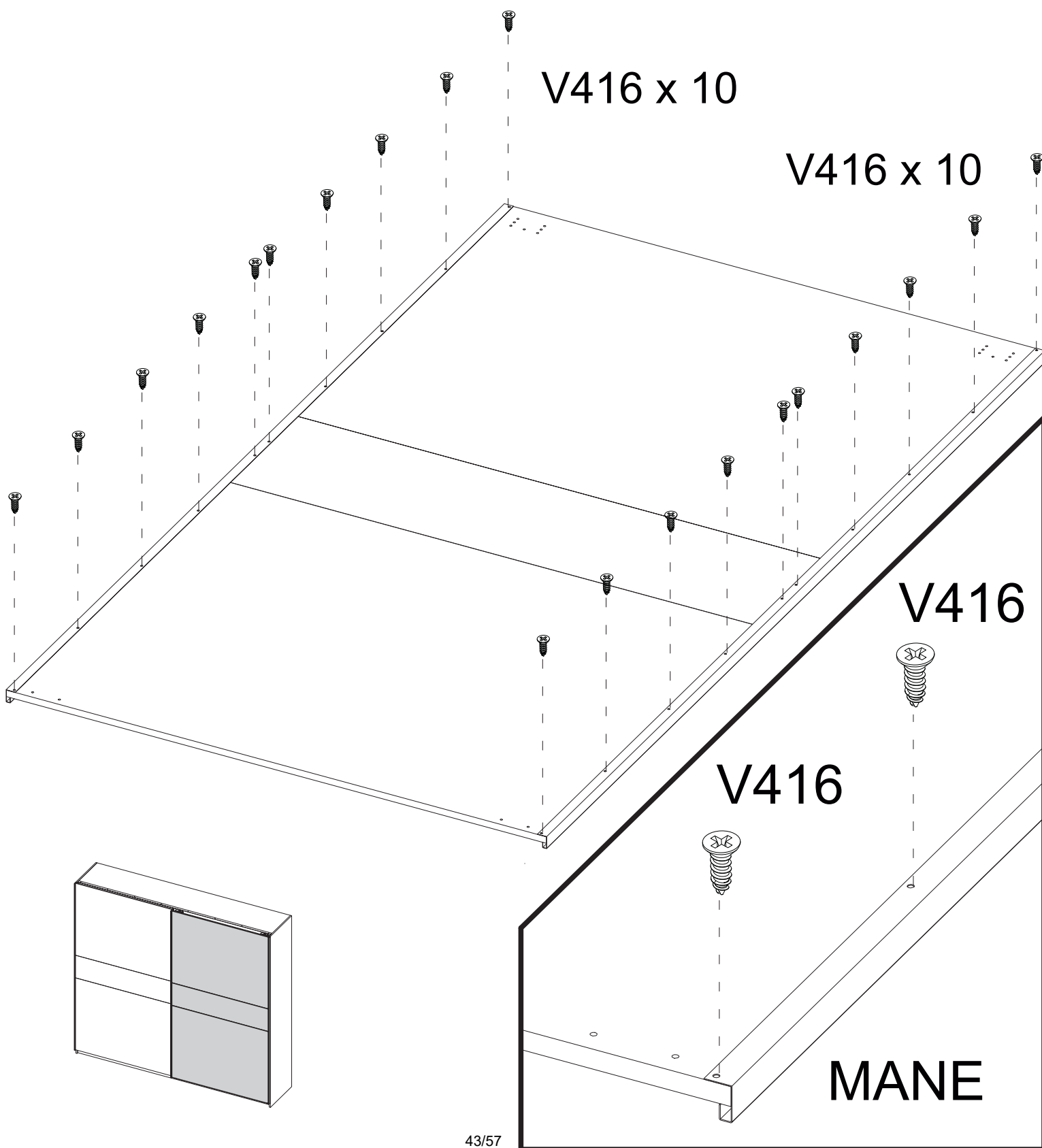


Ø4x16 mm

x20



x2



V416 x 10

V416 x 10

V416

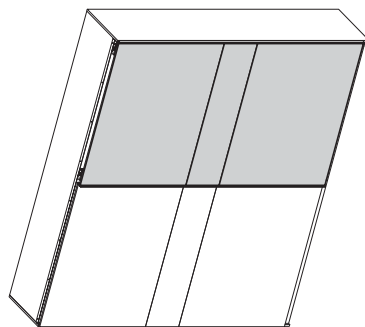
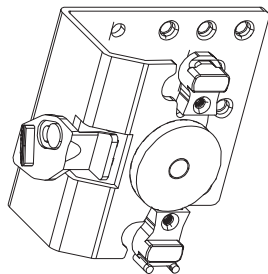
V416

MANE

38S CES

M14
Ø6.3x14 mm
x14

x2



M14 x 7

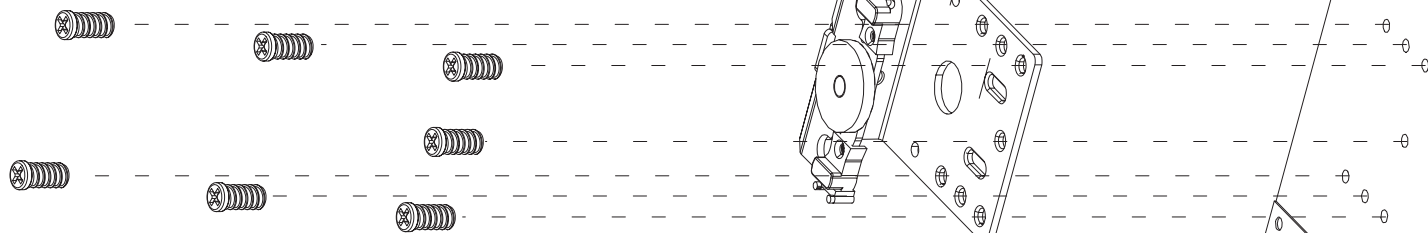
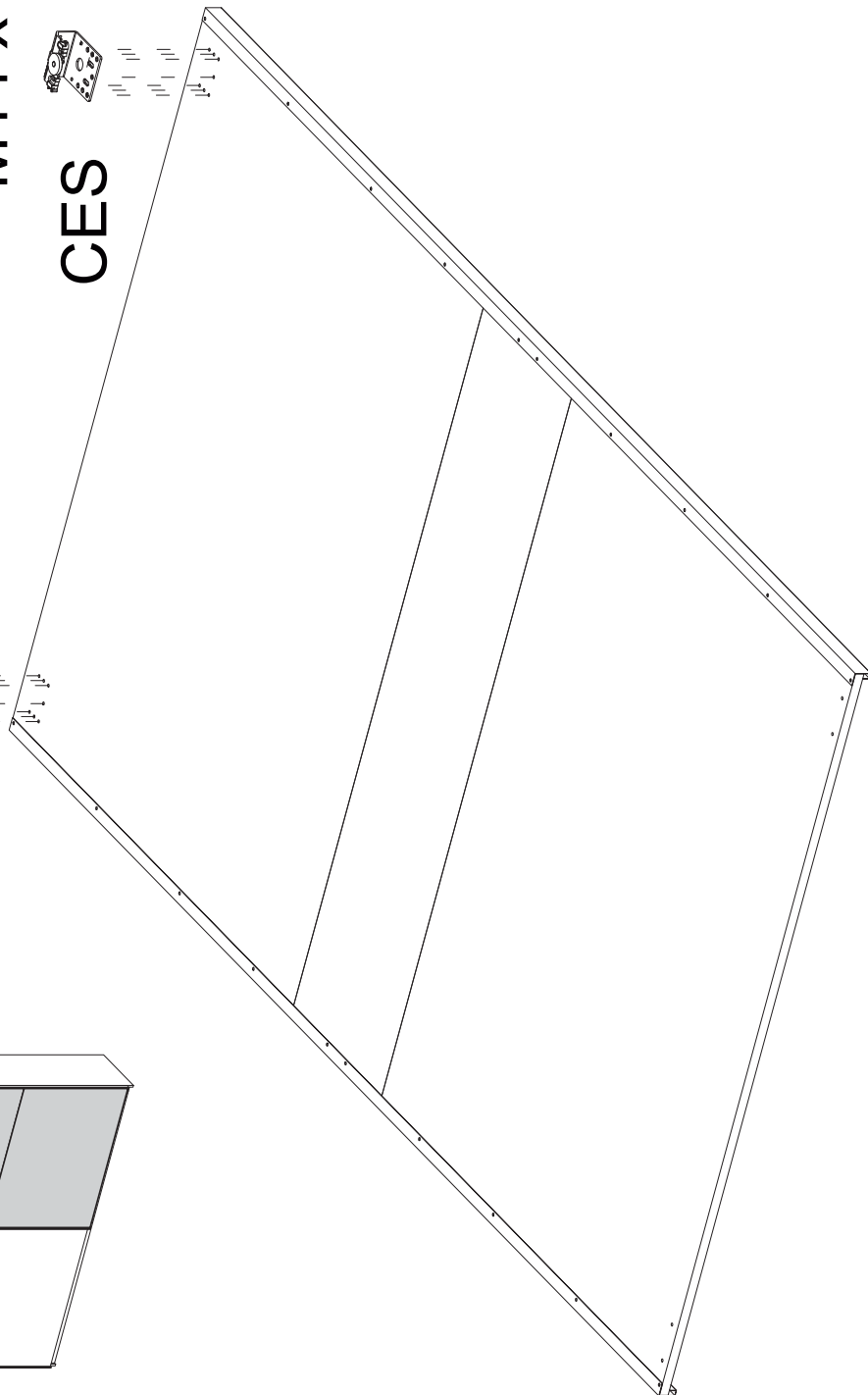


CES

M14 x 7

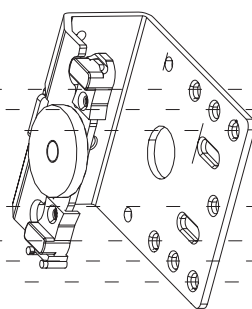


CES



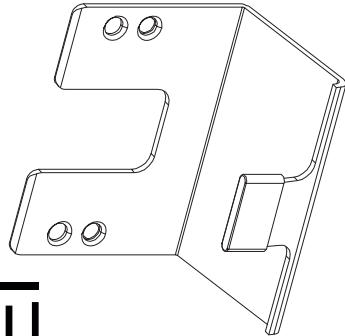
M14
x 7

CES

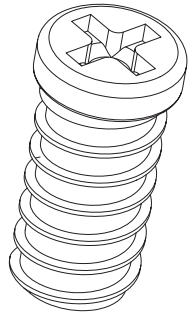


39s

CEI

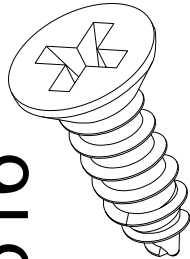


M14 x4

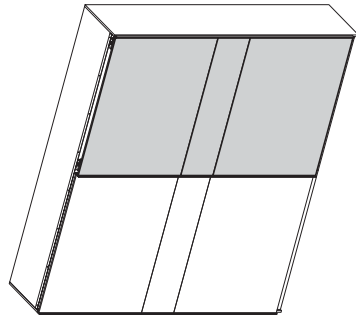


Ø6.3x14 mm

x2 V3516 x4



Ø3.5x16 mm



V3516 x2

M14 x2

CEI

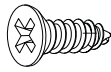
V3516 x2

M14 x2

CEI

V3516

x2

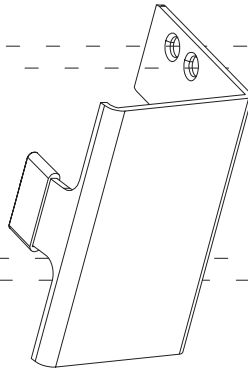


M14

x2



CEI



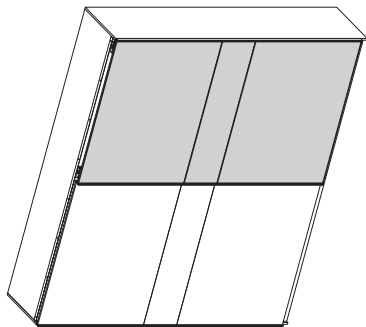
35v

257SSF

257SCF

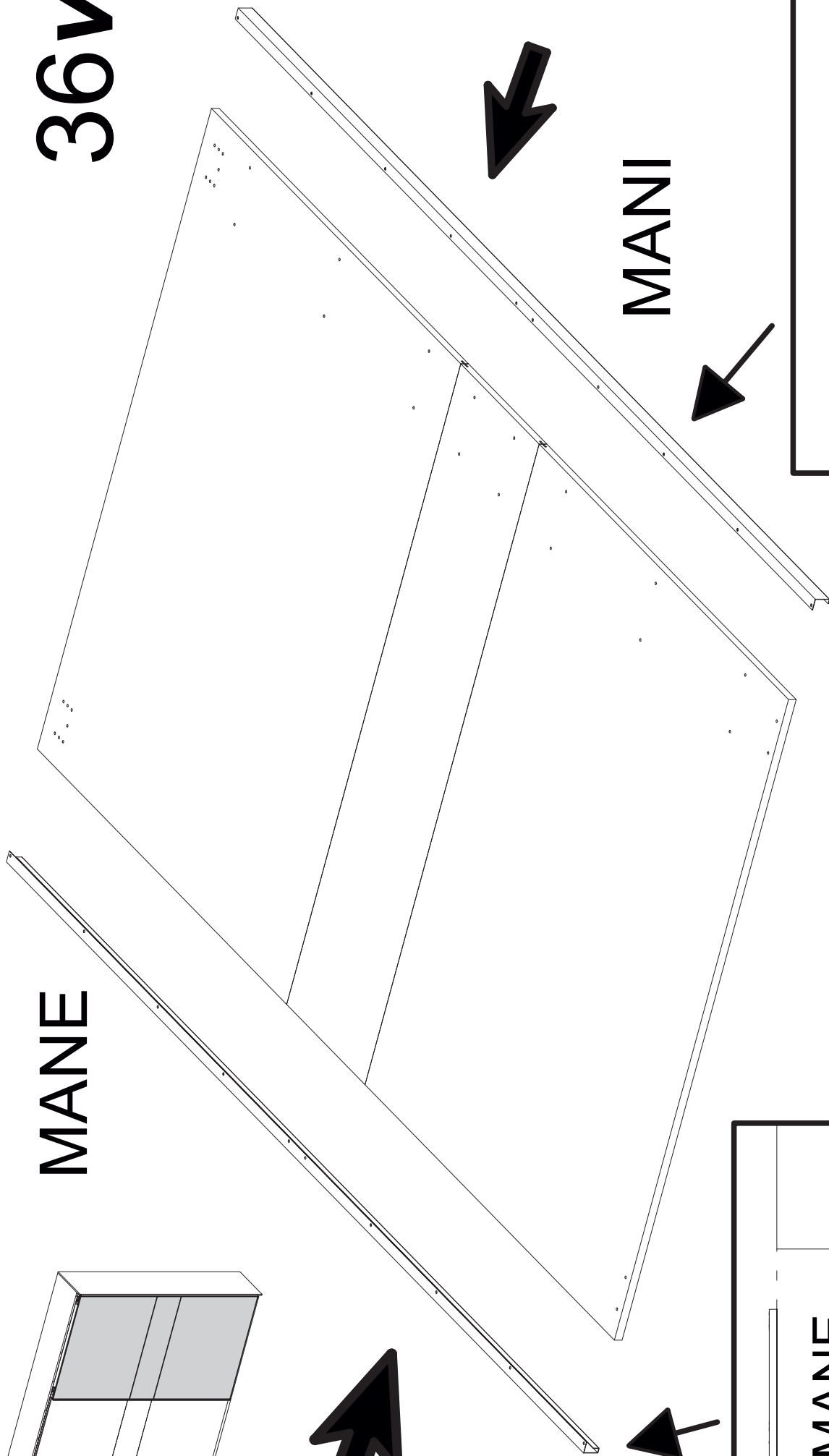
257PET
x2

257SIF

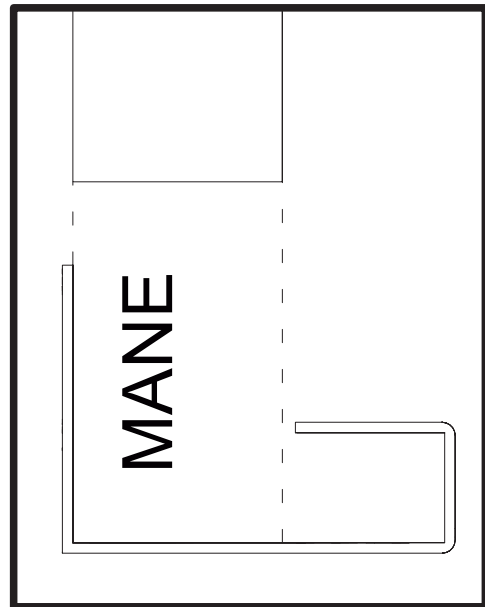


MANE

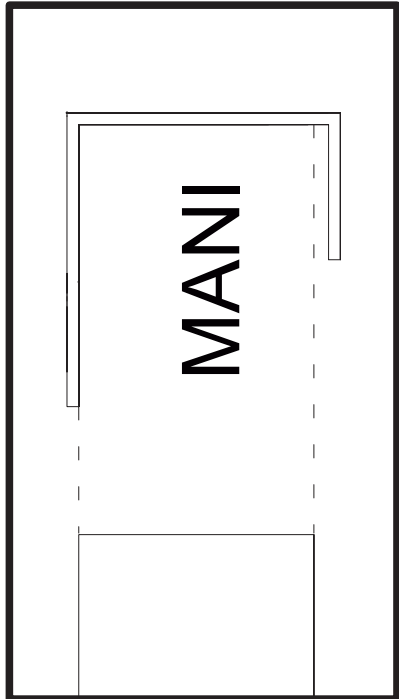
36v



MANI



MANE



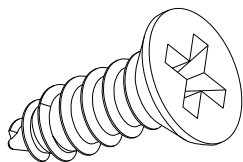
MANI

37v

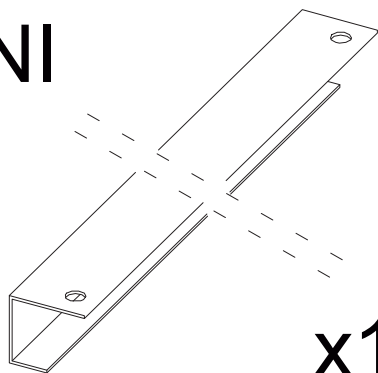
MANI

MANE

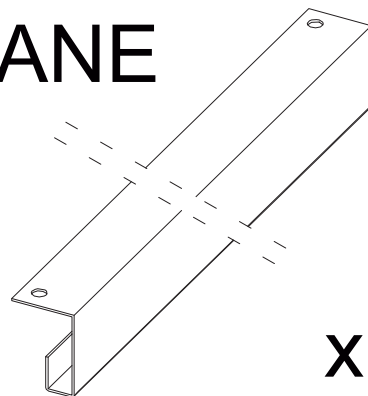
V416



Ø4x16 mm x20



x1



x1

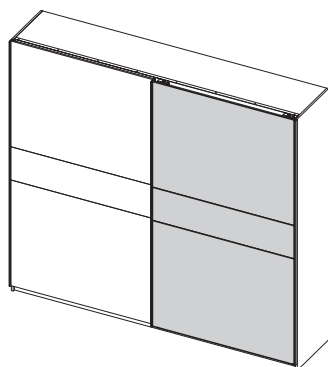
V416 x 10

V416 x 10

V416

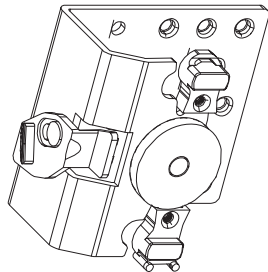
V416

MANI



38V

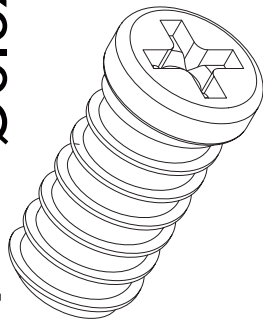
CES



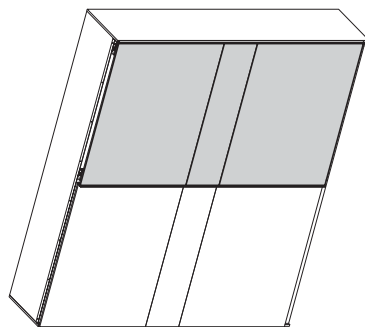
x2

M14

Ø6.3x14 mm



x14



M14 x 7

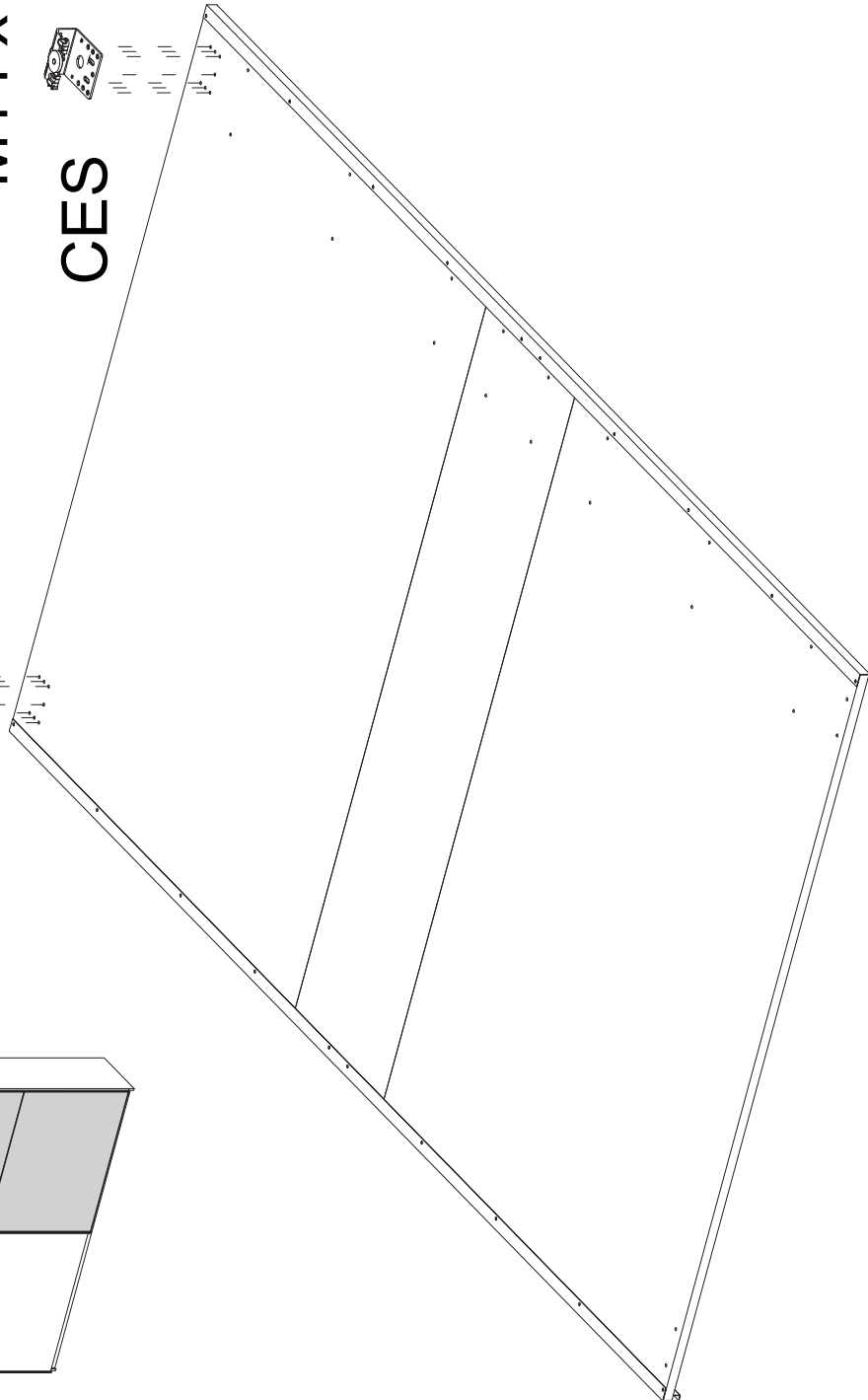


CES

M14 x 7

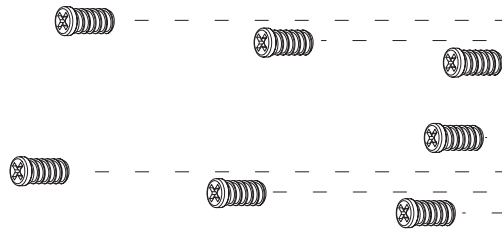


CES

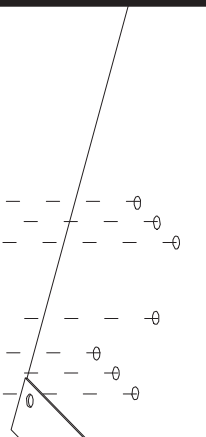
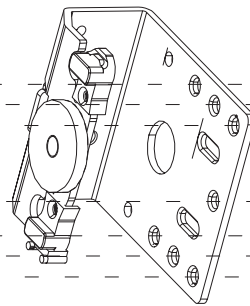


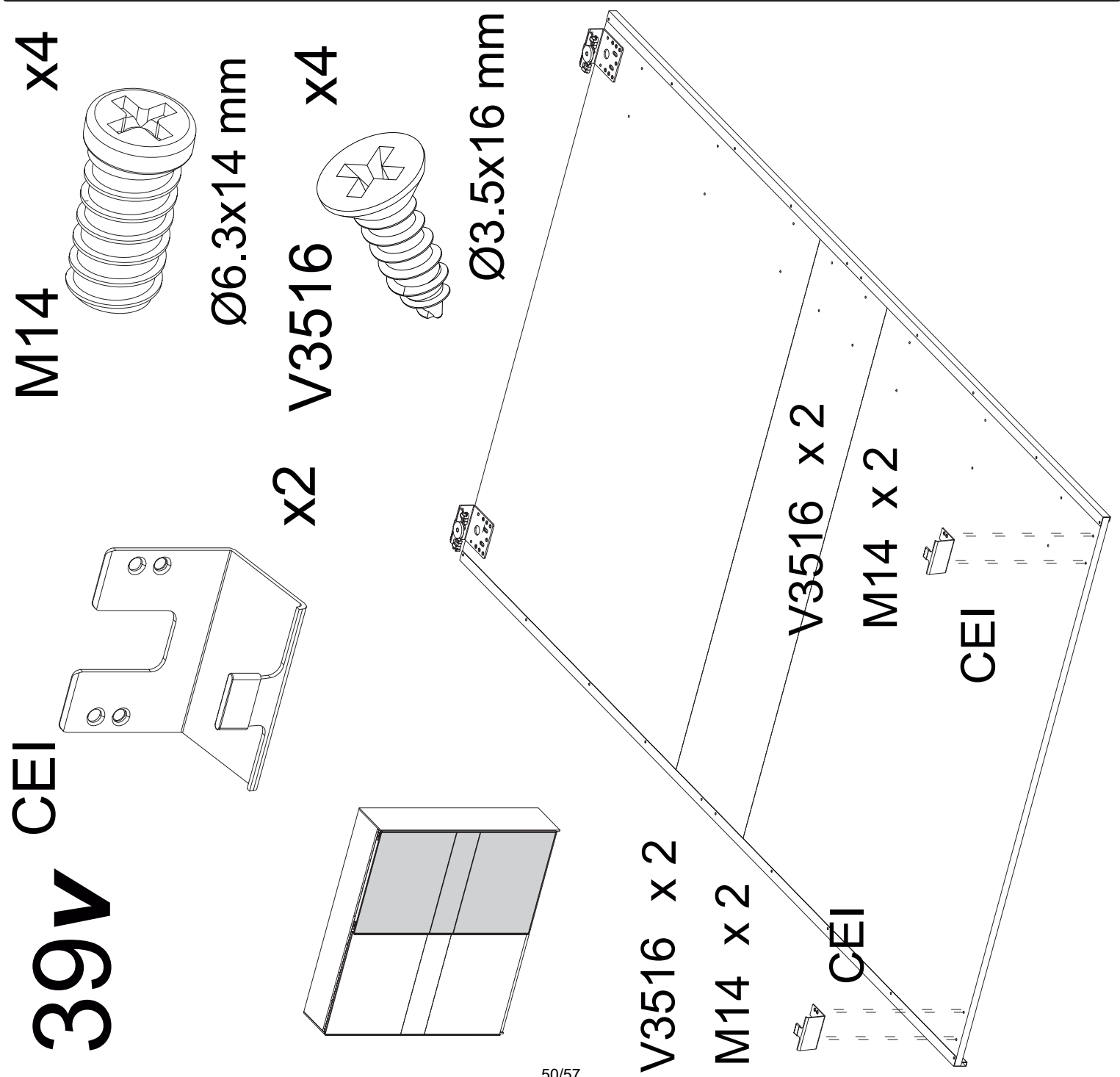
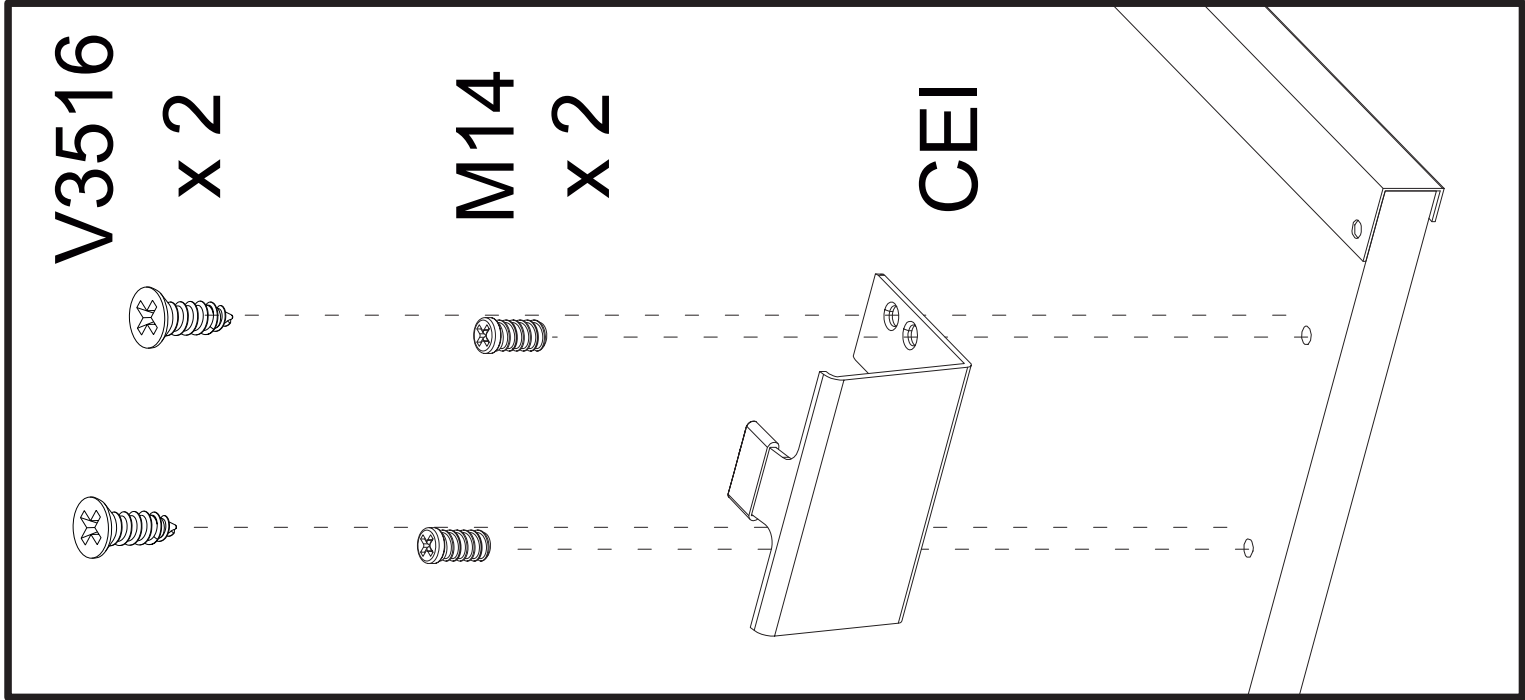
M14

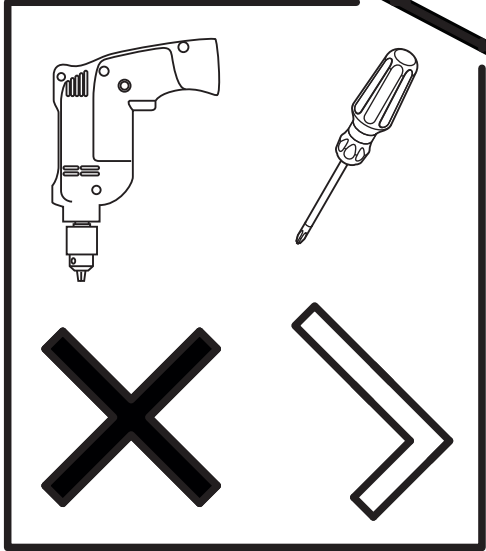
x 7



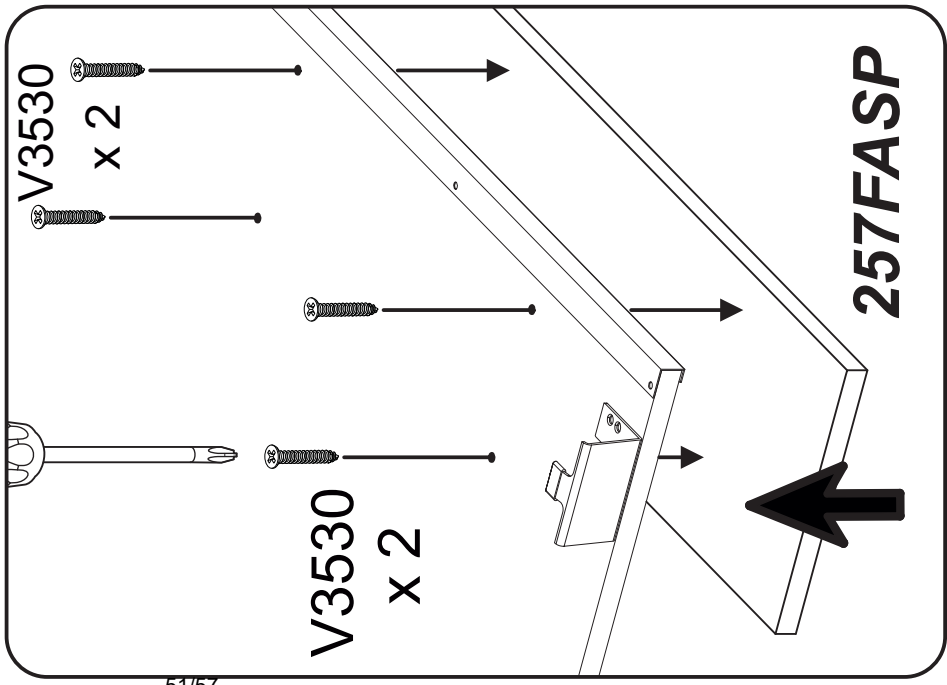
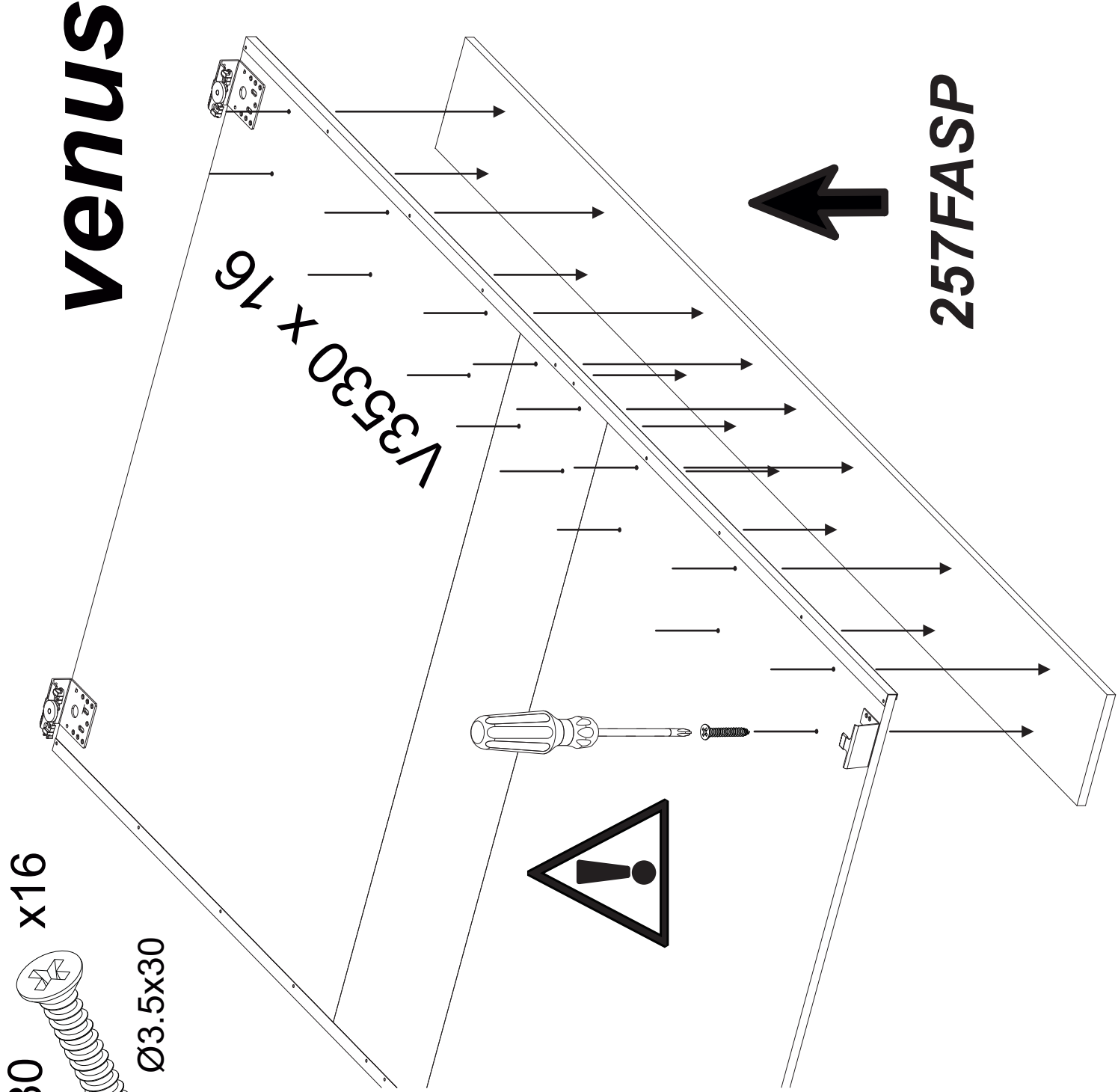
CES

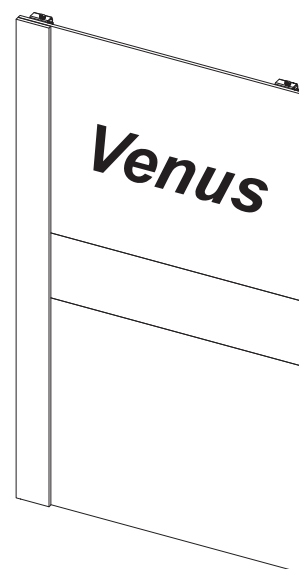
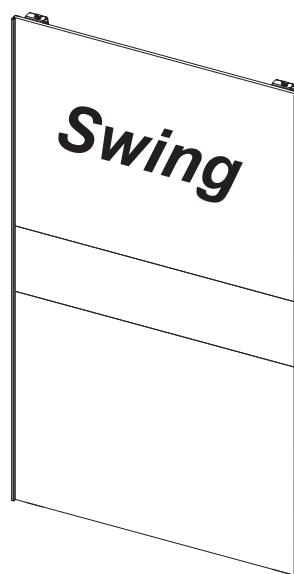
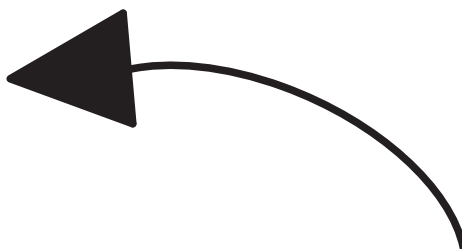
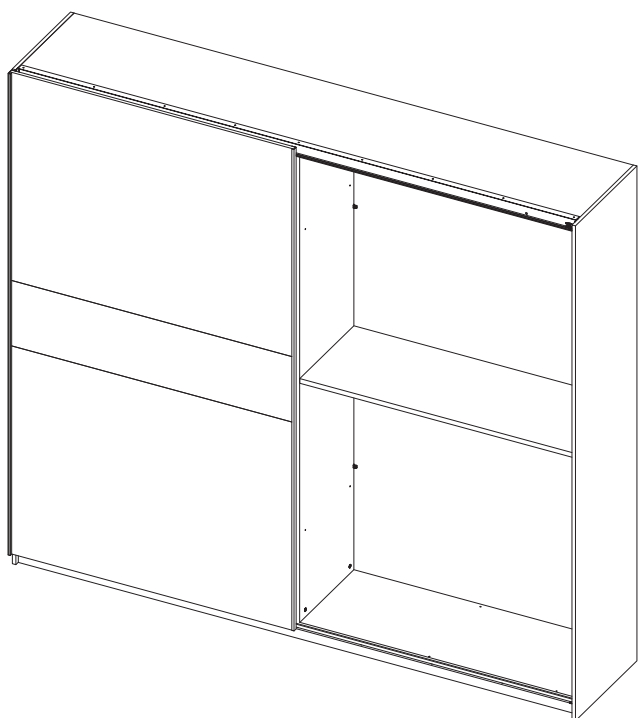




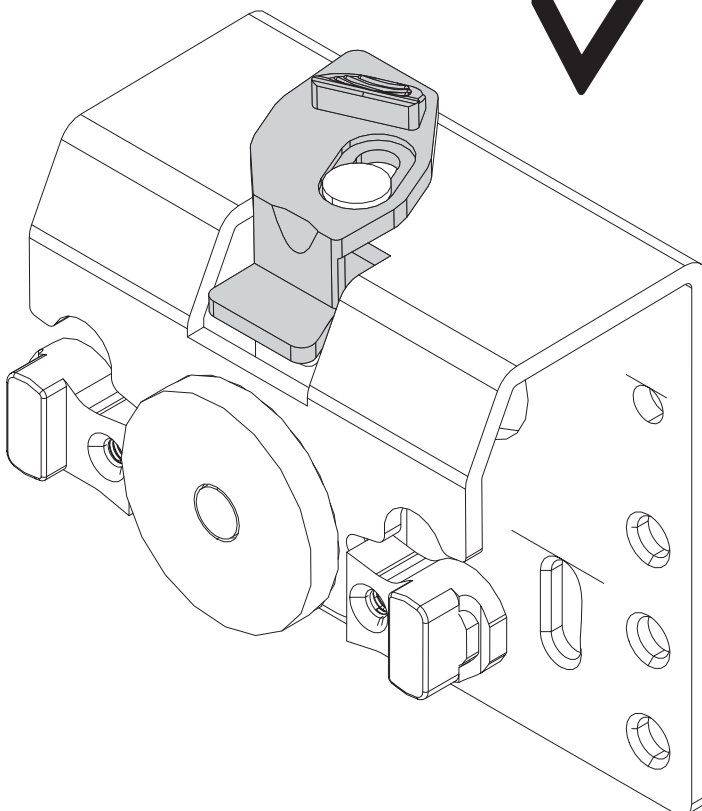
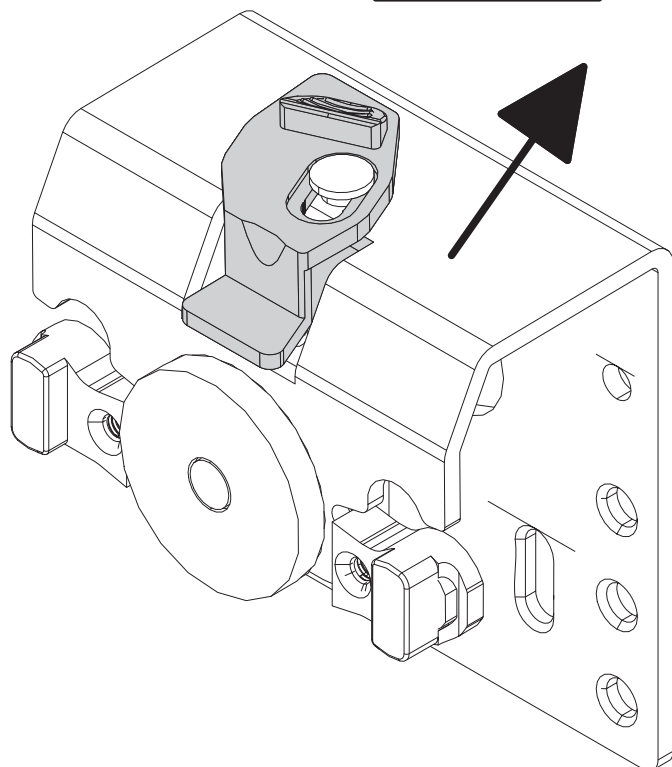
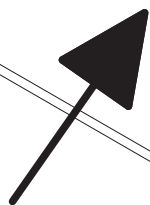


V3530 x16
Ø3.5x30

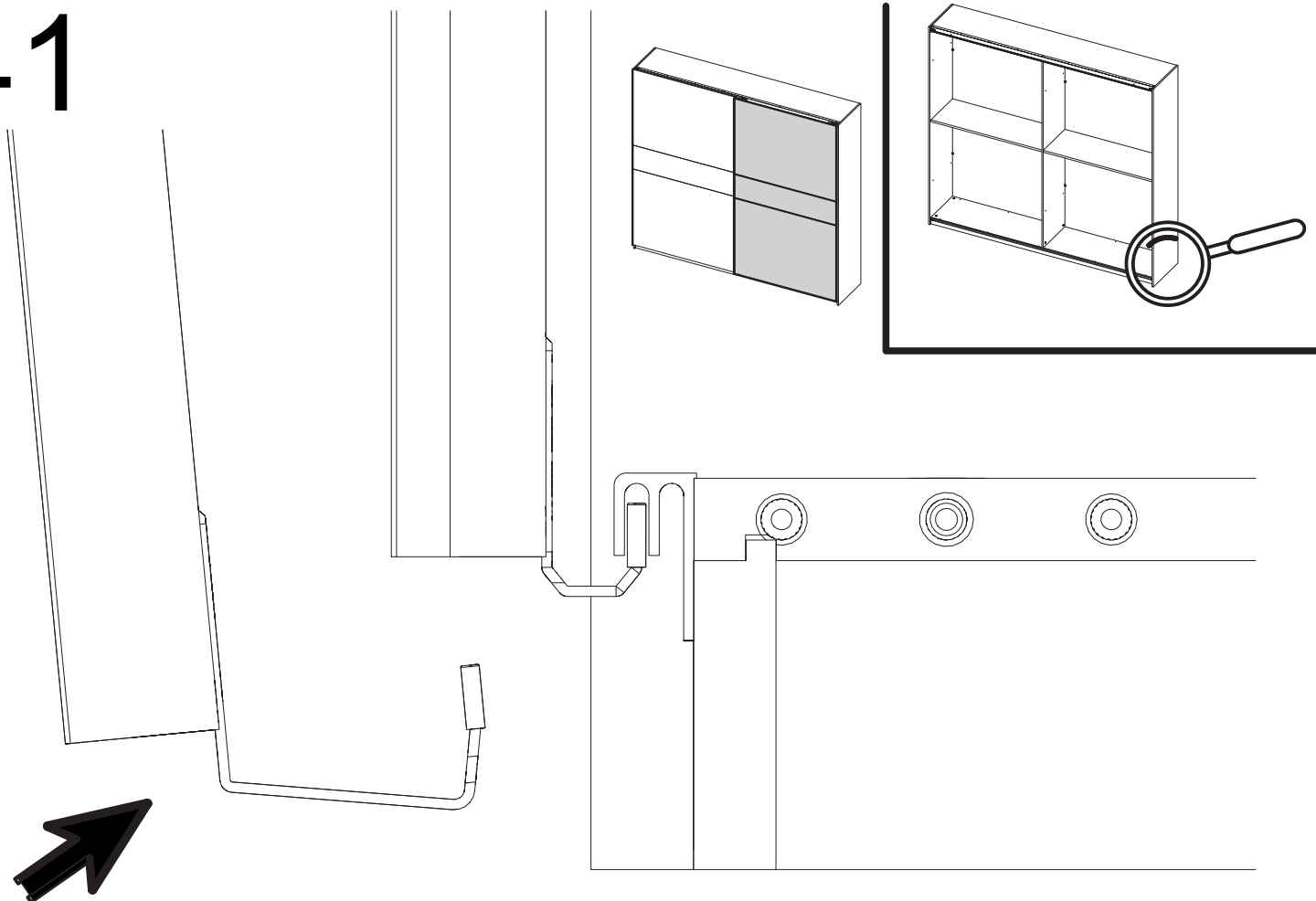




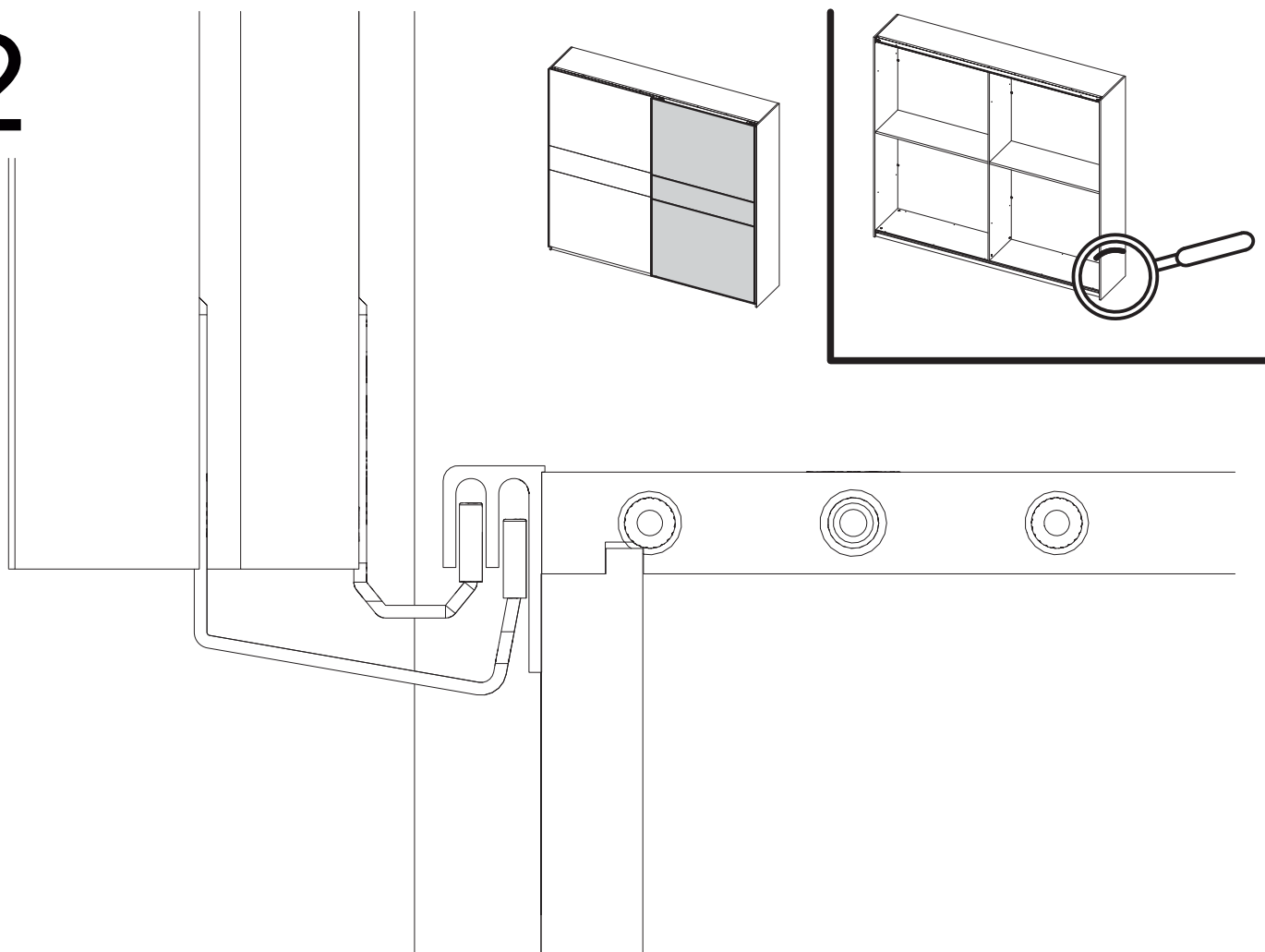
40



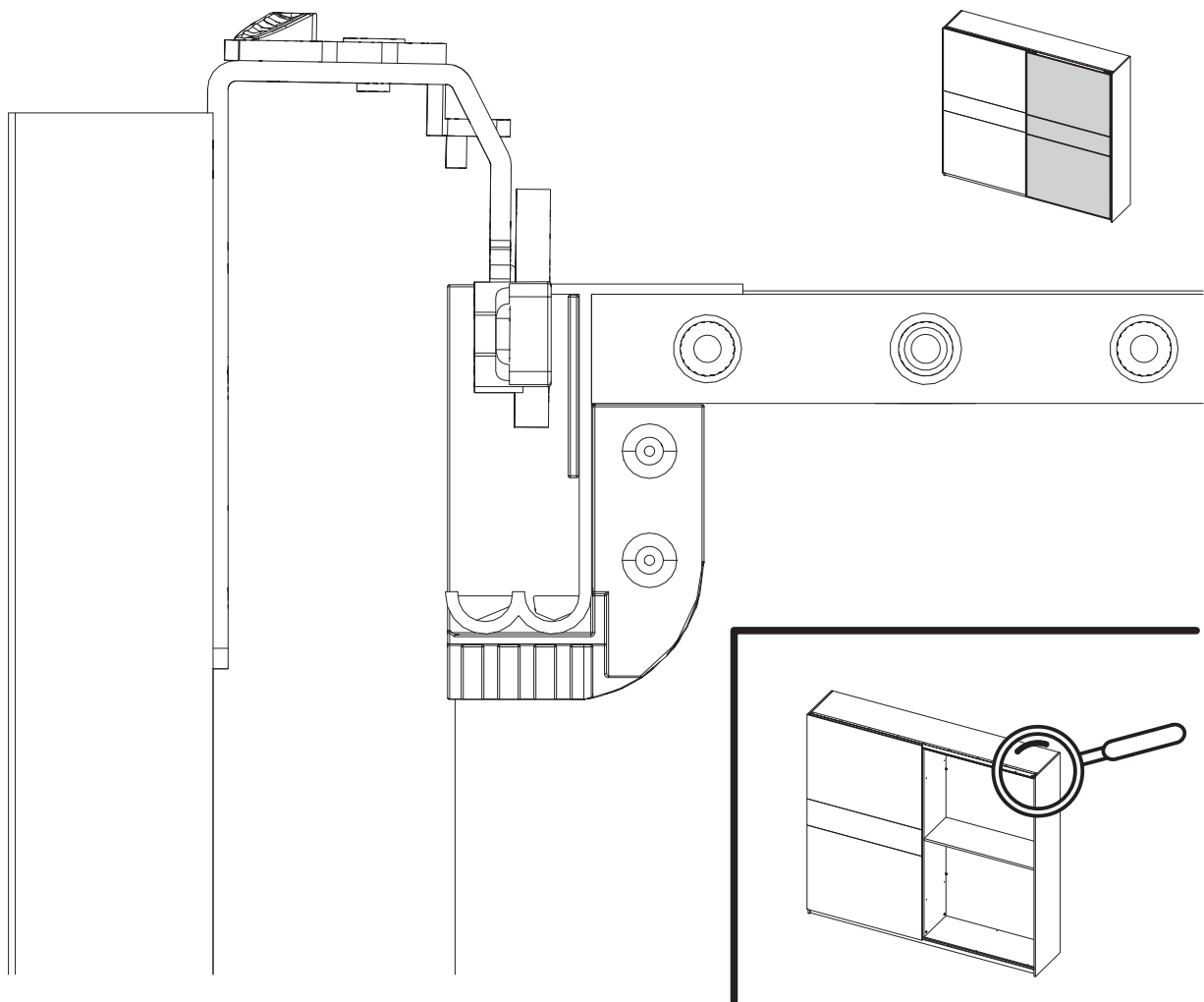
41



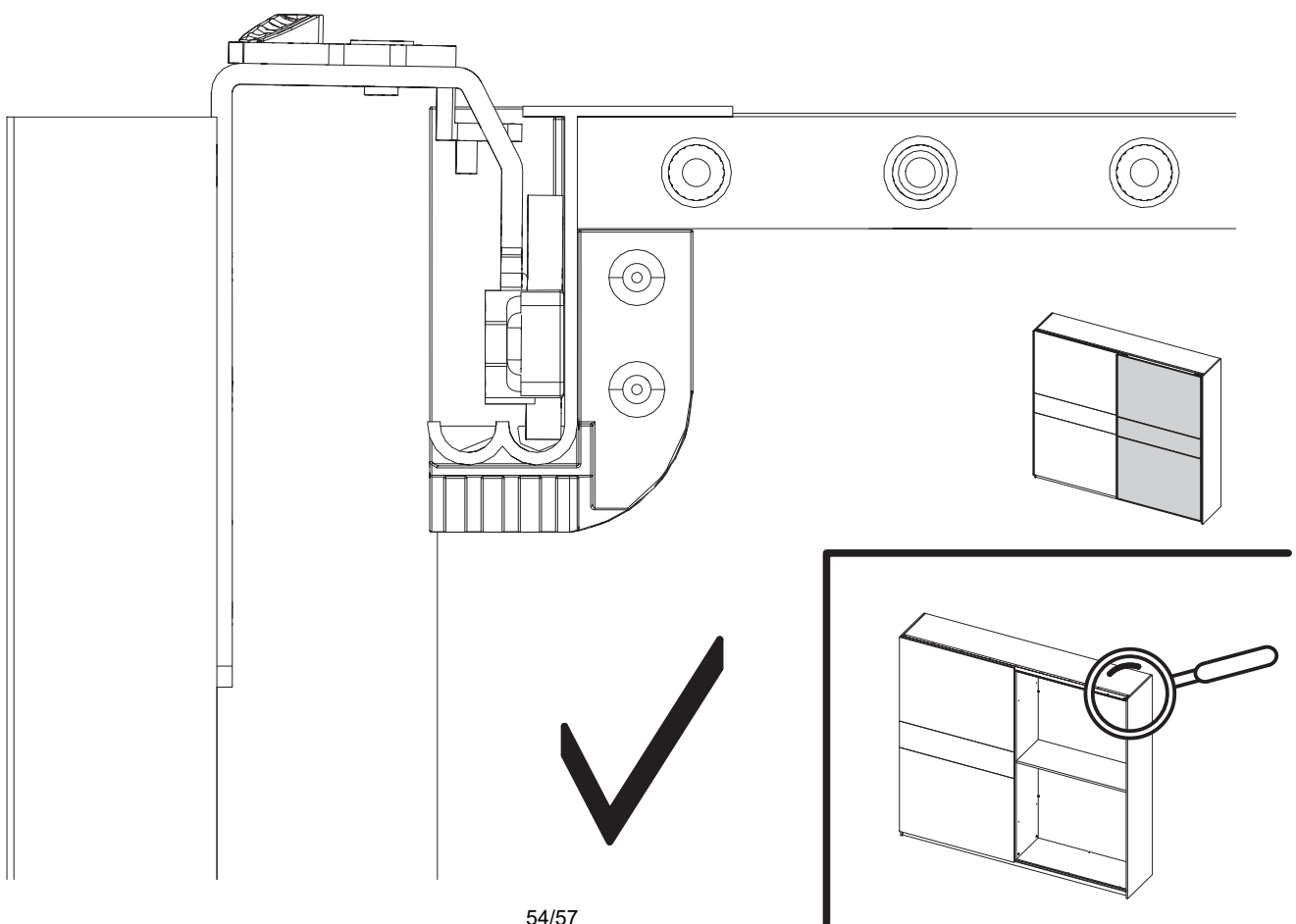
42

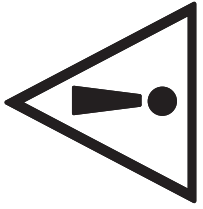
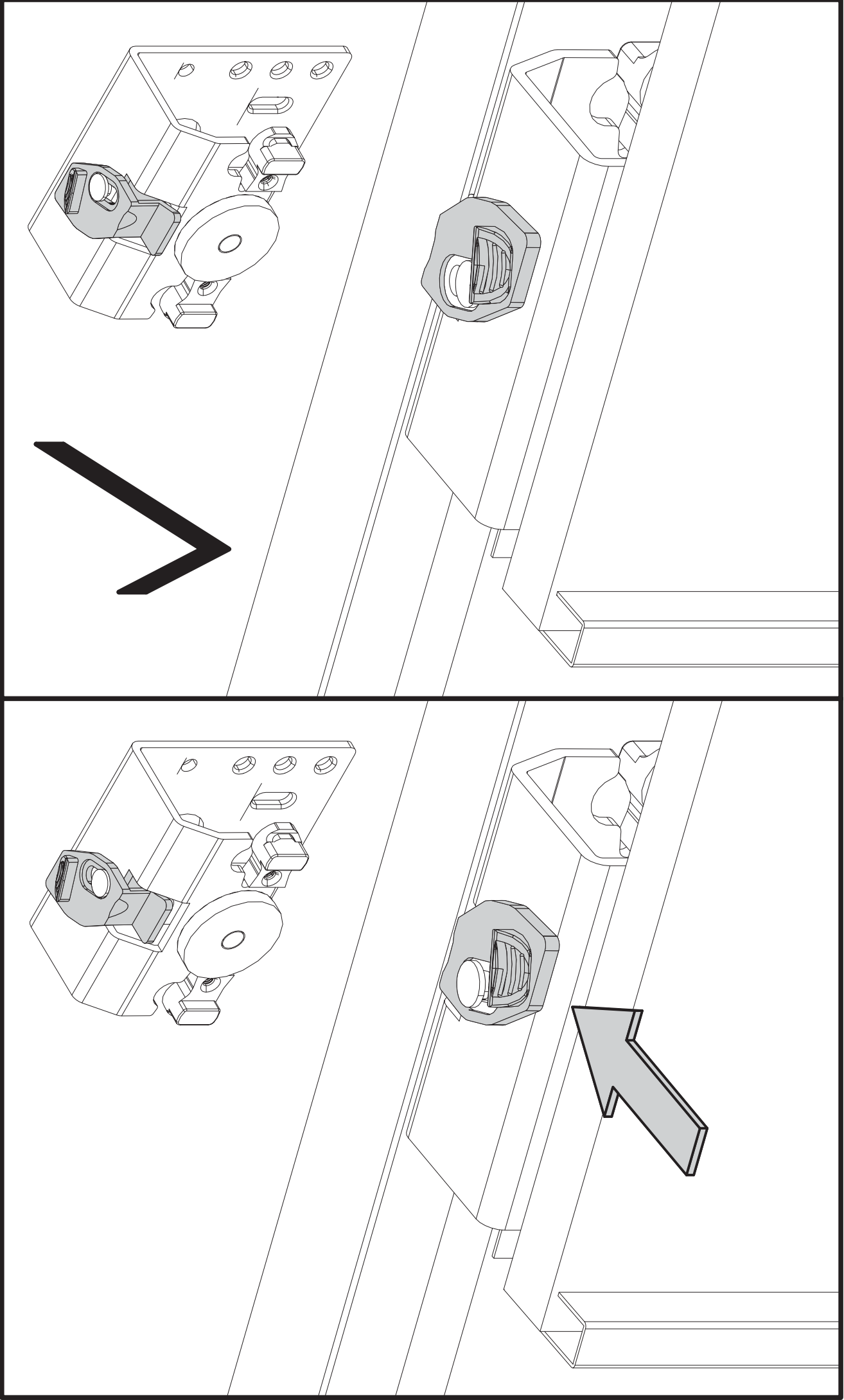


43



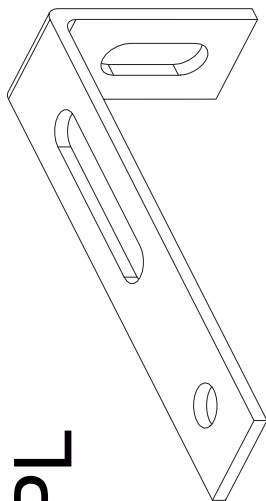
44



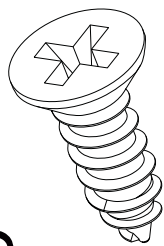


46

PL



V416



V416 x 2

PL

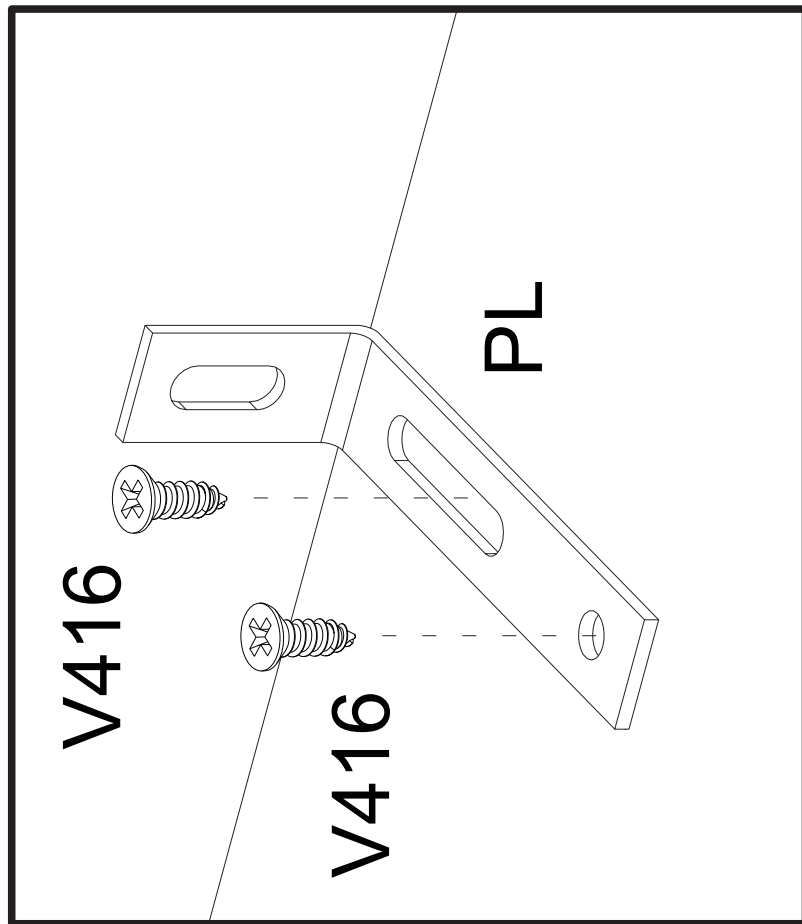
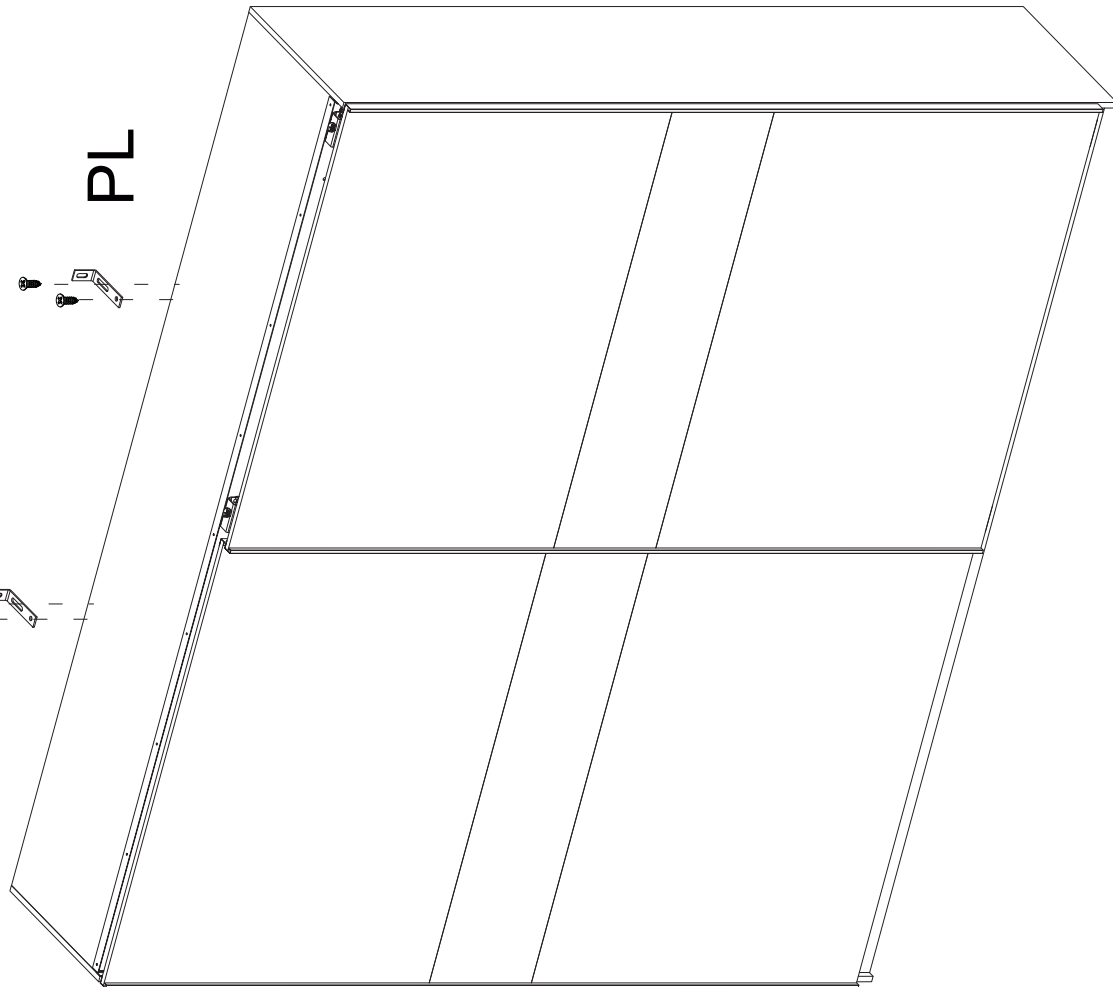


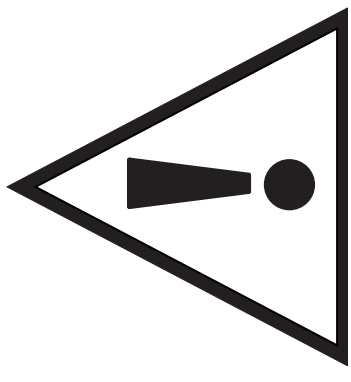
V416 x 2



PL

x2 Ø4x16 mm x4





Gentile Cliente

Il montaggio dei pensili deve essere effettuato da personale competente.

I tasselli di fissaggio non sono compresi nella ferramenta.

Scegliere il tipo di tassello per il fissaggio più adatto alla tipologia di muro. Assicurarsi l'idoneità della parete per un sostegno sicuro del pensile.

Dear Customer,

The assembling of the hanging elements must be done by a competent staff. The wall plugs are not included in the hardware package.

Choose the wall plugs more suitable to the type of the wall.

Ensure the suitability of the wall for a secure support of the hanging element.

Poštovani kupče:

Montažu visećih elemenata mora obaviti stručno osoblje. Zavrtnji i ankeri za zid nisu uključeni u paket okova. Izaberite šrafove koji odgovaraju vrsti zida
Obezbedite da zid predstavlja siguran oslonac visećeg elementa

Sehr geehrter Kunde, die Montage der Hängeelemente muss von Fachpersonal ausgeführt werden!

Bitte verwenden Sie eigene Dübel, die der Beschaffenheit der Wand entsprechen. Zu Ihrer eigenen Sicherheit legen wir dem Beschlagbeutel keine Dübel bei.

Cher client, les éléments muraux ne peuvent être installés que

par du personnel qualifié !

Veuillez utiliser vos propres ancrages adaptés à la nature du mur.

Pour votre sécurité, nous n'incluons pas de chevilles dans le matériel.

Estimado cliente, el montaje de los muebles colgados en la pared debe ser realizado por personal competente. Los tacos de fijación no están incluidos

en la bolsa de herrajes. Elija el tipo de anclaje de fijación que mejor se adapte al tipo de pared. Asegúrese de que la pared sea adecuada para un soporte seguro del mueble colgado en la pared.